



# מְנַשְׂרִים, צוּרִים וּמִינְוִיִּים

ש"ל

מפקדת צוור יהודה והשומרון

מְנַשְׂרִים, אוֹמְרֵי וּתְעִינֹת

סֹדֶר עֵינִי

קִיָּדָה מְנַטָּה הַשְּׂפֵה הַקְּרִיבִי

כ"ד באדר א' תשל"ז (25 בפברואר 1976) מס' 35 העדד 30 24 אדאר האול 0736 (20 שבאט 1976)

הַתּוֹכֵן	הַמְּחֻבָּטִים
צו בדבר תעבורה (תיקון מס' 5) (צו מס' 566)	אֹמְרֵי עֵינִי אֹמְרֵי בְּשָׁאן קֹאנוֹן הַסְּרוֹר (תְּעִדִיל רֵקֵם 0)
צו בדבר התי משפט מקומיים (תיקון מס' 3) (צו מס' 567)	אֹמְרֵי בְּשָׁאן הַמַּחְקֵם הַמְּחֻבָּטִים (תְּעִדִיל רֵקֵם 3)
צו מס' 568 — בוטל	אֹמְרֵי רֵקֵם 068 — הַשְּׂפֵה
צו בדבר רישום עסקות במקרקעין מסוימים (צו מס' 569)	אֹמְרֵי בְּשָׁאן תְּסַבִּיל שְׂפֵקֹת בְּעֻקְרָתֵי מְסוּיָיִמִים מְעִינֵי (אֹמְרֵי רֵקֵם 069)
צו בדבר קיום בחירות למועצה הכפרית ביתא (צו מס' 570)	אֹמְרֵי בְּשָׁאן אַרְוֵה אִתְּחָבָּטִים הַמְּחֻבָּטִים הַקְּרִיבִי בֵּינָה (אֹמְרֵי רֵקֵם 070)
צו בדבר שטחים סגורים (שטח כ"ב) (צו מס' 571)	אֹמְרֵי בְּשָׁאן מְסַחֹת מְּלֻקָּה (מְּסַחֹת רֵקֵם 22)
צו בדבר שטחים סגורים (שטח כ"ג) (צו מס' 572)	אֹמְרֵי בְּשָׁאן מְּסַחֹת מְּלֻקָּה (מְּסַחֹת רֵקֵם 23)
צו בדבר קיום בחירות למועצה הכפרית דהרייה (צו מס' 573)	אֹמְרֵי בְּשָׁאן אִתְּחָבָּטִים הַמְּחֻבָּטִים הַקְּרִיבִי הַתְּהַרִיבִי (אֹמְרֵי רֵקֵם 073)
צו בדבר קיום בחירות למועצה הכפרית צידה (צו מס' 574)	אֹמְרֵי בְּשָׁאן אַרְוֵה אִתְּחָבָּטִים הַמְּחֻבָּטִים הַקְּרִיבִי סִידָה (אֹמְרֵי רֵקֵם 074)

1419	1419	צו בדבר מינוי ועדה לניהול עיריית יטא (הוראת שעה) (צו מס' 575)	אמר בשאן تعيين لجنة لإدارة بلدية يطا (تعليمات مؤقتة) (أمر رقم 575)
1420	1420	צו בדבר שטחים סגורים (שטח כ"ד) (צו מס' 576)	אמר בשאן المساحات المغلقة (مساحة 24) (أمر رقم 576)
1422	1422	צו בדבר חוק תכנון ערים, כפרים ובנינים (תיקון) (צו מס' 577)	אמר בשאן قانون تنظيم المدن والقرى والابنية (تعديل) (أمر رقم 577)
1423	1423	צו בדבר שטחים סגורים (927) (צו מס' 578)	אמר בשאן المساحات المغلقة (927) (أمر رقم 578)
1425	1425	צו בדבר הסדרים בעקבות שינוי שער המטבע (תיקון מס' 2) (צו מס' 579)	אמר בשאן ترتيبات اثر تغيير سعر العملة (تعديل رقم 2) (أمر رقم 579)
1428	1428	צו בדבר ביטוח כלי רכב מנועיים (טיכוני צד שלישי) (תיקון מס' 5) (צו מס' 580)	אמר בשאן تأمين المركبات الميكانيكية (اخطار الفريق الثالث) (تعديل رقم 5) (أمر رقم 580)
1429	1429	צו בדבר תעריפי חשמל (תיקון) (צו מס' 581)	אמר בשאן أسعار الكهرباء (تعديل) (أمر رقم 581)
1439	1439	צו בדבר הסדרים בעקבות שינוי שער המטבע (תיקון מס' 3) (צו מס' 582)	אמר בשאן ترتيبات اثر تغيير سعر العملة (تعديل رقم 3) (أمر رقم 582)
1440	1440	צו בדבר תעריפי חשמל (צו מס' 583)	אמר בשאן تعرفات الكهرباء (أمر رقم 583)
1454	1454	צו בדבר תעריפי מכס (תיקון מס' 5) (צו מס' 584)	אמר בשאן التعرفة الجمركية (تعديل رقم 5) (أمر رقم 584)
1456	1456	צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 10) (צו מס' 585)	אמר בשאן تعليمات الامن (تعديل رقم 10) (أمر رقم 585)
1460	1460	צו בדבר תשלום מסים (הוראת שעה) (צו מס' 586)	אמר בשאן دفع الضرائب (تعليمات مؤقتة) (أمر رقم 586)
1461	1461	צו בדבר שיפוט עבריינים צעירים (תיקון מס' 5) (צו מס' 587)	אמר בשאן محاكمة المجرمين الاحداث (تعديل رقم 5) (أمر رقم 587)
1462	1462	צו בדבר מרעה (בקעת הירדן) (תיקון) (צו מס' 588)	אמר בשאן المرعى (غور الاردن) (تعديل) (أمر رقم 588)
1464	1464	צו בדבר קביעת זמן (צו מס' 589)	אמר בשאן التوقيت (أمر رقم 589)
1464	1464	צו בדבר שטחים סגורים (904 צפון א) (צו מס' 590)	אמר בשאן مناطق مغلقة (904 شمالا أ) (أمر رقم 590)
1466	1466	צו בדבר תעבורה (תיקון מס' 6) (צו מס' 591)	אמר בשאן قانون المرور (تعديل رقم 6) (أمر رقم 591)
1467	1467	צו בדבר חומרי נפץ (תיקון מס' 2) (צו מס' 592)	אמר בשאן قانون المفرقات (تعديل رقم 2) (أمر رقم 592)

## ג'יש הדפאע האראילי

אמר רמ 566

אמר בשאן קאנון המור (תעדיל רמ 5)

אסתאדא אל الصلاحيه المخلوة لي بصفتي قائد  
المنطقة ، اصدر الامر التالي :

الفاء المادة 219 ا

1 - تلغى المادة 219 أ من الامر بشأن النقل  
(الضفة الغربية) (رقم 399) ، لسنة 5730 -  
1970 (1) .

بد سريان

2 - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من يوم التوقيع  
عليه .

الاسم

3 - يطلق على الامر اسم «امر بشأن قانون المرور  
(تعديل رقم 5)» (الضفة الغربية) (رقم 566) ، لسنة  
5735 - 1974 .

1 كسليف 5735 (5 تشرين الثاني 1974)

اويه شاليف - تات الوف  
قائد منطقة الضفة الغربية

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 566

צו בדבר תעבורה (תיקון מס' 5)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצווה בזה לאמור:

ביטול סעיף 219 א'

1. סעיף 219 א' לצו בדבר תעבורה (יהודה השומרון) (מס'  
399), חש"ל-1970 (1) - בטל.

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה ביום חתימתו.

ה ש ם

3. צו זה ייקרא "צו בדבר תעבורה (תיקון מס' 5)  
(יהודה השומרון) (צו מס' 566), תשל"ה-1974".

א' בכסלו תשל"ה (15 בנובמבר 1974)

אריה שלו, תת"אלוף

מפקד אזור

יהודה השומרון

- 1- נשרר פי מموعة המאשר והאוامر רמ 24 . صلعة 815 .  
عدل : פי مموعة الماشر والوامر رم 25 . صلعة 947 .  
في مموعة الماشر والوامر رم 28 . صلعة 1045 .  
صلعة 1060 .  
في مموعة الماشر والوامر رم 29 . صلعة 1100 .  
في مموعة الماشر والوامر رم 32 . صلعة 1243 .

1. מורסם בקמז"מ מס' 24, עמ' 845.  
חוקן בקמז"מ מס' 25, עמ' 947.  
בקמז"מ מס' 28, עמ' 1045, עמ' 1060.  
בקמז"מ מס' 29, עמ' 1100.  
בקמז"מ מס' 32, עמ' 1243.

# גיש הדפא האראאילי

אמר רפמ 567

אמר בשאן המחאם המחלי (תעדיל רפמ 3)

استنادا الى الصلاحيه المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، اصدر الامر التالي :

## تعديل المادة 8

1 - في الامر بشأن المحاكم المحلية (الضفة الغربية) (رقم 412) ، لسنة 5730 - 1970 (1) (فيما يلي - الامر الاصلي) ، ترقم المادة 8 برقم 8 (أ) وبعدها يأتي : (ب) على الرغم مما جاء في الفقرة (أ) اعلاه تشمل دائرة اختصاص محكمة رام الله القرى الواردة اسماؤها في الذيل الرابع من هذا الامر .

## اضافة الذيل الرابع

2 - في الامر الاصلي ، بعد الذيل الثالث ، يأتي :

### «الذيل الرابع»

المدن والقرى في دائرة اختصاص محكمة الصلح برام الله (المادة 8 «ب»)

11	الجيب	1 - بدو
12	حزما	2 - بيت اجزا
13	رافات	3 - بيت اعنان
14	الرام	4 - بيت اكسا
15	قطنه	5 - بيت حنيننا
16	قلنديه	6 - بيت دقو
17	كفر عقب	7 - بيت سوريك
18	مخماس	8 - بير نيالا
19	النبي ساموئيل	9 - جبع
20	القيبية	10 - الجديره

## بد سريان

3 - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من 7 كسليف 5735 (21 تشرين الثاني 1974) .

## بد سريان

4 - يطلق على هذا الامر اسم «امر بشأن المحاكم المحلية (تعديل رقم 3) (الضفة الغربية) (رقم 567) ، لسنة 5735 - 1974» .

4 كسليف 5735 (18 تشرين الثاني 1974)

ارويه شاليف - تات الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

1 - نشر في مجموعة المنشور والاوامر رقم 25 ، صفحة 904 .

# צבא הגנה לישראל

צו מס' 567

צו בדבר בתי משפט מקומיים (תיקון מס' 3)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצווה בזה לאמור:

## תיקון סעיף 8

1. בצו בדבר בתי משפט מקומיים (יהודה והשומרון) (מס' 412), תשל"ל-1970 (1) (להלן - הצו העיקרי), סעיף 8 יסומן 8 (א) ואחריו יבוא: " (ב) על אף האמור בסעיף קטן (א) לעיל יכלול אזור השיפוט של בית המשפט ברמאללה את הכפרים המנויים בתוספת ד' לצו זה".

## הוספת תוספת ד'

2. בצו העיקרי, לאחר תוספת ג/ יבוא:

### "תוספת ד'

כפרים באזור השיפוט של בית משפט השלום ברמאללה (סעיף 8 (ב))

11. אל גיב	1. בדו
12. הומה	2. בית אגוא
13. ראפאת	3. בית אענאן
14. אל ראם	4. בית אכסא
15. קטנת	5. בית חנינה
16. קלנדיה	6. בית דקו
17. כפר עקב	7. בית סוריק
18. מח/מאס	8. ביר נבאלה
19. נבי סמואל	9. ג'בע
20. קביבה	10. אל ג'דירה

## תחילת תוקף

3. תחילתו של צו זה ביום ז' בכסלו תשל"ה (21 בנובמבר 1974).

## ח ש מ

4. צו זה ייקרא "צו בדבר בתי משפט מקומיים (תיקון מס' 3) (יהודה והשומרון) (מס' 567), תשל"ה-1974".

ד' בכסלו תשל"ה (18 בנובמבר 1974)

אריה שלו, תת-אלוף  
מפקד אזור  
יהודה והשומרון

1. פורסם בקמצ"מ מס' 25, עמ' 954.

צו מס' 568

(בוטל)

צו מס' 569

צו בדבר רישום עסקות במקרקעין מסויימים

בתוקף סמכותי כמפקד האזור והואיל ואני סבור כי הדבר דרוש לצורך קיום הממשל התקין והסדר הציבורי הנני מצווה בזה לאמור:

הגדרות

1. בצו זה —

"מקרקעין" — קרקע, כל הבנוי והנסוע עליה וכל דבר אחר המחובר אליה חיבור של קבע, וזאת מחוברים הניתנים להפרדה;

"עסקה" — הקניה של זכות במקרקעין לפי רצון המקנה, לרבות הרשאה;

"הרשאה" — הרשאה להשתמש במקרקעין הניתנת על ידי הממונה מכות הסכם הרשאה;

"הממונה" — מי שהתמנה על ידי להיות ממונה לענין הצו בדבר רכוש ממשלתי (יהודה והשומרון) (מס' 59), תשכ"ז—1967;

"ועדת עררים" — כמשמעותה בצו בדבר ועדות עררים (יהודה והשומרון) (מס' 172), תשכ"ז—1968;

"צו בדבר רכוש ממשלתי" — צו בדבר רכוש ממשלתי (יהודה והשומרון) (מס' 59), תשכ"ז—1967;

אמר رقم ٥٦٨

(الغبي)

אמר رقم ٥٦٩

אמר بشأن تسجيل صفقات عقارات معينة

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، وحيث اني اعتقد بان الامر لازم لاقرار الحكم المنتظم وتأمين النظام العام ، اصدر الامر التالي :

تعريف

١ - في هذا الامر -

"العقارات" - الارض وكل ما بني عليها او غرس فيها وكل شيء آخر موصول بها اتصالا ثابتا ، ما عدا الاشياء المتصلة بها والتي يمكن فصلها عنها ؛

"صفقة" - تمليك حقوق عقارات بموجب رغبة المملك ، وبضمن ذلك التفويض ؛

"التفويض" - التفويض باستعمال عقارات يمنح من قبل المسؤول بناء على اتفاق بالتفويض ؛

"المسؤول" - من عين من قبلي لكي يكون مسؤولا لاغراض الامر بشأن الاملاك الحكومية (الضفة الغربية) (رقم ٥٩) ، لسنة ٥٧٢٧ - ١٩٦٧) ؛

"لجنة الاعتراضات" - كمدلولها في الامر بشأن لجان الاعتراضات (الضفة الغربية) (رقم ١٧٢) ، لسنة ٥٧٢٨ - ١٩٦٨) ؛

"أمر بشأن الاملاك الحكومية" - أمر بشأن الاملاك الحكومية (الضفة الغربية) (رقم ٥٩) ، لسنة ٥٧٢٧ - ١٩٦٧ ؛

- ١ - نشر في مجموعة النشائر والاوامر رقم ٥ ، صفحة ١٦٢ .
- ٢ - نشر في مجموعة النشائر والاوامر رقم ٩ ، صفحة ٣٥٠ .

1. פורסם בקמצי'ם 5, עמ' 162.

2. פורסם בקמצי'ם 9, עמ' 350.

"הרשם" — מי שיחמנה על ידי להיות רשם לענין צו זה.

### תחולת הצו על מקרקעין מסויימים

2. הוראות צו זה יחולו רק על אותם מקרקעין עליהם חל הצו בדבר רכוש ממשלתי ומקרקעין שנחפסו לצרכים צבאיים שיוגדרו בצו על ידי מפקד האזור.

### כינון מרשם הרשאות

3. (א) הרשם ינהל מרשם לרישום עסקות במקרקעין שהוראות סעיף 2 חלות עליהן (להלן — מרשם הרשאות) ובו יתנהל פנקס לרישום עסקות.

(ב) הפנקס יהיה פתוח לעיון הציבור, וכל אדם רשאי לעיין בו אלא אם נאסר העיון על ידי מפקד האזור מטעמי בטחון.

### תוקמן של עסקות

4. (א) כל עסקה במקרקעין שהוראות סעיף 2 חלות עליהם טעונה רישום במרשם ההרשאות.

(ב) עסקה שלא נגמרה ברישום, רואים אותה כהתחייבות לשעות עסקה ואולם לא יהיה לה כל תוקף לגבי הממונה.

(ג) התחייבות לשעות עסקה טעונה מסמך בכתב.

(ד) אין באמור בסעיף זה כדי לגרוע מזכותו של יורש על פי הדין או על פי חוק הירושה, תשכ"ה—1965.

### הערות

5. (א) הוכח להנחת דעתו של הרשם כי מקבל ההרשאה התחייב בכתב לשעבד את זכויותיו במקרקעין או ששיעבד זכויות אלה, ירשום הרשם על פי בקשת מי שהתחייב או מי שזכאי לפי ההתחייבות הערה על כך.

(ב) גרשמה הערה וכל עוד לא נמחקת, לא תרשם עסקה הסותרת את תוכן ההערה, אלא בהסכמת הזכאי לפי ההתחייבות.

(ג) מפקד האזור רשאי לקבוע בתקנות סוגים נוספים של הערות שהרשם יהיה חייב לרשום במרשם ההרשאות.

"המסגל" — מי יעין מן קבלי ליקון מסגלא לאגראש  
هذا الامر .

### תطبيق الامر على عقارات معينة

2. — تطبيق احكام هذا الامر فقط على نفس العقارات التي يطبق عليها الامر بشأن الاملاك الحكومية ، والعقارات التي استولي عليها لاغراض عسكرية ، تحدد بموجب امر يصدره قائد المنطقة .

### تأسيس سجل للتفويضات

3. — (أ) يقوم المسجل بتأسيس وإدارة سجل لتسجيل صفقات العقارات التي تطبق عليها احكام المادة 2 (فيما يلي — سجل التفويضات) وفيه تسجل الصفقات .

(ب) يكون السجل مفتوحا لاطلاع الجمهور ، ويجوز لكل شخص الاطلاع عليه الا اذا منع قائد المنطقة الاطلاع على السجل لاسباب تتعلق بالامن .

### سريان مفعول الصفقات

4. — (أ) كل صفقة عقارات تطبق عليها احكام المادة 2 يلزم تسجيلها في سجل التفويضات .

(ب) كل صفقة لم تنته بالتسجيل تعتبر كأنها التزام بالقيام بالصفقة ، ولا يسري مفعولها بالنسبة للمسؤول .

(ج) ان الالتزام بالقيام بالصفقة يجب ان يكون بمستند خطي .

(د) ليس فيما ورد في هذه المادة ما يجحيف بحقوق الوارث بموجب القانون او بنوجب قانون الوراثة لسنة ٥٧٢٥ — ١٩٦٥ .

### ملاحظات

5. — (أ) اذا ثبت بما يقنع المسجل بان المفوض قد التزم خطيا برهن حقوقه في العقارات او انه قد رهن حقوقه هذه ، يسجل المسجل بناء على طلب الملتزم او من كان مستحقا بموجب الالتزام ملاحظة بذلك .

(ب) اذا سجلت ملاحظة ، وطالما لم تشطب ، فلا يجوز تسجيل معاملة تناقض مضمونها ، الا بموافقة المستحق بموجب الالتزام .

(ج) يجوز لقائد المنطقة ان يعين بنظام يصدره ، انواعاً اخرى من الملاحظات التي يكون المسجل ملزماً بتسجيلها في سجل التفويضات .

6. (א) הרשם רשאי להתנות את הרישום במרשם הורש-  
אות בהוכחת כשרות העסקה וחזיות הצדדים לעסקה.

(ב) הרשם רשאי לדרוש כי פרטים כאמור בסעיף קטן  
(א) יוכחו בפניו בכל דרך שימצא לנכון, ובכלל זה:

(1) על ידי ההסכם העומד ביסוד העסקה;

(2) על ידי פסק דין הצהרתי.

#### תוקמו של רישום

7. (א) לענין כל דין הודו ברישום עסקות - יראו את  
הרישום במרשם ההרשאות כמקיים את דרישות הדין בדבר  
רישום.

(ב) רישום במרשם ההרשאות יהווה ראיה חותכת  
לתוכנו.

#### החזקת מקרקעין

8. (א) לא יחזיק אדם במקרקעין שהוראות סעיף 2 חלות  
עליהם אלא על פי הסכם הרשאה עם הממונה או מכוחו,  
ובתנאי שההרשאה נרשמה במרשם ההרשאות.

(ב) (1) החזיק אדם במקרקעין בניגוד לאמור בסעיף  
קטן (א), יהיה הממונה רשאי להודיע בכתב למח-  
זיק על חובתו לפנות את המקרקעין בתוך 60 יום  
ועל זכותו להגיש ערר על החלטת הממונה בפני  
ועדת עררים;

(2) תודיע הממונה כאמור והמחזיק לא פינה  
את המקרקעין, יהיה הממונה רשאי לאחר 60  
הימים לפנותו ולהשתמש לשם כך בכל האמצעים  
הדרושים לביצוע הפינוי;

(3) הרואה עצמו נפגע על ידי החלטת הממונה  
כאמור, רשאי להגיש ערר על החלטת הממונה  
לועדת העררים תוך 30 יום מיום קבלת ההודעה  
על הפינוי. הונש ערר כאמור, לא יבוצע צו  
הפינוי עד למתן החלטתה הסופית של ועדת  
העררים.

#### אבות חוק ואמיה

6 - (א) יגורז למסגל בן ישרטר פו נסגיל  
תפויצות תפדימ האיבנות עלו סכה המעמלה וחقوق  
אטרפ פיח.

(ב) יגורז למסגל בן יטלב אדלה תסי  
תסית אממה תנפסילת וורדה פי הפורה (א) בכל  
טרפה ירמה מנסבה ובזמן דלכ :

(1) בואסטה איתפאקה תני קאמת הסףקה  
על אססה :

(2) בואסטה קרר חכמ ביינסי מן  
החכה .

#### סריאן מעול תסגיל

7 - (א) בזכוס כל קאלון בייח תסגיל  
הסףקות - יעטר תסגיל פי סגל תפויצות  
כסטופ ללפלות קאלוניה בשאן תסגיל .

(ב) אן תסגיל פי סגל תפויצות יכונ  
דלילא קאטעא על מזורו .

#### חיאזה עקרות

8 - (א) לא יגורז לוי ששכס , חיאזה עקרות  
תנפיק עליה אכאמ המדה 2 , אלו במוגב איתאק מע  
הסזור ובתפויצ מנה , ובשרט אן יכונ תפויצ  
קד סגל פי סגל תפויצות .

(ב) (1) אדא חאז ששכס על עקרות חלפא  
למ ורד פי הפורה (א) , פיגורז למסזור  
באן יבלג החאז חפיה - בוגוב אכלאנה  
הזה העקרות פי זרפ (60) יומא ועל  
חקה באן יקדמ אערעצא על קרר המסזור  
אלי לונה אערעצות !

(2) אדא אכיר המסזור החאז כמ דכר,  
ולמ יחל העקרות פיגורז למסזור בעד  
מורר (60) יומא , אן יחליה מנה ואן  
יסעמל קאפה אלוסאלל הללמה לתנפיד  
תחליה !

(3) כל מן יבגד נפסה מתזררא מן קרר  
המסזור כמ דכר , פיחיק לה אן יקדמ  
אערעצא על הזד קררר אלי לונה  
אערעצות פי זרפ תלתינ יומא מן  
אסטלה האשמר בתחליה , קאדא קדמ  
אערעצא כמ דכר פלא ינפד אמר תחליה  
חתי סדור קררר לונה אערעצות  
הנהיני .

## ערר לועזת עררים

9. הרואה עצמו בפגע מהחלטת הרשם בקשר לרישום במרשם ההרשאות רשאי לערער על החלטה זו לועזת העררים תוך 30 יום מהיום בו הודעה לו ההחלטה.

## ניהול מקרקעין

10. מבלי לגרוע מכלליות הוראותיו של הצו בדבר רכוש נמשלתי, יהיה הממונה רשאי לנקוט לגבי המקרקעין שהוראות סעיף 2 חלות עליהם בכל הצעדים הדרושים לצורך ניהולם והפקת פירות מהם, ובכלל זה להתקשר בהסכמי הרשאה לסלילה כבישים, להנחת קורי מים, ביוב וחשמל והקמת מבנים ונטיעות, ולהקנות בהם זכויות לכל אדם הכל בכפוף לתנאים שנקבעו על ידו.

## עסקות במקרקעין

11. (א) לא תרשם עסקה במקרקעין שהוראות סעיף 2 חלות עליהם במרשם המתנהל על פי הדין, אלא בהסכמת הממונה.

(ב) נרשמה עסקה במרשם המתנהל על פי הדין, לא יחולו עליה הוראות צו זה, אלא אם יקבע אחרת על ידי הממונה.

## תקנות

12. מפקד האזור רשאי לפרסם תקנות בכל הנוגע לביצועו של צו זה.

## אגרות

13. מפקד האזור רשאי לקבוע בתקנות חובת תשלום אגרות לענין צו זה, וכן רשאי הוא לקבוע מי יהיה חייב בתשלום האגרה, פטורים והנחות מתשלום אגרה, אגרה בסכום קבוע או בשיעורים לפי סוגי המקרקעין או העסקה.

## הוראות מעבר

14. סעיף 8 לצו לא יחול על מי שערב תחילתו של צו זה החזיק במקרקעין בהסכמת הממונה, בתנאי שתוך תקופה שיקבע הממונה אשר לא תפוזת מ־90 יום מיום תחילתו של צו זה, התקשר עם הממונה בהסכם הרשאה ורשם את ההרשאה במרשם ההרשאות.

## תחילת תוקף

15. תחילתו של צו זה ביום חתימתו.

## האגרות

9. – כל מי יגדל נפגעה מתצורתו מן קרר המשגל פפמא פפכס התסגפל פפ סגל התפפפפפפ פפפכס לה אנ פפכס אכרפפפפ על פפזא הקרר אל לכהה האכרפפפפפפ פפ זרפ (פפ) פומא מן פומא אשכאר פהקרר .

## אדארה עקארפ

10. – דון המס כעמופפה אכאמ אמר בשאן אמלאק הכומופה , פפכס למספול פאן פוקום פאפאזא כאפה אכרופא המלאמה בפכוס אמרפפפ המ פפפכס אפפפא עלפפה אכאמ המדה 2 פפפה אדארפפה ואסטפפפלה , ובפפפן דלכ עקד אפאפאפ פפפפפ לבלפפ שפוארע , ופפכס אפנה המפה , המכארפ והכפריא , ותפפפד אמפפפה וגרס אפשכאר , ותמלכ המכוק פפפפה לפ שכפס , ודלכ פמראעה השרופ המ פפפד מן קפלה .

## פפפאפ עקארפ

11. – (א) לא פכורז תסגפל פפפפה עקארפ תפפכס עלפפה אכאמ המדה 2 פפ פפפכס מדר פפפא לקאנון , אל פפפאפה המספול .

(ב) אדא סגפלת מפמלה פפ פפפכס מדר פפפא לקאנון , פלה תפפכס עלפפה אכאמ הפזא אמר , אל אדא קרר המספול כלאפ דלכ .

## נפאמ

12. – פכורז לקאנד המנהקה אנ פפפכס נפאמא פפ כל מא פפפכס בתפפפד הפזא אמר .

## רסוום

13. – פכורז לקאנד המנהקה אנ פפפכס פפ נפאמ וכוב דפכ רסוום בפכוס הפזא אמר פכורז לה כדלכ אנ פפפכס השכפס הלז פפכס עלפה אנ פדכס הרסוום ולאעפאפ ולתנפפלות מן דפפפה , או דפפפה במפפכס פאבט או פאפסאפ כהסכס נוע המקארפ או הפפפה .

## תעלפמא אפפאלפה

14. – לא תפפכס המדה 8 מן הפזא אמר על מן כאנט פפ כפארפה עקארפ – פפפאפה המספול – עשהפה פדורה , ובפפכס אנ פכורז קד אפפכס מם המספול פפ כלאל מדה פפפפפה המספול , לא תפל עפ 90 פומא מן פומא פדה הפזא אמר ועקד מם אפאפא תפפפכס פפ סגל הפזא אפפפכס פפ פפפכס התפפפכס .

## פדה שרפאן

15. – פפדה שרפאן הפזא אמר אכפפפא מן פומא התפפכס עלפה .



16. צו זה יקרא "צו בדבר רישום עסקות במקרקעין מסויי-  
מים (יהודה והשומרון) (מס' 569), תשל"ז-1974".

ג. בטבת תשל"ה (17 בדצמבר 1974)

א ר י ה ש ל ו , ת ת י א ל ו ך  
מ ס ק ד א ו ז ר  
י ה ו ד ה ה ש ו מ ר ו ן

**צ בא ה ג נ ה ל י ש ר א ל**

צו מס' 570

**צו בדבר קיום בחירות למועצה הכפרית ביתא**

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, והואיל ותושבי כפר ביתא הביעו רצון כי יקוימו בחירות למועצת כפרם והואיל נהגני סבור כי הדבר דרוש לקיום הממשל התקין, הנני מצווה בזאת לאמור:

**ה ג ד ר ו ת**

1. בצו זה —
- "החוק" — חוק הנהלת כפרים מס' 5 לשנת 1954 וכל תקנות צווים והוראות שניתנו על פיו;
- "הממונה" — מי שמונה על ידי להיות הממונה לפי הצו בדבר חוק הנהלת כפרים מס' 5 לשנת 1954 (יהודה והשומרון) (מס' 191), תשכ"ח—1967).

**ק י ו ם ב ח י ר ו ת**

2. (א) יקוימו בחירות למועצת הכפר ביתא.
- (ב) הבחירות יקוימו לפי החוק.

**מ ו ע ד ה ב ח י ר ו ת**

3. הממונה יקבע בצו את מועד הבחירות.

**ס י ו ם כ ה ו נ ת ה מ ו ע צ ה ה כ פ ר י ת ה י ו צ א ת**

4. המועצה הכפרית היוצאת תכהן עד לכינוסה כדין של המועצה הכפרית הנבחרת.

1. פורסם במקצ"מ 10, עמ' 381.

**א ל א ס מ**

16 - יטלף על זה האמר אסמ דאמר בשאן תסגיל  
שפقات בעפארות מעינה (الضفة الغربية) (رقم 569),  
لسنة 5735 - 1974.

3 طبيت 5735 (17 كانون اول 1974)

اويه شاليف - تات الوف  
قائد منطقة الضفة الغربية

**جيش الدفاع الاسرائيلي**

أمر رقم 570

**أمر بشأن إجراء انتخابات المجلس القروي بيتا**

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة وبناء على طلب اهالي قرية بيتا الذين عبروا عن رغبتهم في إجراء انتخابات لمجلسهم القروي، وبما اني اعتقد بان هذا الامر ضروري لادارة الحكم المنتظم، أمر بما يلي:

**تعاريف**

1 - في هذا الامر -  
«القانون» - قانون ادارة القرى رقم 5 لسنة 1954 وكافة الانظمة والوامر والتعليقات التي صدرت بموجبيه؛

«المسؤول» - من عين من قبلي كمسؤول بموجب الامر بشأن ادارة القرى رقم 5 لسنة 1954 (الضفة الغربية) (رقم 191)، لسنة 5728-1967 (1).

**إجراء الانتخابات**

- 2 - (أ) تجري انتخابات للمجلس القروي بيتا.
- (ب) تجري الانتخابات وفقا للقانون.

**موعد الانتخابات**

- 3 - يقرر المسؤول - بأمر - موعد الانتخابات.

**إنهاء صلاحيات المجلس القروي المنحل**

- 4 - يارس المجلس القروي المنحل صلاحياته الى أن يجتمع قانونيا المجلس القروي المنتخب.

1 - نشر في مجموعة النشائر والوامر رقم 10، صفحة 381.



אן יכונ לדיה תצריח תחירי סודר עני או מן  
קבלי , יתמ ברכתב מאלפה לאמר בשאן תעלימת  
לאמנ

(ב) לא יסרי זהא הצטרעלי הצנדי או הצטרעי  
לדי יצרי אל המנפה המלפה מן אכל הציאמ בوظיפתה .

### סלחיה מנח הצטרע

4 - סלחיה מנח הצטרע ללדחול או הצרוח אל  
ומן המסאה רמ 22 תכונ ביד הצאנד הצטרעי לצשא  
לארדן , או ביד מן יכולה להזה הצרש .

### נשר

5 - (א) בודע זהא האמר והאחרפה לדי ריש  
מכתב צאנד המנפה .

(ב) תודע נסח מדקה מן האמר והאחרפה פי  
מכתב הצאנד הצטרעי לצשא לארדן, ותכונ מערופה  
לאפלא כל ראגב אלא סאמאט העמל الاعטיאדיה .

### ביד סריאן

6 - ביד! סריאן זהא האמר אעבארא מן תאריח הצוציע  
עליה .

### לאסמ

7 - יפלא על זהא האמר אסמ האמר בשאן מסאחא  
מלפה (מסאה רמ 22) (الضفة الغربية) (رقم 571),  
لسنة 5735 - 1975 .

20 طيبث 5735 (3 كانون الثاني 1975)

אריה שאלيف - תאט הוף  
צאנד מנפה الضفة الغربية

## ציש הצדאע الاسرائيلي

אמר رقم 572

אמר בשאן מסאחא מלפה (מסאה רמ 22)

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد  
المنطقة , ووفقا للمادة 90 من الامر بشأن تعليمات  
الامن (الضفة الغربية) (رقم 378) , لسنة 5730 -  
1970 (فيما يلي - الامر بشأن تعليمات الامن) .

1 - نشر في مجموعة المنشور والاوامر رقم 21 , صفحة 733 .

ככתב שהוצאה על ידי או מטעמי ייאשם בעבירה על הצו  
בדבר הוראות בטחון.

(ב) איסור זה אינו חל על חייל או שוטר הבאים  
לשטח לצרכי מילוי תפקיד.

### הסמכות למתן היתרים

4. הסמכות להעניק היתרי כניסה ויציאה לשטח כ"ב תהיה  
בידי המפקד הצבאי של נפת ירדן, או בידי מי שהוסמך  
לכך על ידו.

### פרסום

5. (א) צו זה והמפה יופקדו בידי ראש לשכת מפקד  
האזור.

(ב) העתקים בדוקים של צו זה והמפה יופקדו במשרדי  
המפקד הצבאי של נפת ירדן, ויהיו פתוחים שם לעיונו של  
כל מעוניין בשעות העבודה הרגילות.

### תחילת תוקף

6. תחילתו של צו זה ביום חתימתו.

### ה ש ש

7. צו זה ייקרא "צו בדבר שטחים סגורים (שטח כ"ב)  
(יהודה והשומרון) (מס' 571) . תשל"ה—1975"

כ' בטבת תשל"ה (3 בינואר 1975)

אריה שלו , תת-אלוף  
מפקד אזור  
יהודה ושומרון

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 572

צו בדבר שטחים סגורים (שטח כ"ג)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ובהתאם לסעיף 90 לצו  
בדבר הוראות בטחון (יהודה והשומרון) (מס' 378), תשל"ה  
—1970 (להלן — הצו בדבר הוראות בטחון) ויתר

1. פורסם בקמ"מ 21, עמ' 733.

סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, הנני מצווה בזה לאמור:

## הגדרות

1. בצו זה —

"המפה" — מפה בקנה מידה 1:50,000 הנושאת את השם "מפת-שטח כ"ג", החתומה על ידי המצורפת לצו זה והמהווה חלק בלתי נפרד ממנו.

## סגירת שטח

2. הנני מכריז בזה כי שטח כ"ג אשר גבולותיו מותרים בקר שחור במפה, הוא שטח סגור לצרכי הצו בדבר הוראות בטחון.

## איסור כניסה ויציאה

3. (א) אדם הנכנס לתוך שטח כ"ג או יוצא מתוכו כל עוד עומד צו זה בתוקפו, מבלי שתהיה בידו תעודת היתר בכתב שהוצאה על ידי או מטעמו, ייאשם בעבירה על הצו בדבר הוראות בטחון.

(ב) איסור זה אינו חל על חייל או שוטר הבאים לשטח לצרכי מילוי תפקיד.

## הסמכות למתן היתרים

4. הסמכות להעניק היתרי כניסה ויציאה לשטח כ"ג תהיה בידי המפקד הצבאי של נפת בית לחם או בידי מי שהוסמך לכך על ידו.

## פרסום

5. (א) צו זה והמפה יופקדו בידי ראש לשכת מפקד האזור.

(ב) העתקים בדוקים של צו זה והמפה יופקדו במשרדי המפקד הצבאי של נפת בית לחם, ויהיו פתוחים שם לעיונו של כל מעוניין בשעות העבודה הרגילות.

## תחילת תוקף

6. תחילתו של צו זה ביום התימתו.

## ה ש ם

7. צו זה ייקרא "צו בדבר שטחים סגורים (שטח כ"ג) יהודה והשומרון (מס' 572), תשל"ה—1975".

כ' בטבת תשל"ה (3 בינואר 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אזור

יהודה והשומרון

וסאטר صلاحיותי بموجب אי תשריח אמן או קאנון ,  
אסדר האמר האללי :

## אארלף

1 - פל אזה האמר -

"אאראא" אאראא אפלאס 1:50,000 אללל אאאא  
אאא "אאראא" אאאא אאא 23, אאאא אאא אאא  
אאאא אזה האמר אאא אאאא אאא לא אאאא אאא.

## אאאא אאאא

2 - אאא אזה האמר אאא אאא אאא אאא אאא  
אלל אאראא אאא אאא, אאא אאאא אאאא  
אאא אאא אאאא אאא.

## אאא אאאא

3 - (א) אא אאאא אאא אלל אאאא אאא אאא  
אאא אאא אאא אאא אזה האמר אאא אאא אאא  
אאא אאא אאא אאא אאא אאא אאא אאא  
אאא אאאא אאא אאא אאא אאא.

(ב) לא אאא אזה האמר אלל אאא אאא אאא  
אאא אאא אאא אאא אלל אאאא אאא אאא  
אאאא.

## אאאא אאא אאאא

4 - אאאא אאא אאאא אאאא אאאא אלל אאא  
אאאא אאא 23 אאא אאא אאא אאא אאא  
אאא אאא אאא אאא אזה האמר אאא אאא.

## אאא

5 - (א) אאא אזה האמר אאאא אאא אאא  
אאא אאא אאא אאא.

(ב) אאא אאא אאא אאא אאא אאא אאא  
אאא אאא אאא אאא אאא אאא אאא  
אאאא.

## אאא אאא

6 - אאא אאא אזה האמר אאא אאא אאא אאא  
אלל.

## אאא

7 - אאא אלל אזה האמר אאא אאא אאא אאא  
אאא (אאא אאא אאא) (אאא אאא) (אאא)  
אאא, אאא 572 - 1975.

20 אאא 5725 (3 אאא אאא 1975)

אאא אאא - אאא אאא

אאא אאא אאא אאא

## צו בדבר קיום בחירות למועצה הכפרית דהרייה

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, והואיל ותושבי כפר דהרייה הביעו רצון כי יקוימו בחירות למועצת כפרם והואיל והנני סבור כי הדבר דרוש לקיום הממשל התקין, הנני מצווה בזאת לאמור:

## הגדרות

1. בצו זה —

"החוק" — חוק הנהלת כפרים מס' 5 לשנת 1954 וכל תקנות, צווים והוראות שניתנו על פיו;

"הממונה" — מי שמונה על ידי להיות הממונה לפי הצו בדבר חוק הנהלת כפרים מס' 5 לשנת 1954 (יהודה והשומרון) (מס' 191), תשכ"ח—1967).

## קיום בחירות

2. (א) יקוימו בחירות למועצת הכפר דהרייה.  
(ב) הבחירות יקוימו לפי החוק.

## מועד הבחירות

3. הממונה יקבע בצו את מועד הבחירות.

## סיום כהונת המועצה הכפרית היוצאת

4. המועצה הכפרית היוצאת תכהן עד לכינוסה כדין של המועצה הכפרית הנבחרת.

## תחילת תוקף

5. תחילתו של צו זה ביום חתימתו.

## ה ש ם

6. צו זה יקרא "צו בדבר קיום בחירות למועצה הכפרית דהרייה (יהודה והשומרון) (מס' 573), תשל"ה—1975".

ד' בשבט תשל"ה (16 בינואר 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אזור

יהודה והשומרון

## גייס אסח יוסי

אמר رقم 573

## אמר بشأن اجراء انتخابات المجلس القروي ظاهرية

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة وبناء على طلب اهالي قرية الظاهرية الذين عبروا عن رغبتهم في اجراء انتخابات لمجلسهم القروي، وبما اني اعتقد بان هذا الامر ضروري لادارة حكم منتظم، أمر بما يلي:

## تعريف

1 - في هذا الامر -

"القانون" - قانون ادارة القرى رقم 5 لسنة 1954 وكافة الانظمة والوامر والتعليمات التي صدرت بموجبه!

"المسؤول" - من عين من قبلي كمسؤول بموجب الامر بشأن ادارة القرى رقم 5 لسنة 1954 (الضفة الغربية) (رقم 191)، لسنة 5728 - 1967 (1).

## اجراء الانتخابات

2 - (أ) تجري انتخابات للمجلس القروي ظاهرية.  
(ب) تجري الانتخابات وفقا للقانون.

## موعد الانتخابات

3 - يقرر المسؤول بامر موعد الانتخابات.

## انهاء صلاحيات المجلس القروي المنحل

4 - يمارس المجلس القروي المنحل صلاحياته الى ان يجتمع قانونيا المجلس القروي المنتخب.

## بدء سريان

5 - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من يوم التوقيع عليه.

## الاسم

6 - يطلق على هذا الامر اسم "أمر بشأن انتخابات المجلس القروي ظاهرية (الضفة الغربية) (رقم 573)، لسنة 5735 - 1975".

4 شباط 5735 (16 كانون الثاني 1975)

أريه شاليف - تات الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

## צו בדבר קיום בחירות למועצה הכפרית צידה

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, והואיל ותושבי כפר צידה הביעו רצון כי יקוימו בחירות למועצת כפרם והואיל והנני סבור כי הדבר דרוש לקיום הממשל החקין הנני מצווה בזאת לאמור:

## הגדרות

1. בצו זה —

"החוק" — חוק הנהלת כפרים מס' 5 לשנת 1954 וכל תקנות, צווים והוראות שניתנו על פיו;

"הממונה" — מי שמונה על ידי להיות הממונה לפי הצו בדבר חוק הנהלת כפרים מס' 5 לשנת 1954 (יהודה והשומרון) (מס' 191), תשכ"ח—1967).

## קיום בחירות

2. (א) יקוימו בחירות למועצת הכפר צידה.  
(ב) הבחירות יקוימו לפי החוק.

## מועד הבחירות

3. הממונה יקבע בצו את מועד הבחירות.

## סיום כהונת המועצה הכפרית היוצאת

4. המועצה הכפרית היוצאת תכהן עד לכינוסה כדין של המועצה הכפרית הנבחרת.

## תחילת תוקף

5. תחילתו של צו זה ביום התימתר.

## ה ש ם

6. צו זה ייקרא "צו בדבר קיום בחירות למועצה הכפרית צידה (יהודה והשומרון) (מס' 574), תשל"ה—1975".

ד' בשבט תשל"ה (16 בינואר 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אזור  
יהודה והשומרון

1. פורסם בקמ"מ 10, עמ' 381.

## אמר بشأن إجراء انتخابات المجلس القروي صيدا

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة وبناء على طلب اهالي قرية صيدا الذين عبروا عن رغبتهم في إجراء انتخابات لمجلسهم القروي ، وبما اني اعتقد بان هذا الامر ضروري لادارة حكم منتظم ، آمر بما يلي :

## تعريف

1 - في هذا الامر -

"القانون" - قانون ادارة القرى رقم 5 لسنة 1954 وكافة الانظمة والوامر والتعليمات التي صدرت بموجبيه ؛

"المسؤول" - من عين من قبلي كمسؤول بموجب الامر بشأن ادارة القرى رقم 5 لسنة 1954 (الضفة الغربية) (رقم 191) ، لسنة 5728 - 1967 (1) .

## إجراء الانتخابات

- 2 - (أ) تجري انتخابات للمجلس القروي صيدا .  
(ب) تجري الانتخابات وفقا للقانون .

## موعد الانتخابات

- 3 - يقرر المسؤول بأمر موعد الانتخابات .

## انها صلاحيات المجلس القروي المنحل

- 4 - يمارس المجلس القروي المنحل صلاحياته الى ان يجتمع قانونيا المجلس القروي المنتخب .

## بدء سريان

- 5 - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من يوم التوقيع عليه .

## الاسم

- 6 - يطلق على هذا الامر اسم "امر بشأن انتخابات المجلس القروي صيدا (الضفة الغربية) (رقم 574) ، لسنة 5735 - 1975" .

4 شباط 5735 (16 كانون الثاني 1975)

أريه شاليف - تات الروف

قائد منطقة الضفة الغربية

1- نشر في مجموعة المنشور والوامر رقم 10 ، صفحة 381 .

צו בדבר מינוי ועדה לניהול עיריית יטא  
(הוראת שעה)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור והואיל ונבצר מהמועצה לכהן עקב פסילתן של הבחירות מכוח החלטת בית-משפט והואיל ואני סבור כי הדבר דרוש לשם המשך הספקת השירותים לחיובי העיר יטא ותניהול התקין של עיריית יטא. הנני מצווה בזה לאמור:

הנדרות

1. בצו זה -

"החוק" - חוק העיריות מס' 29 לשנת 1955;

"הועדה" - הועדה לנהול עיריית יטא שחבריה מנויים בתוספת לצו זה;

"הממונה" - כמשמעותו בצו בדבר חוק העיריות מס' 29 לשנת 1955 (יהודה והשומרון) (מס' 194), תשכ"ה - 1967).

מינוי הועדה

2. הועדה תנהל את עיריית יטא עד לקיום בחירות על פי החוק או עד לכינוס מועצת עיריית יטא שנבחרה בתאריך כ' בכסלו תשל"ג (26 בנובמבר 1972) בהתאם להוראות הממונה, אם יאשר בית משפט מוסמך את תקנותן של הבחירות שנערכו למועצה בתאריך האמור; הכל לפי התאריך המוקדם יותר.

סמכויות הועדה

3. לוועדה תהיינה נתונות כל הסמכויות המצויות בידי מועצת עירייה על פי החוק.

ניהול עיריית יטא

4. הועדה תנהל את עיריית יטא בהתאם להוראות החוק.

1. פורסם בקצ"מ 10, עמ' 384.

אמר بشأن تعيين لجنة لإدارة بلدية يطا  
(تعليمات مؤقتة)

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة وبما ان المجلس لم يستطع القيام بمهمته اثر فسخ الانتخابات بموجب قرار صادر من المحكمة وبما انني اعتقد بان الامر ضروري للاستمرار في تقديم الخدمات لسكان بلدة يطا والادارة المنتظمة لبلديتها، أمر بهذا بما يلي:

تعريف

1 - في هذا الامر -

"القانون" - قانون البلديات رقم 29 لسنة 1955;

"اللجنة" - اللجنة لإدارة بلدية يطا التي اعضاءها مدرجون في ذيل هذا الامر;

"المسؤول" - كلفه في الامر بشأن قانون البلديات رقم 29 لسنة 1955 (الضفة الغربية) (رقم 194)، لسنة 1955 (رقم 194).

تعيين اللجنة

2 - تدير اللجنة شؤون بلدية يطا حتى اجراء الانتخابات حسب القانون او حتى اجتماع مجلس بلدية يطا المنتخب في تاريخ 20 كسيف 1972 (26 تشرين الثاني 1972)، حسب تعليمات المسؤول، اذا صادقت المحكمة المختصة على شرعية الانتخابات للمجلس التي جرت في التاريخ المذكور، الكل حسب اقرب موعد.

صلاحيات اللجنة

3 - تخول اللجنة جميع الصلاحيات المخول بها المجلس البلدي حسب القانون.

ادارة بلدية يطا

4 - يدير اللجنة شؤون بلدية يطا حسب تعليمات القانون.

1 - نشر في مجموعة النشرات والوامر رقم 10، صفحة 384.

## תחילת תוקף

5. תחילתו של צו זה ביום ז' בשבט תשל"ה (19 בינואר 1975).

## ה ש מ

6. צו זה ייקרא "צו בדבר מינוי ועדה לניהול עיריית יטא (הוראת שעה) (יהודה והשומרון) (מס' 575), תשל"ה—1975".

## תוספת

1. פידי עבר אלהי אל חטיב — יושב ראש.
  2. עבדו שלים חינואזי — חבר.
  3. ג'אלב ג'וד אל חוסייני — חבר.
- ג' בשבט תשל"ה (15 בינואר 1975)

## א ר י ה ש ל ו , ת ת א ל ו ן

מפקד אוור  
יהודה והשומרון

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 576

צו בדבר שטחים סגורים (שטח כ"ד)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ובהתאם לסעיף 90 לצו בדבר הוראות בטחון (יהודה והשומרון) (מס' 378), תשל"ה — (1970) (להלן — הצו בדבר הוראות בטחון), ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, הנני מצווה בזה לאמור:

## הגדרות

1. בצו זה —  
"המפה" — מפה בקנה מידה 1:50,000 הנושאת את השם "מפת שטח כ"ד", החתומה על ידי המצורפת לצו זה והמהווה חלק בלתי נפרד ממנו.

1. פורסם בקמ"מ 21, עמ' 733.

## יבד שריאן

5. — יבדא שריאן הזא אאמר פי 7 שבאט 5735 (19 כאון האני 1975).

## الاسم

6. — يطلق على هذا الأمر اسم «امر بشأن تعيين لجنة لإدارة بلدية يطأ (تعليمات مؤقتة) (الضفة الغربية) (رقم 575) ، لسنة 5735 - 1975» .

## الدليل

1. — فيضي عبد الحي الخطيب — رئيس اللجنة
  2. — عبدو سليم حجازي — عضو
  3. — غالب جواد الحسيني — عضو
- 3 شباط 5735 (15 كانون الثاني 1975)

أويه شليف — تات الروف  
قائد منطقة الضفة الغربية

## جيش الدفاع الإسرائيلي

أمر رقم 576

أمر بشأن المساحات المغلقة (مساحة 24)

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ووفقا للمادة 90 من الأمر بشأن تعليمات الأمن (الضفة الغربية) (رقم 378) ، لسنة 5730 - 1970<sup>(1)</sup> (فيما يلي — الأمر بشأن تعليمات الأمن) ، وسائر صلاحياتي بموجب أي تشريع أمن وقانون ، اصدر الأمر التالي :

## تعريف

1. — في هذا الأمر —  
«الخارطة» خارطة بقياس 1:50,000 التي تحمل اسم «خارطة المساحة 24» والموقعة من قبلي ، والمرفقة بهذا الأمر والتي تشكل جزءا لا يتجزأ منه .

1- نشر في مجموعة المنشور والأوامر رقم 21 ، صيغة 733 .



## סגירת שטח

2. הנני מכריז בזה כי שטח כ"ד אשר גבולותיו מוחזרים בקו שחור במפה, הוא שטח סגור לצרכי הצו בדבר הוראות בטחון.

## איסור כניסה ויציאה

3. (א) אדם הנכנס לתוך שטח כ"ד או יוצא מתוכו כל עוד עומד צו זה בתוקפו, מבלי שתהיה בידו תעודת היתר בכתב שהוצאה על ידו או מטעמי, ייאשם בעבירה על הצו בדבר הוראות בטחון.

(ב) איסור זה אינו חל על חייל או שוטר הבאים לשטח לצרכי מילוי תפקיד.

## הסמכות למתן היתרים

4. הסמכות להעניק היתרי כניסה ויציאה לשטח כ"ד תהיה בידי המפקד הצבאי של נפת ירדן, או בידי מי שהוסמך לכך על ידו.

## פרסום

5. (א) צו זה והמפה יופקדו בידי ראש לשכת מפקד האזור.

(ב) העתקים כדוקים של צו זה והמפה יופקדו במשרדי המפקד הצבאי של נפת ירדן, והיה פתוחים לעיונו של כל מעוניין בשעות העבודה הרגילות.

## תחילת תוקף

6. תחילתו של צו זה ביום חתימתו.

## השם

7. צו זה ייקרא "צו בדבר שטחים סגורים (שטח כ"ד) (יהודה והשומרון) (מס' 576), תשל"ה-1975".

כ"ב בשבט תשל"ה (3 בפברואר 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אזור

יהודה והשומרון

## אغلاق مساحة

2 - اعلان بهذا ان مساحة ٢٤ الموسومة حدودها على الخارطة بخط اسود هي مساحة مغلقة لمقتضى الامر بشأن تعليمات الامن .

## حظر الدخول والخروج

3 - (أ) ان كل شخص يدخل الى المساحة ٢٤ او يخرج منها طالما بقي هذا الامر ساري المفعول ، دون ان يكون لديه تصريح خطي صادر عنني او من قبلي ، يتهم بارتكاب مخالفة للامر بشأن تعليمات الامن .

(ب) لا يسري هذا الحظر على الجندي او الشرطي الذي يأتي الى المساحة لمقتضيات القيام بوظيفته .

## صلاحية منح التصاريح

4 - ان الصلاحية لمنح تصاريح الدخول الى المساحة ٢٤ والخروج منها تكون بيد القائد العسكري لقضاء الاردن ، او بيد من فوضه لذلك .

## نشر

5 - (أ) يودع هذا الامر والخارطة لدى رئيس مكتب قائد المنطقة .

(ب) تودع نسخة مدققة من الامر والخارطة في مكتب القائد العسكري لقضاء الاردن ، وتكون معروضة لاطلاع كل ذي شأن في ساعات العمل الاعتيادية .

## بدء سريان

6 - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من يوم التوقيع عليه .

## الاسم

7 - يطلق على هذا الامر اسم "امر بشأن المساحات المغلقة (مساحة ٢٤) (الضفة الغربية) (رقم ٥٧٦) ، لسنة ٥٧٣٥ - ١٩٧٥".

٢٢ شباط ٥٧٣٥ (٣ شباط ١٩٧٥)

أريه شاليف - نائب الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

צו בדבר חוק תכנון ערים, כפרים ובנינים (תיקון)

בחוקף סמכותי כמפקד האזור, ובהיותי סבור כי הדבר דרוש לשם ניהולן התקין של עבודות הפיתוח והבנייה באזור והסדרי רישוי נאותים של עבודות אלו, הנני מצווה בזה לאמור:

תיקון סעיף

1. בצו בדבר תכנון ערים, כרים ובנינים (יהודה והשומרון) (מס' 418), תשל"א—1971) בסעיף 7, אחרי סעיף משנה (4), יבוא —

"(5) (א) לקבוע בהחלטה, לאחר התייעצות עם ועדות התכנון הנוגעות בדבר, את שעוריהן של אגרות למתן היתרים, אישורים ותעודות לפי החוק, הנסיבות שבהן משתלם פקדון על חשבון האגרות, ומתן פטור מתשלום האגרות או הפקדון האמורים;

(ב) החלטה כאמור בסעיף קטן (א) יכול שתהיה לכל ועדות התכנון או לחלק מהן ויכול שתקבע שעורי אגרות שונים באזורי תכנון שונים;

(ג) קבעה מועצת התכנון כאמור, לא תגבינה אגרות אלא בשיעורים שקבעה;

(ד) הודעה על ההחלטה כאמור, תפורסם ע"י מועצת התכנון העליונה בשני עיתונים יומיים וההחלטה תופקד לעיון בלשכת מועצת התכנון העליונה ובמשרדי ועדות התכנון המקומיות והכפריות בשעות העבודה הרגילות".

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה ביום התימתו.

1. מורסם בקמ"מ 27, עמ' 1000.

גייש الدفاع الاسرائيلي

אמר بشأن قانون تنظيم المدن والقرى والابنية (تعديل)

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة، وحيث اني اعتقد بان الامر لازم لمتضى الادارة المنتظمة لاعمال التطوير والبناء في المنطقة وتنظيم لائق لاصدار الاجازات لهذه الاعمال، اصدر الامر التالي:

تعديل المادة 7

- 1 - في الامر بشأن تنظيم المدن والقرى والابنية (الضفة الغربية) (رقم 18)، لسنة 5731 - 1971)، في المادة 7 وبعد الفقرة (4) من هذه المادة يأتي:

"(5) (أ) بعد التشاور مع لجان التنظيم ذات الشأن تعيين بقرار نسب الرسوم لاعطاء التراخيص، والمصادقات والشهادات بموجب القانون، والظروف التي فيها يجب اخذ التأمينات على حساب الرسوم ومنح اعفاء من دفع الرسوم او من اخذ التأمينات المذكورة;

(ب) اتخاذ قرار كما جاء في الفقرة (أ) يمكن ان يكون لكافة لجان التنظيم او لقسم منها، ويمكن ان تعين نسب رسوم مختلفة في مناطق تنظيم مختلفة;

(ج) اذا عينت لجنة التنظيم الرسوم كما جاء اعلاه فلا تجبى الا بالنسبة التي قررتها اللجنة;

(د) تنشر لجنة التنظيم العليا قرارها المذكور في جريدتين يומيتين وتودع نسخة من القرار في مكتب لجنة التنظيم العليا وفي مكاتب لجان التنظيم المحلية والقروية لمراجعتها في اوقات الدوام الاعتيادية.

بد سر يان

- 2 - يسري هذا الامر اعتبارا من يوم التوقيع عليه.

1 - نشر في مجموعة المنشير والاورامر رقم 27، صفة 1000.

3. צו זה ייקרא "צו בדבר חוק תכנון ערים, כפרים ובניינים (תיקון) (יהודה השומרון) (מס' 577), תשל"ה - 1974".

ג' בטבת תשל"ה (17 בדצמבר 1974)

א ר י ת ש ל ו , ת ת י א ל ו ך  
מ ס ק ד א ו ר  
י ה ו ד ה ה ש ו מ ר ו ן

### צבא הגנה לישראל

צו מס' 578

צו בדבר שטחים סגורים (927)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ובהתאם לסעיף 90 לצו בדבר הוראות בטחון (יהודה השומרון) (מס' 378), תשל"ה - 1970 (להלן - הצו בדבר הוראות בטחון), ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, הנני מצווה בזה לאמור:

#### הגדרות

1. בצו זה - "המפה" - מפה בקנה מידה 1:50,000; החתומה על-ידי המצורפת לצו זה ומהווה חלק בלתי נפרד ממנו.

#### סגירת שטח

2. הנני מכריז בזה כי השטח המסומן 927 אשר גבולותיו מותווים בקו אדום במפה (להלן - השטח) הוא שטח סגור לצורכי הצו בדבר הוראות בטחון.

#### איסור כניסה ויציאה

3. (א) אדם הנכנס לתוך השטח או יוצא מתוכו כל עוד עומד צו זה בתוקפו, מבלי שתהיה בידו תעודת היתר

1. פורסם בקצמ"מ 21, עמ' 733.

#### השם

3 - יטול על זהו האמר אסמ "אמר בשאן טנטימ המדן والقري والابنية (تعديل) (الضفة الغربية) (رقم 577), لسنة 5735 - 1974".

3 طبيت 5735 (17 كانون الاول 1974)

اربه شاليف - تات الوف  
قائد منطقة الضفة الغربية

### جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 578

أمر بشأن المساحات المغلقة (927)

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة، ووفقا للمادة 90 من الامر بشأن تعليمات الامن (الضفة الغربية) (رقم 378)، لسنة 5735 - 1970<sup>(1)</sup> (فيما يلي - الامر بشأن تعليمات الامن)، وسائر صلاحياتي بموجب اي تشريع امن وقانون، اصدر الامر التالي:

#### تعريف

- 1 - في هذا الامر - "الخارطة" - خارطة بقياس 1:50,000 موقعة من قبلي ومرقفة بهذا الامر والتي تشكل جزءا لا يتجزأ منها.

#### اغلاق مساحة

- 2 - اعلن بهذا بان المساحة المرقمة - 927 والموسومة حدودها بخط احمر على الخارطة (فيما يلي - المساحة) هي مساحة مغلقة لمقتضى الامر بشأن تعليمات الامن.

#### حظر الدخول والخروج

- 3 - (أ) ان كل شخص يدخل الى المساحة او يخرج منها، طالما بقي هذا الامر ساري المفعول، دون ان

1- نشر في مجموعة للناسير والاورامر رقم 21، صفحة 733.

בכתב שהוצאה על ידי או מטעמי לגבי אותו שטח ייחשב  
בעבריה על הצו בדבר הוראות בטחון.

(ב) איסור זה אינו חל על חיל או שוטר הבאים לשטח  
לצורכי מילוי תפקיד.

#### סמכות למתן היתרים

4. הסמכות להעניק היתר כניסה ויציאה לשטח תהיה בידי  
המפקד הצבאי של נפת שכס או המפקד הצבאי של נפת  
גינין, או מי שהוסמך לכך על-ידם.

#### פרסום

5. (א) צו זה והמפה יופקדו בידי ראש לשכת מפקד  
האזור.

(ב) העתקים בדוקים של הצו והמפה יופקדו במשרדי  
המפקדים הצבאיים של נפת שכס ונפת גינין, ובתחנות  
המשטרה בנפותיהם, ויהיו פתוחים שם לעיונו של כל  
מעוניין.

(ג) הודעה בעל-פה בדבר סגירת השטח תימסר לראש  
שי הרשויות המקומיות ולמוכתרים בנפות שכס וגינין.

(ד) ראש הרשויות המקומיות והמוכתרים חייבים  
להביא את תוכן ההודעה בדבר סגירת השטח לידיעת תושבי  
המקום שבו הם מכהנים.

#### תחילת תוקף

6. תחילתו של צו זה ביום חתימתו.

#### ה ש ש

7. צו זה ייקרא "צו בדבר שטחים סגורים (927) (יהודה  
והשומרון) (מס' 578), תשל"ז-1975".

כ"ח בשבט תשל"ז (9 בפברואר 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אזור

יהודה והשומרון

ייתכן שיבואו להם

ייתכן שיבואו להם

ייתכן שיבואו להם

(ב) לא יסרי זהו החצר על הגנדי או  
השרטי לדי יאטי אל המסחה למקטזיות הקיסמ  
בוטיפתה .

#### סלחיה מניג התסריוג

4 - אן סלחיה מניג התסריוג באלדחול אל  
המסחה ולחרוג מניחא תכונ בידו קאנדו הסקרי  
לקטשא נאבלס או קאנדו הסקרי לקטשא גנין או מן  
יפוז מן קילמח .

#### נשר

5 - (א) יודע זהו אמר ולחרטה לנדי רניס  
מכתב קאנדו המנטקה .

(ב) תודע נסנג מדקקה מן אמר ולחרטה פי  
מכתבי קאנדין הסקריין לקטשא נאבלס וקטשא גנין  
ופי מראז שרטה בקטשאיהמ ותכונ מערושה לאלע  
כל די שחן .

(ג) יבלג שגמיה רושא הסלטט המחליה  
ולמחאיר פי קטשאי נאבלס וגנין בשחן אגלוק  
המסחה .

(ד) יקרב על רושא הסלטט המחליה  
ולמחאיר אבلاغ מضمון הבلاغ בשחן אגלוק המסחה  
לסקאן המכאן לדי ימארסון מהממ פי .

#### ביד סריון

6 - יבידא סריון זהו אמר אעבארמ מן יום התוקיע  
עליה .

#### האסמ

7 - יקלוק על זהו אמר אסמ דמר בשחן המסחח  
המקלקה (927) (הצפה הגריביה) (רקמ 078) , לסנה  
0730 - 1970 .

28 שבט 0730 (9 שבט 1970)

אריה שאלוף - טאט ולוף

קאנדו מנטקה הצפה הגריביה

צו בדבר הסדרים בעקבות שינוי שער המטבע  
(תיקון מס' 2)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, והואיל והנני סבור כי הדבר דרוש לצורך הממשל התקין והסדר הציבורי, הנני מצווה בזה לאמור:

תיקון סעיף 1

1. בצו בדבר הסדרים בעקבות שינוי שער המטבע (יהודה והשומרון) (מס' 564), תשל"ה—1974 (להלן — הצו העיקרי), בסעיף 1 במקום הגדרת "טובין", יבוא:

"טובין" — טובין שיובאו לאזור או סחורה שיוצרה באזור והיא מהסוג החייב בבלו מכוח צו הבלו על סחורות מתוצרת מקומית (הטלת בלו ושיעורו) (אזור יעודה (השומרון) (מס' 31) (39), תשל"ג—1969) או סחורה שיוצרה בישראל והיא מהסוג החייב במס קניה;

תיקון סעיף 10

2. בסעיף 10 (א) לצו העיקרי —

(1) אחרי "ורשימונם הותר לצריכה באזור", יבוא "או רשימונם הותר בישראל";

(2) במקום פסקה (1), יבוא:

"(1) 43 אחוז ממחיר הטובין כשהוא מחושב לפי השער הקודם."

החלפת סעיף 11

3. במקום סעיף 11 לצד העיקרי יבוא:

"היטל מלאי ביצור מקומי

11. סוחר שבבעלותו, ברשותו או בפיקוחו טובין ש- יוצרו באזור או בישראל או באזור מוחזק אחר והם מסוג החייב באזור או באזור מוחזק אחר בבלו או החייב בישראל במס-קניה, ישלם עליהם היטל בסכום

1. פורסם בקמ"מ 34, עמ' 1387.
2. פורסם בקמ"מ חו"פ, 7, עמ' 577.

אמר بشأن ترتيبات اثر تغيير سعر العملة  
(تعديل رقم 2)

عملا بالصلاحيحة المخولة لي بصفتي قائد المنطقة وحيث اني اعتقد بضرورة الامر لاقرار الحكم المنتظم والنظام العام، أمر بما يلي:

تعديل المادة 1

1 - في المادة 1 من الامر بشأن ترتيبات اثر تغيير سعر العملة (الضفة الغربية) (رقم 564)، لسنة 5735 - 1974 (1) (فيما يلي - الامر الاصلي)، يستبدل تعريف «البضائع» بما يلي:

«البضائع» - البضائع المستوردة الى المنطقة او البضائع المنتجة في المنطقة والخاضعة للمكوس بحكم الامر بشأن المكوس على البضائع المنتجة في المنطقة (فرض رسم المكوس ونسبته) (الضفة الغربية) (رقم 31) (39)، لسنة 5730 - 1969 (2) او البضائع المنتجة في اسرائيل والخاضعة في اسرائيل لضريبة المشتريات»؛

تعديل المادة 10

2 - في المادة 10 (أ) من الامر الاصلي -

(1) بعد عبارة «واجيزت قائمتها للاستهلاك في المنطقة، تحل العبارة التالية «او أجزيت قائمتها في اسرائيل»؛

(2) يستبدل البند (1) بما يلي:

«(1) 43٪ من سعر البضائع محسوبا حسب السعر السابق».

استبدال المادة 11

3 - تستبدل المادة 11 من الامر الاصلي بما يلي:

«ضريبة الموجودات من انتاج محلي

11 - على التاجر الذي توجد في ملكيته او حوزته او تحت اشرافه بضائع انتجت في المنطقة او في اسرائيل او في منطقة اخرى مسيطر عليها وهي من الانواع الخاضعة للمكوس في المنطقة او في المنطقة الاخرى المسيطر عليها او الخاضعة لضريبة

- 1- نشر في مجموعة المنشائر والاوامر رقم 34، صفحة 1387.
- 2- نشر في مجموعة المنشائر والاوامر رقم 7، صفحة 577.

המפרש שבין מס הקניה או הבלו, הכל לפי הענין, שהיו חייבים עליהם ערב היום הקובע לבין מס הקניה או הבלו כאמור שחייבים עליהם ביום הקובע.”

#### תיקון סעיף 12

4. בסעיף 12 (א) לצו העיקרי, אחרי "1 בינואר 1975)", יבוא: "שילם החייב את היטל המלאי המגיע ממנו לפני יום ג' באדר תשל"ה (14 בפברואר 1975) יהא זכאי להנחה של 7.5% מסכום היטל זבלבד שלא תנתן הנחה למי ששילם את ההיטל כאמור בסעיף משנה (ב)".

#### תיקון סעיף 16

5. בסעיף 16 לצו העיקרי, תחוק המילה "שיובאו" אחרי המילים "על טובין".

#### תיקון סעיף 21

6. בסעיף 21 לצו העיקרי —  
(1) בסעיף קטן (א) במקום "בארץ", יבוא "באזור";  
(2) בסעיף קטן (ב) תחוק פסקה (1);  
(3) בסעיף קטן (ב) בפסקה (2) תחוק המילה "מהק" צבה";  
(4) פסקאות (2) עד (4) תסומנה (1) עד (3) כסדרן;  
(5) בסעיף קטן (ג) במקום "בפסקאות (1) ו-(2)", יבוא "בפסקה (1)".

#### תיקון סעיף 35

7. בסעיף 35 (ג) לצו העיקרי תחוקנה המילים "או היטל יבוא".

#### החלפת סעיף 39

8. במקום סעיף 39 לצו העיקרי יבוא:

#### "עייכוב טובין

39. הממונה רשאי לעכב הוצאתם של טובין של חייב בהיטל מפקוח רשות המכס או לעכב הכנסתן לאזור עד לתשלום כל היטל המגיע ממנו על פי צו זה על אותם טובין או על

המטריאט פו אסרתייל , אן ידפג ענחא זכרייבא  
ביילג הפרק בין זכרייבא המטריאט או המכוס ,  
— חסב מוקטזי החאל — התי קאנת חאזעא להא  
עשייא היום המחד ובין זכרייבא המטריאט או  
המכוס החאזעא להא פו היום המחד .

#### תעדיל המדה 12

4 — פו המדה 12 (א) מן האמר האצילי , בעד «1 קאנון  
תאני 1975», תחל העבאר תאלת: «ואזא קאמ המכלפ  
ידפג זכרייבא המוכודת המסתחקה עליה קיבל יום 3  
אדאר 1975 (14 שבת 1975) פיסתחוק תחפישא  
מוקדאר 7.5% מן ביילג הזכרייבא , גיג אן התחפיש  
המזכור לא ימנח לזן ידפג הזכרייבא קמא זכר פו הפרקה  
(ב)» .

#### תעדיל המדה 16

5 — פו המדה 16 מן האמר האצילי , תחזפ עבאר  
«המסודרה», התי בעד העבאר «על הביזאנע» .

#### תעדיל המדה 21

6 — פו המדה 21 מן האמר האצילי —  
(1) פו הפרקה (א) , תסטידל עבאר «פו הבלאד  
בעבאר ופי המנטקה» ;  
(2) יחזפ הבנד (1) מן הפרקה (ב) ;  
(3) פו הבנד (2) מן הפרקה (ב) תחזפ עבאר  
«מן ביילג מוכסב» ;  
(4) תרוק הבנוד (2) לגאית (4) חסב תרתייבא  
באלארקא (1) לגאית (3) ;  
(5) פו הפרקה (ג) תסטידל עבאר «פו הבנדין  
(1) ו — (2)» בעבאר «פו הבנד (1)» .

#### תעדיל המדה 35

7 — פו המדה 35 (ג) מן האמר האצילי , תחזפ  
עבאר «או זכרייבא האסטיראד» .

#### אסטידאל המדה 39

8 — תסטידל המדה 39 מן האמר האצילי במא יבלי :

#### «חיס הביזאנע

39 — יגורז ללמסוולו הא יסמח באחראג  
הביזאנע העאדה ללמכלפ הזכרייבא מן מראקבה סלטת  
הגמארק או באדחאלהא אל המנטקה אל חין דפג כל  
הזכרייבא המסתחקה עליה במוקטזי, הזא האמר ען תלכ

البضائع او عن غيرها من البضائع الاخرى او الى حين  
تقديم الكشف الواجب تقديمه بموجب هذا الامر .\*

#### استبدال المادة ٤٢

٩ - تستبدل المادة ٤٢ من الامر الاصلي بما يلي :

«اعادة الرسم الجمركي وخصمه من الضريبة

٤٢ - (أ) اذا اثبت الشخص لقناعة المسؤول  
كلا الامرين التاليين :

(١) انه دفع عن البضائع التي خلصها من  
مراقبة سلطة الجمارك في اسرائيل او في  
المنطقة بين ١٢ تموز ٥٧٣٤ (٢ تموز ١٩٧٤)  
واليوم المحدد ، رسما جمركيا في الاستيراد  
مقداره ٢٥٪ من قيمتها بالاضافة الى الرسم  
الجمركي المستحق عنها بموجب احد بيانات  
التعرفة الجمركية ؛

(٢) انه دفع عوض البضائع ، كلا او جزءا ،  
بعد اليوم المحدد بعملة اجنبية اشترت لهذا  
الغرض بالسعر الجديد .-

فيجوز للمسؤول ان يعيد له من الرسم الجمركي  
الذي دفعه عن البضائع حسب الوجه المذكور مبلغ ٥٧  
اغوره عن كل دولار من دولارات الولايات المتحدة  
الاميركية كان قد دفعه عن البضائع بالعملة الاجنبية  
التي اشترها حسب السعر الجديد .

(ب) يجوز للمسؤول ان يخصم المبلغ  
الواجب اعادته الى المكلف بموجب الفقرة (أ) من  
الضريبة المفروضة عليه بموجب هذا الامر وان لم يحل  
بعد موعد تسديد الضريبة .\*

#### الغاء المادة ٤٣

١٠ - تلغي المادة ٤٣ من الامر الاصلي .\*

#### اضافة المادة ٥٨

١١ - بعد المادة ٥٨ من الامر الاصلي يحل ما يلي :

«منع ازواج دفع الضريبة

٥٨ - اذا دفعت عن البضائع ضريبة موجودات  
او ضريبة استيراد او دفعت عن العملة ضريبة عملة  
او دفعت عن الوقود ضريبة وقود في اسرائيل فلا  
تدفع عنها ضريبة اضافية في المنطقة بمقتضى هذا  
الامر .\*

טובין אחרים, או ער להגשת ד"ח אשר חובה להגישו לפי  
צו זה."

#### החלפת סעיף 42

9. במקום סעיף 42 לצו העיקרי יבוא :

"החזר מכס ונקוויו ממיטל

42. (א) אדם שהוכיח שתי אלה להנחת דעתו של הממונה :

(1) על טובין ששחרר מפקוח רשות המכס ביש-  
ראל או באזור בין י"ג בתמוז תשל"ד (2 ביולי  
1974) לבין היום הקובע, שלם היטל מכס ביבוא  
בשיעור של 35% מערכם בנוסף למכס החל  
עליהם על פי פרט מפרטי תעריפי המכס ;

(2) הוא שלם את תמורת הטובין או חלקה לאחר  
היום הקובע במטבע חוץ שנרכש לצורך זה על  
פי השער החדש —

רשאי הממונה להחזיר לו מהמכס ששילם על הטובין כאמור,  
57 אגורות לכל דולר של ארה"ב מן התמורה ששילם בעד  
הטובין במטבע חוץ שרכש על פי השער החדש.

(ב) אדם החייב בהיטל על פי צו זה רשאי הממונה  
לנכות את סכום החזר המגיע לו על פי סעיף-משנה (א)  
מההיטל האמור, אף אם עדיין לא הגיע המועד לסילוק  
ההיטל."

#### ביטול סעיף 43

10. סעיף 43 לצו העיקרי — בטל.

#### הוספת סעיף 58

11. אחרי סעיף 58 לצו העיקרי יבוא :

"מניעת תשלום כפול של היטל

58. שולמו על טובין היטל מלאי או היטל יבוא או ששולם  
על מטבע היטל מטבע או ששולם על דלק היטל דלק בישראל  
אל, לא ישולם בגינם היטל נוסף באזור על פי צו זה."

## תיקון התוספת הראשונה

12. בתוספת הראשונה לצו העיקרי תימחקנה המילים "דיני רים ירדניים".

## תחילת תוקף

13. תחילתו של צו זה ביום תחילתו של הצו העיקרי.

## ה ש ם

14. צו זה ייקרא "צו בדבר הסדרים בעקבות שינוי שער המטבע (תיקון מס' 2) (יהודה והשומרון) (מס' 579), תשל"ה 1975".

כ"ג בשבט תשל"ה (4 בסברואר 1975)

אריה שלום, תת-אלוף  
מפקד אזור  
יהודה והשומרון

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 580

צו בדבר ביטוח כלי רכב מנועיים  
(סיכוני צד שלישי) (תיקון מס' 5)

בחוקף סמכותי כמפקד האזור והואיל ואני סבור כי הדבר דרוש לטובת תושבי האזור להגנת זכויותיהם, הגני מצווה בזה לאמור:

## תיקון סעיף 1

1. בצו בדבר ביטוח כלי רכב מנועיים (סיכוני צד שלישי) (יהודה והשומרון) (מס' 215), תשכ"ח—1968 (להלן — הצו העיקרי), בסעיף 1 אחרי הגדרת "המאגר", יבוא:

"מבטח מורשה" — כמשמעותו בהוראות בדבר ביטוח חובה של כלי רכב מנועיים נגד צד שלישי המפורטות בנספח לצו זה, ולרבות המאגר;

1. פורסם בקמ"מ 11, עמ' 421.
- תיקון בקמ"מ 14, עמ' 544.
- בקמ"מ 23, עמ' 798.
- בקמ"מ 25, עמ' 945.
- בקמ"מ 31, עמ' 1217.

## تعديل الذيل الاول

١٢ - تحذف الكلمات «دنانير اردنية» في الذيل الاول للامر الاصلي .

## بدء سريان

١٣ - يسري هذا الامر اعتبارا من تاريخ بدء سريان الامر الاصلي .

## الاسم

١٤ - يطلق على هذا الامر اسم «امر بشأن ترتيبات اثر تغيير سعر العملة (تعديل رقم ٢) (الضفة الغربية) (رقم ٥٧٩) ، لسنة ٥٧٣٥ - ١٩٧٥» .

٢٣ شباط ٥٧٣٥ (٤ شباط ١٩٧٥)

أريه شليف - تات الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

## גיש הדיפאס האסראילי

אמר רכמ ٥٨٠

אמר بشأن تأمين المركبات الميكانيكية  
(אخطار الفريق الثالث) (تعديل رقم ٥)

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة وحيث اني اعتقد بان الامر لازم لمصلحة سكان المنطقة ولحماية حقوقهم ، اصدر الامر التالي :

## تعديل المادة ١

١ - في الامر بشأن تأمين المركبات الميكانيكية (اخطار الفريق الثالث) (الضفة الغربية) (رقم ٢١٥) ، لسنة ٥٧٢٨ - ١٩٦٨ (١) ، (فيما يلي - الامر الاصلي) في المادة ١ بعد التعريف «الاتحاد» ، يضاف التعريف التالي :

«مؤمن مرخص» - كمدلوله في الاحكام بشأن التأمين الالزامي للمركبات الميكانيكية ضد اخطار الفريق الثالث المبينة في ملحق هذا الامر ، بما في ذلك الاتحاد ؛»

- 1 - نطسر في مجموعة الناطشير والاورامر رقم ١١ ، صفة ٤٢١ .  
مدل : في مجموعة الناطشير والاورامر رقم ١٤ ، صفة ٥٤٤ ؛  
في مجموعة الناطشير والاورامر رقم ٢٣ ، صفة ٧٩٨ ؛  
في مجموعة الناطشير والاورامر رقم ٢٥ ، صفة ٩٤٥ ؛  
في مجموعة الناطشير والاورامر رقم ٣١ ، صفة ١٢١٧ .



#### תיקון סעיף 4

2. בסעיף 4 לצו העיקרי, בפסקה (א), במקום "המאגר", יבוא "המבטח המורשה".

#### תיקון שם

3. צו בדבר ביטוח כלי רכב מנועיים (סיכוני צד שלישי) (תיקון מס' 3) (יהודה והשומרון) (מס' 499), תשל"ג—1972 ייקרא "צו בדבר ביטוח כלי רכב מנועיים (סיכוני צד שלישי) (תיקון מס' 4) (יהודה והשומרון) (מס' 499), תשל"ג—1972".

#### תחילת תוקף

4. תחילתו של צו זה ביום כ' בניסן תשל"ה (1 באפריל 1975).

#### ה ש מ

5. צו זה ייקרא "צו בדבר ביטוח כלי רכב מנועיים (סיכוני צד שלישי) (תיקון מס' 5) (יהודה והשומרון) (מס' 580), תשל"ה—1975".

כ' באדר תשל"ה (3 במרץ 1975)

אריה שלום, תת-אלוף

מפקד אזור

יהודה והשומרון

#### צבא הגנה לישראל

צו מס. 581

#### צו בדבר תעריפי חשמל (תיקון)

בתוקף סמכויותי לפי סעיפים 20 ו-21 לזכרון בתוספת לפקודת זכיון החשמל (ירושלים), 1930 (להלן — הזכיון), ולפי כל דין אחר, הואיל ונתתי את דעתי לבקשת החברה בעלת הזכיון (להלן — החברה) ושוכנעתי כי מטעמים כלכליים ראוי לשנות את תעריפי החשמל, הנני מצווה בזה, לצורך קיום הממשל התקין לאמור:

#### تعديل المادة 4

2 - في المادة 4 للامر الاصلي في الفقرة (أ) بدلا من عبارة «الاتحاد» تحل عبارة «المؤمن المرخص».

#### تعديل الاسم

3 - يطلق على الامر بشأن تأمين المركبات الميكانيكية (اخطار الفريق الثالث) (تعديل رقم 3) (الضفة الغربية) (رقم 499)، لسنة 1972 - 1973 اسم «أمر بشأن تأمين المركبات الميكانيكية (اخطار الفريق الثالث) (تعديل رقم 4) (الضفة الغربية) (رقم 499)، لسنة 1972 - 1973».

#### بدء سريان

4 - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من 20 نيسان 1975 (1 نيسان 1975).

#### الاسم

5 - يطلق على هذا الامر اسم «أمر بشأن تأمين المركبات الميكانيكية (اخطار الفريق الثالث) (تعديل رقم 5) (الضفة الغربية) (رقم 580)، لسنة 1975 - 1975».

20 اذار 1975 (3 اذار 1975)

أريه شاليف - تات الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

#### جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم 581

#### أمر بشأن اسعار الكهرباء (تعديل)

استنادا الى الصلاحيات المخولة لي بموجب المادتين 20 و - 21 من الامتياز الوارد في ذيل قانون امتياز كهرباء (القدس)، 1930 (فيما يلي - الامتياز)، وبموجب اي قانون آخر، وحيث انني درست طلب الشركة صاحبة الامتياز (فيما يلي - الشركة) واقتنعت بانه من الجدير لاسباب اقتصادية تعديل تعرفات الكهرباء، ولتقتضى الحكم المنتظم، اصدر الامر التالي:

## תיקון סעיף 2

1. בצו בדבר תעריפי חשמל (יהודה והשומרון) (מס' 536), תשל"ד-1974) (להלן - הצו העיקרי), בסעיף 2:

(1) במקום סעיף קטן (ב) יבוא:

"(ב) תעריפי החשמל המפורטים בטור ב' בתוספת פת יחולו על צריכת חשמל בתקופה שמיום כ"ז בטבת תשל"ד (20 בינואר 1974) והם יבואו במקום כל תעריפי החשמל שהיו בתוקף באותו מועד."

(2) אחרי סעיף קטן (ב) יבוא:

"(ג) תעריפי החשמל המפורטים בטור ג' בתוספת יחולו על צריכת חשמל החל מיום ז' באדר תשל"ד (1 במרץ 1974) ואילך והם יבואו במקום כל תעריפי חשמל שהיו בתוקף עד למועד האמור."

## תיקון התוספת

2. בתוספת לצו העיקרי טור ב' יסומן טור ג', ובטור ב' יבואו תעריפי החשמל המפורטים להלן:

### טור ב'

1. תעריף ביתי

1.1 תעריף ביתי א'

1.1-1 תשלום קבוע (הכולל תשלום בעד 15 קוט"ש הראשונים לחודש):

טור ב'

בעד דירה בת 1 חדר	1.44	ל"י
בעד דירה בת 2 חדרים	2.34	ל"י
בעד דירה בת 3 חדרים	3.42	ל"י
בעד דירה בת 4 חדרים	4.62	ל"י
בעד כל חדר נוסף באותה דירה	1.32	ל"י

לגבי דירות בהן שטח חדר כלשהו עולה על 30 מ"ר ישולם תשלום חודשי מיוחד נוסף

1. פורסם במקצ"מ 33, עמ' 1304.

## תעديل المادة 2

1 - في الامر بشأن تعرفات الكهرباء (الضفة الغربية) (رقم 536)، لسنة 1974 - 1974<sup>(1)</sup> (فيما يلي - الامر الاصلي)، في المادة 2:

(1) في محل الفقرة (ب) يحل:

"(ب) تعرفات الكهرباء المفصلة في الحقل الثاني من الذيل تطبق على استهلاك الكهرباء اعتباراً من يوم 26 طيبث 1974 - 1974<sup>(2)</sup> (20 كانون الثاني 1974) وهي تحل محل كافة التعريفات الكهربائية التي كانت مطبقة حتى الموعد المذكور 20:"

(2) بعد الفقرة (ب) يحل:

"(ج) - تعرفات الكهرباء المفصلة في الحقل الثالث من الذيل تسري على استهلاك الكهرباء اعتباراً من يوم 7 آذار 1974 - 1974<sup>(3)</sup> (1 آذار 1974) فصاعداً، وهي تحل محل اي تعرفات كهرباء كانت مطبقة حتى الموعد المذكور 20."

## تعدیل الذیل

2 - في الذيل من الامر الاصلي الحقل الثاني يوسم بالحقل الثالث، وفي الحقل الثاني تأتي تعرفات الكهرباء المفصلة ادناه:

### الحقل الثاني

#### 1 - أسعار منزلية

1-1 أسعار منزلية أ

1-1-1 دفعة ثابتة (تشمل الدفعة عن 15 الكيلواط ساعة الاولى شهريا):

#### الحقل الثاني

عن منزل مؤلف من غرفة واحدة	1.44	ل.10
عن منزل مؤلف من غرفتين	2.34	ل.10
عن منزل مؤلف من ثلاث غرف	3.42	ل.10
عن منزل مؤلف من اربع غرف	4.62	ل.10
عن كل غرفة اضافية في نفس المنزل بالنسبة لمنازل تزيد مساحة اي غرفة فيها عن 30 مترا مربعا، تدفع اضافة شهرية	1.32	ل.10

1- نشر في مجموعة المنشائر الاوامر رقم 33، صفحة 1304.

		خاصة عن كل متر
		يزيد على ٣٠ مترا
اغورة	١٦١	مربعا
		١-٢-١ دفعة عن كل كيلواط ساعة
		عن كل كيلواط ساعة
		لغاية ١٥ كيلواط ساعة
اغورة	٦٧	شهريا
		عن كل كيلواط ساعة
		واحد يزيد على ١٥
		كيلواط ساعة شهريا
		لغاية ٢٥٠ كيلواط
اغورة	١٨٧	ساعة
		عن كل كيلواط ساعة
		تزيد على ٢٥٠ كيلواط
اغورة	١٧٥	ساعة شهريا

#### ١-٢ التعرفة المنزلية ب .

تطبق على توريد الكهرباء للمستلزمات المنزلية في المساكن ، باستثناء المدد التي اختار المستهلك بصدها تعرفه منزلية عادية ، غير انه يجري حسابها في توريد انفرادي لكل مسكن .

		١-٢-١ الانارة
اغورة	٣٢٠	عن كل كيلواط ساعة
		١-٢-٢ الادوات
		يقاس التوريد على افراد
		من التوريد للانارة عن
اغورة	١٨٧	كل كيلواط ساعة
		١-٣ تجميع الحرارة (مياه
		و/او مساحة) خلال
		ساعات محدودة (لا
		تقل عن ٨ ساعات

اغورة	١٤٤	يوميا)
		١-٤ التعرفة لتسخين المياه في منازل السكن
		في ساعات محدودة حسبما تقرر الشركة
		بين حين واخر * غير انه لا اقل عن ٨
		ساعات خلال ٢٤ ساعة ، وتطبق على مدة
		او مدد ، كل منها ١٢ شهرا متتالية ،
		ولا تطبق هذه الاسعار على مدة تقل عن
		١٢ شهرا متتالية .

بعد كل 1 م"ر شمعل 30 م"ر 1.1 اغ

1.1.2 تشلوم بعدد كوت"ش  
بعدد كل كوت"ش عد 15 كوت"ش  
لأحدش 6.7 اغ

بعد كل 1 كوت"ش شمعل 15 كوت"ش  
لأحدش وعد 250 كوت"ش 18.7 اغ

بعدد كل كوت"ش معل ل-250 كوت"ش  
لأحدش 17.5 اغ

#### 1.2 تعريفي بيتي ب'

حل على اسفكة لأزوكي بيت بدירות، فرس لأقور  
فوت شلغبیتون بوأور הצركن בתعريف بيتي رنل.  
أولم مواتنه باسفكة نپردت لكل ذرته.

1.2.1 مأور  
بعدد كل كوت"ش 32.0 اغ

1.2.2 مكشیریم  
الاسفكة نمذدت بنپرد مهااسفكة  
لأماور بعدد كل كوت"ش 18.7 اغ

1.3 ایغور حوم (میس و/أو سش) بمش  
شעות موبلوت (لا فحوت 8-  
شעות بیوم) 14.4 اغ

1.4 تعریفی لأحیموم میس بدירות منوریم بشעות موبل-  
لوت كفي شتقعب الحברה مومن لوم، أولم لا  
فحوت 8- ساعات بمش یممه. حل لأقوفه او  
لأقوفت شل 12 أودشیم روفیم كل أحت، وحتع-  
رئف لا یینتن لأقوفه كقره م-12 أودشیم رصو-  
میس.

يقاس التوريد بواسطة العداد على انفراد  
وساعات الاستهلاك المحدودة بواسطة  
ساعة مؤشرة اوتوماتيكية او اداة ملائمة  
اخرى .

ويكون للمستهلك الحق في ان يختار  
التعرفة التالية :

عن كل كيلواط ساعة  
خلال ثمانية اشهر  
الصيف ١٤ر٤ اغورة

ولغاية دفعة شهرية بحد  
اقصى مقدارها ٢٠ر٠٤ ل.أ.٠  
في حالة وجود قزان سعته  
١٢٠ لترا تزداد هذه  
الدفعة شهريا بحد  
اقصى المذكور اعلاه او

ينقص (حسبالحالة) بـ  
عن كل لتر من سعة  
القزان يزيد او ينقص  
عن ١٢٠ لتر عن كل  
كيلواط ساعة خلال

اربعة اشهر الشتاء  
ولغاية دفعة شهرية بحد  
اقصاه ٢١ر٢٨ ل.أ.٠ اغورة

في حالة وجود قزان سعته  
١٢٠ لترا تزداد هذه  
الدفعة شهريا بحد  
اقصاه كالمذكور اعلاه  
او تنقص (حسب  
الحالة) بـ ١٨ر٧ اغورة

عن كل لتر من سعة القزان يزيد او ينقص عن  
١٢٠ لترا ٠ لا تطبق التعرفة المذكورة الا بمدى  
توفر امكانية الحصول على ادوات تحديد الزمن وفقا  
لما تقرره الشركة والا في حالة كون القزان ملائما  
للمقياس الرسمي لمسخنات المياه الكهربائية  
ويؤمن حاجة مسكن واحد فقط ، وان تكون  
شحنة ضغطه لا تزيد على ١٢ر٥ واط لكل لتر  
كامل استيعاب القزان وان يكون القزان مزودا  
بترموستات منظم تم ضبطه بشكل ثابت لحد  
اقصى مقداره ٨٢ درجة سيلزيوس وان يكون  
تسخين المياه في الاحواش والافنية قد تم  
بالكهرباء التي توردها الشركة فقط ، لمقتضى

האספקה נמדדת על ידי מונה נפרד, שעות הצריכה  
מוגבלות על-ידי שעון מיוחד אוטומטי או מכשיר  
מתאים אחר.

הברירה בידי הצרכן לבחור בתעריף כדלקמן:

בעד כל קוט"ש במשך 8 חודשי  
הקיץ 14.4 אג'י

ועד לחשולם מכסימלי חודשי של 20.04 ל"י

במקרה של דוד בנפח של 120 ליטר;  
התשלום החודשי המכסימלי האמור  
יוגדל או יוקטן (לפי המקרה) ב— 11.5 אג'י

לכל ליטר של נפח הדוד מעל או  
מתחת ל-120 ליטר.

בעד כל קוט"ש במשך 4 חודשי החורף 14.4 אג'י

ועד לחשולם מכסימלי חודשי של — 31.38 ל"י

במקרה של דוד בנפח של 120 ליטר;  
התשלום החודשי המכסימלי הנ"ל  
יוגדל או יוקטן (לפי המקרה) ב— 18.7 אג'י

לכל ליטר של נפח הדוד מעל או מתחת ל-120  
ליטר. התעריף האמור חל רק במידה שיהיה אפשר  
להשיג מגבילי זמן בהתאם לקביעת החברה ורק  
במידה שהדוד תואם את התקן הרשמי למחממי  
מים השמללים והוא משמש דירה אחת בלבד,  
ושעומסו אינו עולה על 12.5 ווט לכל ליטר של  
קיבולו המלא של הדוד, שלדוד יש תרמוסטט  
תקין שכוון באופן קבוע למכסימום של 82 מעלות  
צלסיוס, וכשימום המים בחצרים נעשה רק  
בחשמל המסופק על-ידי החברה. למטרת תעריף

הזה התרעה «القران» يشمل ايضا كل مجمع مياه موصول بصورة ثابتة او بشكل مؤقت بالقران الكهربائي!

## ٢ - تعرفه للمحلات التجارية والملاهي

٢-١ تعرفه اجمالية للمحلات التجارية والملاهي (عندما يجري قياس الاستهلاك للانارة والادوات معا):

عن ١٠٠ كيلوات ساعة	الاولى	٢٧ر٩	أغورة
يزيد على ١٠٠ كيلوات ساعة ولغاية ١٠٠٠	ك ساعة	٢٧ر٠	أغورة
يزيد على ١٠٠٠ كيلوات ساعة ولغاية ٢٠٠٠	كيلوات ساعة	٢٥ر٢	أغورة
يزيد على ٢٠٠٠ كيلوات ساعة	ساعة	٢١ر٨	أغورة

٢-٢ في حالة استهلاك كبير لمحل تجاري أو ملهى ، ولدى امكان الفصل بين اجهزة الانارة وبين اجهزة الادوات فيه وقد فحصت الشركة الادوات وصادقت عليها بشكل يتبع قياس استهلاك الانارة والادوات بصورة منفردة ، يكون الالتزام كما يلي :

٢-٢-١ للانارة	عن ١٠٠ كيلوات ساعة	الاولى	٢٧ر٩	أغورة
	يزيد عن ١٠٠ كيلوات ساعة ولغاية ١٠٠٠	كيلوات ساعة	٢٢ر٢	أغورة
	يزيد عن ١٠٠٠ كيلوات ساعة	ساعة	٢٥ر٢	أغورة
٢-٢-٢ للادوات	عن كل ١٠٠٠ كيلوات ساعة الاولى	يزيد عن ١٠٠٠ كيلوات ساعة لغاية ٣٠٠٠	٢٠ر٤	أغورة
	يزيد على ٣٠٠٠ كيلوات ساعة	١٩ر٣	أغورة	

זה «דרד» כולל גם כל מאגר מים המחובר דרך קבע או באופן ארעי לדוד החשמל;

## 2. תעריף למסחר ולבתי שעשועים

2.1 תעריף כולל למסחר ולבתי שעשועים (כשהשימוש למאור ולמכשירים נמדד בנפרד):

בעד 100 קוט"ש הראשונים	37.9	אג'
מעל 100 קוט"ש ועד 1000 קוט"ש	27.0	אג'
מעל 1000 קוט"ש עד 2000 קוט"ש	25.2	אג'
מעל 2000 קוט"ש	21.8	אג'

2.2 במקרה של צרכנות גדולה של בית מסחר או בית שעשועים כשניתן להפריד בין מתקני המאור לבין מתקני המכשירים שלו ומתקנים אלה נבדקו ע"י החברה ואושרו על ידיה באופן שצריכת המאור והמכשירים ניתנת למדידה נפרדת, יהיה החיוב כדלקמן:

2.2.1 למאור	בעד 100 קוט"ש הראשונים	37.9	אג'
	מעל 100 קוט"ש ועד 1000 קוט"ש	32.2	אג'
2.2.2 למכשירים	מעל 1000 קוט"ש	25.2	אג'
	בעד 1000 קוט"ש הראשונים	21.8	אג'
	מעל 1000 קוט"ש ועד 3000 קוט"ש	20.4	אג'
	מעל 3000 קוט"ש	19.3	אג'

3. תעריף תעשייתי

(כשהשמוש למאור ולכח במדד ביהד):

אג' 31.4	100 קוט"ש הראשונים	בעד
אג' 17.8	100 קוט"ש ועד 500 קוט"ש	מעל
אג' 13.4	1000 קוט"ש ועד 1000 קוט"ש	מעל
אג' 12.1	2000 קוט"ש ועד 2000 קוט"ש	מעל
אג' 11.3	10,000 קוט"ש ועד 10,000 קוט"ש	מעל
אג' 10.9	20,000 קוט"ש ועד 10,000 קוט"ש	מעל
אג' 10.3	20,000 קוט"ש ועד 20,000 קוט"ש	מעל
אג' 21.7	בעד כל קוט"ש	4. מחנות צבאיים
אג' 17.5	בעד כל קוט"ש	5. מאור רחובות
אג' 13.7	תעריף כללי - לקוט"ש	6. תעריף לשאיבת מים
אג' 32.0	עבור כל קוט"ש	7. חדרי מדרגות חדרי שרתים במזנה נפרד -
אג' 18.7	בעד כל קוט"ש	8. אספקה למתקני עזר לדרו מים חמים של הסקה מרכזית (לא למטרות חימום מים בחשמל)

3 - תעריף ללשנעה

(ענדמא יקאס אלסטהלאק  
ללאנאר ואלקוה מעא)  
ען 100 קילואט סאעה

אגורה 31.4	אלול
אגורה 17.8	יזיד ען 100 קילואט סאעה ולגאיה 500
אגורה 13.4	יזיד ען 500 קילואט סאעה ולגאיה 1000
אגורה 12.1	יזיד ען 1000 קילואט סאעה ולגאיה 2000
אגורה 11.3	יזיד ען 2000 קילואט סאעה ולגאיה 10,000
אגורה 10.9	יזיד ען 10,000 קילואט סאעה ולגאיה 20,000
אגורה 10.3	יזיד ען 20,000 קילואט סאעה ולגאיה 20,000
אגורה 21.7	ען כל קילואט סאעה
אגורה 17.5	ען כל קילואט סאעה
אגורה 13.7	ען כל קילואט סאעה
אגורה 32.0	ען כל קילואט סאעה
אגורה 18.7	ען כל קילואט סאעה

4 - מעסקראת אלגיש

5 - אנאר השוארע

6 - תעריף ללשנעה

תעריף עאמה ען כל  
קילואט סאעה

7 - גרף אלסאלם וגרף הלשנעה במוגב  
עאדא מנרד

ען כל קילואט סאעה  
פי חאלה קונ גרף אלסאלם  
מוסולה בעאדא מנרלי תשאפ  
גרפה ואחדה אל עאד גרף  
הנזל למקטצי אגרא חסאב  
הדפעה הלשניה \*

8 - טוריד לאגהזה מואעה לקראן המיהה הסאחנה  
ללנדינה המרכזיה

(ליס לאגראש תסחינ  
המיהה בלקהריאה)

חל על כל סוגי הצריכה כאשר האספקה לכל סוגי הצריכה בהצרים המוחזקים על-ידי אותו צרכן נמדדת ביחד, לתקופה או לתקופות של 12 חודשים רצופים כל אחת. התעריף לא יינתן לתקופה קצרה מ-12 חודש שים רצופים. למרות האמור לעיל יהא הצרכן רשאי לקבל אספקה נפרדת לחימום בהצרים ו/או לחימום מים בשעות מוגבלות. הברירה בידי הצרכן לבחור בתעריף כדלקמן במקום כל תעריף אחר ברשימת תעריפים זו:

## 9.1 תשלום חודשי בעד ביקוש מכסימלי

בעד 50 קוט"ש ראשוניים של ביקוש מכסימלי או חלק מהם בכל חודש — 513 ל"י

בעד כל קוט"ש של ביקוש מכסימלי או חלק ממנו, מעל 50 קוט"ש ועד 150 קוט"ש באותו חודש 10.26 ל"י

בעד כל קוט"ש של ביקוש מכסימלי או חלק ממנו מעל ל-150 קוט"ש באותו חודש 9.48 ל"י

התשלום בעד ביקוש מכסימלי ישר לם לגבי כל חודש תוך תקופת חחור לת התעריף האמור, בין אם הצרכן צורך חשמל ובין אם אינו צורך חשמל באותו חודש.

## 9 - תעריף אגמאליה ללארעה ואלעה العامة

תطبيق على جميع انواع الاستهلاك ، عندما يكون التوريد لكل انواع الاستهلاك في الاحواش والافنية التي يتصرف بها نفس المستهلك يقاس سوية بالنسبة لمدة او لمدد كل منها ١٢ شهرا متتالية ، ولا تطبق هذه التعرفة على مدة اقل من ١٢ شهرا متتالية بالرغم مما ذكر اعلاه يجوز للمستهلك ان يحصل على توريد انفرادي لتدفئة الاحواش والافنية او لتسخين المياه في ساعات محددة \* وللمستهلك الحق في ان يختار التعرفة التالية بدلا من كل تعرفه اخرى تتضمنها قائمة التعرفة هذه :

## 9-1 دفعة شهرية عن كل طلب حد اقصى

عن ٥٠ كيلواط ساعة

الاولى عن طلب حد اقصى او جزء منه شهريا

١٠١٣٠٠ ل.١٠

عن كل كيلواط ساعة

عن طلب حد اقصى او جزء منه يزيد على ٥٠ كيلواط ساعة ولغااية ١٥٠ كيلواط ساعة في ذلك الشهر

١٠٢٦ ١٠٠ ل.١٠

عن كل كيلواط ساعة

من طلب حد اقصى او جزء منه يزيد على ١٥٠ كيلواط ساعة في ذلك الشهر

٩٤٨ ٩٠٠ ل.١٠

ان الدفعة عن طلب حد اقصى تدفع بصدد كل شهر خلال مدة تطبيق التعرفة المذكورة ، سواء اكان المستهلك قد استهلك كهرباء ام لم يستهلك كهرباء في ذلك الشهر .

9.2 תשלום בעד קילוט — שעה  
 (נוסף לתשלום בעד ביקוש מכסי-  
 מלי דלעיל)  
 בעד כל קוט"ש עד 10,000 קוט"ש  
 בחודש 17.8 אג'

בעד כל קוט"ש מעל 10,000 קוט"ש  
 ועד 50,000 קוט"ש, באותו חודש 16.2 אג'

בעד כל קוט"ש מעל ל-50,000  
 קוט"ש באותו חודש 15.6 אג'

10. תעריף לחימום דירות מגורים וחצרים מסחריים ו/או  
 לחימום מים בדירות מגורים וחצרים מסחריים בשעות  
 מוגבלות  
 כפי שחקבע החברה מזמן לזמן, אולם לא פחות  
 משמונה שעות במשך יממה. תעריף זה במקרה  
 של חימום מים. חל רק במקרה שעומס כל הודו  
 הוא 10 קוט"ש ויותר.  
 אם עומס הודו או מתקן החימום האחר הוא  
 125 קוט"ש או פחות:  
 בעד כל קוט"ש עד ל-40 קוט"ש  
 בחודש לכל קוט"ש של עומס הודו  
 או מתקן החימום האחר 14.4 אג'

בעד כל קוט"ש מעל ל-40 קוט"ש  
 ועד ל-160 קוט"ש לכל קוט"ש של  
 עומס הודו או מתקן החימום האחר  
 באותו חודש 11.9 אג'

בעד כל קוט"ש מעל למכסות האמו-  
 רות 10.4 אג'

התעריף האמור חל במידה שיהיה  
 אפשר להשיג מגבילי זמן בהתאם  
 לקביעת החברה ורק במקרה שחי-  
 מום המים בחצרים ו/או חימום ה-  
 חצרים עצמם, נעשה רק בחשמל

9.2 דפעה عن الكيلوات ساعة  
 (بالاضافة على الدفعة  
 عن طلب حد اقصى اعلاه)  
 عن كل كيلوات ساعة  
 لغاية 10,000 كيلوات  
 ساعة شهريا  
 17.8 أغورة

عن كل كيلوات ساعة  
 يزيد على 10,000  
 كيلوات ساعة ولغاية  
 50,000 كيلوات  
 ساعة في ذلك الشهر  
 عن كل كيلوات ساعة  
 يزيد على 50,000  
 كيلوات ساعة في ذلك  
 الشهر  
 16.2 أغورة

10. - تعرفه لتدفئة منازل سكن وافنية تجارية و/او  
 لتسخين مياه في منازل سكن وافنية تجارية  
 خلال ساعات محدودة .  
 حسبما تقررها الشركة بين حين واخر ، غير انه  
 لا اقل من ثماني ساعات خلال 24 ساعة ، ولا  
 تطبق هذه التعرفة في حالة تسخين مياه الا في  
 حالة كون شحنة ضغط القزان 10 كيلوات  
 فاكثر . واذا كانت شحنة ضغط القزان او  
 جهاز التسخين الاخر 125 كيلوات ساعة او  
 اقل :  
 عن كل كيلوات ساعة لغاية 40  
 كيلوات ساعة شهريا لكل  
 كيلوات من شحنة ضغط القزان  
 او جهاز التسخين الاخر 14.4 أغورة

عن كل كيلوات ساعة يزيد  
 على 40 كيلوات ساعة ، لكل  
 160 كيلوات ساعة ، من شحنة  
 ضغط القزان او جهاز التسخين  
 الاخر في ذلك الشهر .  
 عن كل كيلوات ساعة يزيد  
 على الحصص المذكورة  
 لا تطبق التعرفة المذكورة الا  
 بمدى توفر امكانية الحصول  
 على ادوات تحديد الزمن وفقا  
 لما تقرره الشركة والا في حالة  
 القيام بتسخين المياه في الاحواش  
 والافنية او تدفئة الافنية  
 والاحواش ذاتها بالكهرباء التي



תורدها الشركة فقط ، وبصدد  
تدفئة الاحواش والافنية في حالة  
كون شحنة ضغط جهاز التدفئة  
لا يتجاوز ١٤٠ واط لكل متر  
مربع من مساحة الأرضية في  
النطاق المدفأ .

### ١١ - بدل ايجار عدادات

تضيف الشركة بدل ايجار عدادات الى حساب  
استهلاك الكهرباء على النحو التالي :  
عدادات ، ما عدا عدادات ثلاثيات الفازة للقوة  
الصناعية وما عدا عداد واحد للانارة ولادوات  
في كل مسكن .

عن كل عداد انفرادي الفازة لغاية ١٠ امبير ، شهريا	١٦٠	أغورة
عن كل عداد انفرادي الفازة يزيد على ١٠ امبير ، ولغاية ٢٠ امبير شهريا	٥٥٠	أغورة
عن كل عداد انفرادي الفازة يزيد على ٢٠ امبير ، ولغاية ٥٠ امبير شهريا	٨٢٠	أغورة
عن كل عداد ثلاثي الفازة لغاية ٥ × ٣ امبير شهريا	٥٥٠	أغورة
عن كل عداد ثلاثي الفازة يزيد على ٥ × ٣ امبير ولغاية ١٥ × ٣ امبير شهريا	٦٩٠	أغورة
عن كل عداد ثلاثي الفازة يزيد على ١٥ × ٣ امبير ، ولغاية ٥٠ × ٣ امبير شهريا	٨٢٠	أغورة
عدادات ثلاثية الفازة للقوة الصناعية عن كل عداد ثلاثي الفازة ولغاية ٥٠ × ٣ امبير شهريا	٢٣٠	أغورة
عن كل عداد ثلاثي الفازة يزيد على ٥٠ × ٣ امبير ، ولغاية ١٠٠ × ٣ امبير شهريا	٧٦٠	أغورة

המסופק על ידי החברה, ולגבי חי-  
מום הצרים, רק במקרה שעומט מת-  
קו החימום אינו עולה על 140 ווט  
לכל מ"ר על שטח הרצפה בתחום  
המחומם.

### 11. דמי שכירות מונים

החברה תוסיף לחשבון צריכת החשמל דמי שכי-  
רות מונה כדלקמן:

מונים, פרט למונים תלת פויים לכוח תעשייתי  
ופרט למונה אחר למאור ולמכשירים בכל דירה.

לכל מונה חד פוי עד 10 אמפר, תשלום חודשי	16.0	אג'
לכל מונה חד פוי מעל 10 אמפר ועד 20 אמפר, תשלום חודשי	55.0	אג'
לכל מונה חד פוי מעל ל-20 אמפר עד 50 אמפר, תשלום חודשי	82.0	אג'
לכל מונה חלת פוי עד 5 × 3 אמפר, תשלום חודשי	55.0	אג'
לכל מונה תלת פוי מעל ל-5 × 3 אמפר ועד 15 × 3 אמפר, תשלום חודשי	69.0	אג'
לכל מונה תלת פוי מעל ל-15 × 3 אמפר ועד 50 × 3 אמפר, תשלום חודשי	82.0	אג'
מונים חלת פויים לכוח תעשייתי לכל מונה תלת פוי עד 50 × 3 אמפר, תשלום חודשי	33.0	אג'
לכל מונה חלת פוי מעל 50 × 3 אמ- פר ועד 100 × 3 אמפר, תשלום חודשי	76.0	אג'

12. תנאים כלליים

12.1 תשלום בעד מקדם הספק נמוך

מקדם הספק חיוב נוסף

0.85—1.00 ללא חיוב נוסף

0.70—0.85 0.7% מהמחיר בעד כל 0.01 מ-

מקדם ההספק החסר להשלמה ל-

0.85

0.60—0.70 1.0% מהמחיר בעד כל 0.01 מ-

מקדם ההספק החסר להשלמה ל-

0.85

פחות מ-0.60 1.5% מהמחיר בעד כל 0.01 ממק-

דם ההספק החסר להשלמה ל-0.85

12.2 חיוב מינימלי

כל התעריפים -- פרט לתעריפים המכילים תש-

לום קבוע לפי מספר חדרים ותעריפים לחימום

חצרים ביתיים, מסחריים או בתי שעשועים מות-

נים בתשלום חודשי מינימלי בעד מספר קו"ש

השווה לעומס המחובר לכל מונה בנפרד מוכפל

ב-25 שעות, או בתשלום חודשי של 2.85 ל"י

בנוסף לחיוב עבור מונים ו/או ציוד מדידה אחר,

בהתאם לבחירת החברה.

12.3 תעויה למכשירי רדיו וטלביזיה

צריכת חשמל של מכשירי רדיו וטלביזיה תחוייב

לפי תעריף המאור.

12.4 תעריף למתקני שאיבה

כל מתקן שאיבה לחדר תחוייב בתעריף המתאים

לפי פסקה 6 לעיל.

13. שונות

13.1 חיוב שירות לשאר סוגי המונים וציוד

אחר יקבע על-ידי החברה בכל מקרה.

13.2 ניתנה ההספקה לצרכן לפני ה-15 לחודש

קלנדרי, או הופסקה אחר ה-15 לחודש האמור -

יחשבו החיובים המפורטים לעיל בעד חודש שלם.

13.3 ניתנה אספקה אחרי ה-15 לחודש קלנדרי

13 - شروط عامة

1 - 12 دفعة عن معامل الطاقة المنخفضة

معامل الطاقة الزام اضافي

0.85 - 1.00 بدون الزام اضافي

0.70 - 0.85 0.7% من القيمة عن كل

0.1 من معامل الطاقة

الناقص لاتمام 0.85

0.70 - 0.85 1.0% من القيمة عن كل

0.1 من معامل الطاقة

الناقص لاتمام 0.85

اقبل من 0.60 - 0.85 1.5% من القيمة عن كل

0.1 من معامل الطاقة

الناقص لاتمام 0.85

12-2 الزام الحد الأدنى

تكون جميع التعريفات - ما عدا الاسعار

المتضمنة دفعة ثابتة حسب عدد الغرف

والاسعار لتدفئة الاحواش والافنية المنزلية او

التجارية او الملاهي - مشروطة بدفعة شهرية

بعد ادنى عن عدد من كيلواط ساعة يوازي

شحنة الضغط المحولة بكل عداد على انفراد

مضروبا بـ 25 ساعة ، او بدفعة شهرية

مقدارها 2.85 ليرة اسرائيلية فضلا عن الازام

مقابل العدادات او اي اداة قياس اخرى ،

حسب اختيار الشركة .

12-3 تعرفه اجهزة الراديو والتلفزيون

يخضع استهلاك الكهرباء بالنسبة لاجهزة

الراديو والتلفزيون الى تعرفه الانارة .

12-4 تعرفه لاجهزة الضخ

تطبق التعرفة الملائمة لكل جهاز ضخ على انفراد

بموجب البند 6 اعلاه .

13 - اخرى

1 - 13 تقرر الشركة في كل حالة السزام

خدمة لسائر انواع العدادات والادوات الاخرى .

2 - 13 اذا قدمت الطاقة للمستهلك قبل

الخامس عشر من الشهر الغريغوري او قطعت

بعد الخامس عشر من الشهر المذكور ، فتؤخذ

بالحساب الالزامات المذكورة اعلاه عن كل

شهر كامل .

3 - 13 اذا قدمت الطاقة بعد الخامس عشر

من الشهر الغريغوري او قطعت قبل الخامس

عشر من الشهر المذكور فلا تؤخذ بالحساب  
الالتزامات المبيّنة اعلاء عن ذلك الشهر .

### بدء سريان

٣ - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من يوم بدء  
سريان الامر الاصلي .

### الاسم

٤ - يطلق على هذا الامر اسم «امر بشأن تعرفات  
الكهرباء (تعديل) (الضفة الغربية) (رقم ٥٨١) ،  
لسنة ٥٧٣٥ - ١٩٧٥ .

٢٢ اذار ٥٧٣٥ (٥ آذار ١٩٧٥)

اويه شليف - تات الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

## جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٥٨٢

امر بشأن ترتيبات اثر تغيير سعر العملة

(تعديل رقم ٣)

عملا بالصلاحية المخولة لي بصفتي قائد المنطقة  
وحيث اني اعتقد بضرورة الامر لاقرار الحكم المنتظم  
والنظام العام ، أمر بما يلي :

### تعديل المادة ١٠

١ - في المادة ١٠ من الامر بشأن ترتيبات اثر تغيير  
سعر العملة (الضفة الغربية) (رقم ٥٦٤) ، لسنة  
٥٧٣٥ - ١٩٧٤<sup>(١)</sup> (فيما يلي - الامر الاصلي) ، بعد  
الفقرة (ج) يحل ما يلي :

«(د) اذا ثبت لقتاعة المسؤول ان سعر البضائع  
يختلف بصورة ملحوظة عن سعرها في اليوم  
المحدد فيجوز له ان يستوفي الضريبة حسب  
سعرها في اليوم المحدد .»

### تعديل المادة ١٢

٢ - في المادة ١٢ من الامر الاصلي ، تستبدل الفقرة  
(أ) بما يلي :

١ - نشر في مجموعة النشرات والاوامر رقم ٣٤ ، صفحة ١٢٨٧

או הופסקה לפני ה-15 בחודש האמור - אין  
מחשבים את החיובים המפורטים לעיל בעד אותו  
חודש.

### תחילת תוקף

3. תחילתו של צו זה ביום תחילתו של הצו העיקרי.

### ה ש ם

4. צו זה ייקרא "צו בדבר הערישי חשמל (תיקון) (יהודה  
השומרון) (מס' 581), תשל"ה-1975".

כ"ב באדר תשל"ה (5 במרץ 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אוזר

יהודה ושומרון

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 582

צו בדבר הסדרים בעקבות שינוי שער המטבע

(תיקון מס' 3)

בתוקף סמכותי כמפקד האוזר, והואיל והנני סבור כי  
הדבר דרוש לצורך הממשל התקין והסדר הציבורי הנני  
מצווה בזה לאמור :

### תיקון סעיף 10

1. בצו בדבר הסדרים בעקבות שינוי שער המטבע (יהודה  
השומרון) (מס' 564), תשל"ה-1974<sup>(1)</sup> (להלן - הצו  
העיקרי), בסעיף 10, אחרי סעיף קטן (ג), יבוא :

"(ד) הוכח להנחת דעתו של הממונה כי מחיר הטובין  
שונה במידה ניכרת ממחירם ביום הקובע רשאי הוא  
לגבות את ההיטל לפי מחירם ביום הקובע."

### תיקון סעיף 12

2. בסעיף 12 לצו העיקרי, במקום סעיף קטן (א), יבוא :

1. פורסם בקמ"מ 34, עמ' 1387

«(א) تدفع ضريبة الموجودات باقساط شهرية متساوية ومتوالية ويجري دفع آخرها في ٢٩ اذار الاول ٥٧٣٦ (١ آذار ١٩٧٦)؛ وإذا قام المكلف بدفع ضريبة الموجودات المستحقة عليه بكاملها في موعد لا يتجاوز ١٧ اذار ٥٧٣٥ (٢٨ شباط ١٩٧٥) يستحق تخفيضا مقداره ٧.٥٪ من مبلغ الضريبة غير ان التخفيض المذكور لا يمنح لمن يدفع الضريبة كما ذكر في الفقرة (ب)».

#### تعديل المادة ٢١

٣ - في المادة ٢١ من الامر الاصلي ، في البند (ب) من الفقرة (١) ، بعد عبارة «حسب السعر الجديد» تحل العبارة التالية «او بعملة اجنبية دفعت عنها ضريبة العملة» .

#### صيانة مفقود

٤ - تعتبر ضريبة الموجودات التي دفعت او التعهد المقدم بدفعها بمقتضى احكام المادة ١٢ (١) من الامر الاصلي حسب نصها عسوية بدء سريان هذا الامر - انها دفعت ويعتبر التعهد باقيا .

#### بدء سريان

٥ - يسري هذا الامر اعتبارا من يوم التوقيع عليه .

#### الاسم

٦ - يطلق على هذا الامر اسم «امر بشأن ترتيبات اثر تغيير سعر العملة (الضفة الغربية) (تعديل رقم ٣) (رقم ٥٨٢) ، لسنة ٥٧٣٥ - ١٩٧٥» .

١٥ اذار ٥٧٣٥ (٢٦ شباط ١٩٧٥)

اربه شاليف - تات الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

## جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٥٨٢

أمر بشأن تعريفات الكهرباء

استنادا الى الصلاحيات المخولة لي بموجب المادتين ٢٠ و ٢١ من الامتياز الوارد في ذيل قانون امتياز كهرباء (القدس) ، ١٩٣٠ (فيما يلي - الامتياز) وبموجب اي قانون اخر ، وحيث انني درست طلب

«(א) היטל מלאי ישולם בשיעורים חודשיים שווים ו- רצופים שהאחרון מהם ישולם ביום כ"ט באדר א' תשל"ז (1 במרס 1976) ; שילם החייב את היטל המלאי המגיע ממנו במלואו לא יאוחר מיום י"ז באדר תשל"ה (26 בפברואר 1975) יהיה זכאי להנחה של 7.5% מסכום ההיטל, ובלבד שלא תנתן הנחה למי ששילם את ההיטל כאמור בסעיף קטן (ב).»

#### תיקון סעיף 21

3. בסעיף 21 לצו העיקרי, בסעיף קטן (ב), בפסקה (1), אחרי "לפי השער החדש", יבוא "או במטבע חוץ ששולם עליו היטל מטבע".

#### שמורת תוקף

4. היטל מלאי ששולם או התחייבות לתשלמו שניתנה על פי הוראות סעיף 12 (א) לצו העיקרי כניסוחו ערב תחילתו של צו זה - כדון שולם וההתחייבות שרירה.

#### תחילת תוקף

5. תחילתו של צו זה ביום חתימתו.

#### ה ש ם

6. צו זה ייקרא "צו בדבר הסדרים בעקבות שינוי שער המטבע (יהודה והשומרון) (תיקון מס' 3) (מס' 582), תשל"ה-1975".

ט"ז באדר תשל"ה (26 בפברואר 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אוור

יהודה והשומרון

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 583

צו דבר תעריפי חשמל

בתוקף סמכותי לפי סעיפים 20 ו-21 לזכרון בתוספת לפקודת זכרון החשמל (ירושלים), 1930 (להלן - הזכרון), ולפי כל דין אחר, והואיל ונתתי את דעתי לבקשת החברה

الشركة صاحبة الامتياز (فيما يلي - الشركة)  
واقترنتت بانه من الجدير لاسباب اقتصادية تعديل  
تعريفات الكهرباء ، ولتقتضى اقرار الحكم المنتظم ،  
اصدر الامر التالي :

### المصادقة على تعريفات الكهرباء.

١ - يصادق بهذا على تعريفات الكهرباء ، المبينة في  
الذيل الاول والثاني من هذا الامر حسبما اقترحتها  
الشركة بالنسبة لنطاق امتيازها الكائن في المنطقة .  
تطبيق تعريفات الكهرباء.

٢ - (أ) يبدأ تطبيق تعريفات الكهرباء المبينة في  
الذيل الاول من هذا الامر على استهلاك الكهرباء اعتباراً  
من ٢٩ حشفان ٥٧٣٥ (١٤ تشرين الثاني ١٩٧٤)  
فصاعداً وهي محل اي تعريفات كهرباء كانت  
مطبقة حتى الموعد المذكور .

(ب) يبدأ تطبيق تعريفات الكهرباء المبينة في  
الذيل الثاني من هذا الامر على استهلاك الكهرباء  
اعتباراً من ٨ شباط ٥٧٣٥ (٢٠ كانون ثاني ١٩٧٥)  
فصاعداً .

(ج) تعريفات الكهرباء المبينة في الذيل الثاني  
يفضل تطبيقها على التعريفات المشابهة لها المبينة في  
الذيل الاول ، وذلك اعتباراً من بدئ تطبيقها .

### الغاء التخفيضات

٣ - تستمر سارية المفعول الاحكام بشأن الغاء  
التخفيضات المبينة في المادة ١٩ من الامتياز .

### بدء سريان

٤ - يبدأ سريان هذا الامر اعتباراً من ٢٩ حشفان  
٥٧٣٥ (١٤ تشرين ثاني ١٩٧٤) .

### الاسم

٥ - يطلق على هذا الامر اسم «امر بشأن تعريفات  
الكهرباء (الضفة الغربية) (رقم ٥٨٣) ، لسنة ٥٧٣٥ -  
١٩٧٥» .

٢٤ اذار ٥٧٣٥ (٧ آذار ١٩٧٥)

أريه شليف - نائب الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

בעלת הזכיון (להלן - החברה) ושוכנעתי כי מטעמים  
כלכליים ראוי לשנות את תעריפי החשמל, הני מצווה בזה,  
לצורך קיום הממשל התקין, לאמור:

### אישור תעריפי חשמל

1. תעריפי החשמל המפורטים בתוספת הראשונה ובתוספת  
השנייה לצו זה כפי שהוצעו על ידי החברה לגבי תחום  
זכיונה הנמצא באזור מאושרים בזה.

### תחולת תעריפי חשמל

2. (א) תעריפי החשמל המפורטים בתוספת הראשונה לצו  
זה יחולו על צריכת החשמל החל מיום כ"ט בחשוון תשל"ה  
(14 בנובמבר 1974) ואילך והם יבואו במקום כל תעריפי  
החשמל שהיו בתוקף עד למועד האכור.

(ב) תעריפי החשמל המפורטים בתוספת השנייה לצו  
זה יחולו על צריכת חשמל בתקופה שמיום ח' בשבט  
תשל"ה (20 בינואר 1975) ואילך.

(ג) תעריפים לצריכת חשמל שנקבעו בתוספת השנייה  
עדיפים, מיום תחילתם, על מקבילים להם שנקבעו בתוספת  
הראשונה.

### ביטול הנחה

3. ההוראות בדבר ביטול ההנחות המפורטות בסעיף 19  
לזכיון ימשיכו לעמוד בתוקפם.

### תחילת תוקף

4. תחילתו של צו זה ביום כ"ט בחשוון תשל"ה (14 בנובמבר  
בר 1974).

### ה ש ש

5. צו זה ייקרא "צו ביובר תעריפי חשמל (יהודה והשומרון  
רון) (מס' 583), תשל"ה-1975".

כ"ד באדר תשל"ה (7 במרץ 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אוזר

יהודה השומרון

תוספת ראשונה

רשימת תעריפי החשמל (על בסיס חודשי) שיחולו על צריכת החשמל.

1. תעריף ביתי א'

1.1.1 תשלום קבוע	
בעד דירה בת חדר 1	1.38 ל"י
בעד דירה בת 2 חדרים	2.24 ל"י
בעד דירה בת 3 חדרים	3.28 ל"י
בעד דירה בת 4 חדרים	4.43 ל"י
בעד כל חדר נוסף באותה דירה	1.27 ל"י
לגבי דירות בהן שטח חדר כלשהו עולה על 30 מ"ר	

ישולם תשלום חודשי מיוחד נוסף בעד כל 1 מ"ר שמעל 30 מ"ר

1.1 אג'

1.1.2 תשלום בעד קוט"ש

בעד כל קוט"ש עד 15 קוט"ש לחודש

17.9 אג'

בעד כל 1 קוט"ש שמעל 15 קוט"ש

29.4 אג'

בעד כל קוט"ש מעל ל-250 קוט"ש

28.3 אג'

1.2 תעריף ביתי ב'

חל על אספקה לצורכי בית בדירות, פרט לחקופות שלגביהן בוחר הצרכן בתעריף ביתי רגיל, אולם מותנה באספקה נפרדת לכל דירה.

1.2.1 מאור

42.2 אג'

בעד כל קוט"ש

הדליל האול

قائمة تعرفات الكهرباء (على اساس شهري) التي سيتم تطبيقها على استهلاك الكهرباء.

1 - التعرفة المنزلية أ

1-1-1	دفعه ثابتة
1.38 ل.أ	عن منزل مؤلف من غرفة واحدة
2.24 ل.أ	عن منزل مؤلف من غرفتين
3.28 ل.أ	عن منزل مؤلف من ثلاث غرف
4.43 ل.أ	عن منزل مؤلف من اربع غرف
1.27 ل.أ	عن كل غرفة اضافية في ذات المنزل

بالنسبة لمنسازل تزيد مساحة اي غرفة فيها عن 30 مترا مربعا ، تدفع اضافة شهرية خاصة ، عن كل متر يزيد على 30 مترا

1.1 أ.أ

1-1-2

دفعه على كل كيلواط ساعة لغاية 15 كيلواط ساعة شهريا

17.9 أ.أ

عن كيلواط ساعة واحدة يزيد على 15 كيلواط ساعة شهرية ولغاية 250 كيلواط ساعة

29.4 أ.أ

عن كل كيلواط ساعة يزيد على 250 كيلواط ساعة شهريا

28.3 أ.أ

2 - التعرفة المنزلية ب)

تطبق على توريد للمستلزمات المنزلية في المساكن ، باستثناء المدد التي اختار المستهلك بصدها تعرفه منزلية عادية ، غير انه يجري حسابها في توريد انفرادي لكل مسكن .

1-2-1 الانساره

42.2 أ.أ

عن كل كيلواط ساعة

ימאס התוריד על אנפראד  
מן התוריד ללאנרה ען  
כל קילוואט סעה 29.4 אג'ר

1-3 ממוע החררה (מיס/או  
מסעה) לללל סעה. ממווע  
(8 סעה יומי על אל) 25.3 אג'ר

1-4 התעה לטנגין המייה פי מנזל הסנן פי  
סעה ממווע

חסביה תורה השרה בין חין ואחר , גיר אנה  
לא אל מן 8 סעה ללל 24 סעה , ותطبق  
על מוע או מוע כל מניה 12 שמה מוע , ולא  
תطبق ענה התעה על מוע אער מן 12 שמה  
מוע .

ימאס התוריד בווסעה העאד על אנפראד  
וסעה הסעה ממווע בווסעה סעה  
מושרה אוטומטיקה או אעה מלמה אחר .  
ימאס למסעה החק פי אן ימאס התעה  
הנלה :

ען כל קילוואט סעה  
ללל 8 אשמה הסיה 25.3 אג'ר

ולעה דעה שמה בעד  
אער מוערה 35.19 ל"י

פי חלה ומוע קרן סעה  
120 לרה , תרז ענה  
הדעה שמה בעד  
אער או תנער (חסב  
החלה) . 20.2 אג'ר

ען כל לרה מן סעה  
הקרן ירז או ינער  
ען 120 לרה ען כל  
קילוואט סעה ללל  
ארעה אשמה השנה 25.3 אג'ר

ולעה דעה שמה בעד  
אער מוערה 55.14 ל"י

האסעה נמווע בנפרד מהאסעה  
למור בעד כל קוטי"ש 29.4 אג'

1.3 אינור חום (מים ו/או שטח) במשך  
שעות ממווע (לא פחות מ-8  
שעות ביום) 25.3 אג'

1.4 תעריף להיממם מים כדירות מנורים  
מסעות ממווע

כפי שתקבע החברה מוזמן לזמן, אולם לא פחות  
מ-8 שעות במשך יממה חל להקופה או לתקופות  
של 12 חרשים רעופים כל אחת והתעריף לא  
ינתן לתקופה קצרה מ-12 חרשים רעופים.

האסעה נמווע על ידי מונה נפרד, שעות הצרי  
כה ממווע על ידי שוען מיוחג אוטומטי או  
מכשר מתאים אחר.

הכרירה בידי הצרכן לכחור בתעריף כדלקמן :

בעד כל קוטי"ש במשך 8 חרשי הקיץ 25.3 אג'

ועד לתשלום מכסימלי חרשי של - 35.19 ל"י

במקרה של דוד הנפח של 120 ליטר ;

התשלום החרשי המכסימלי האמור

יגדל או יוקטן (לפי המקרה) ב- 20.2 אג'

לכל ליטר של נפח הרוך מעל או  
מתחת ל-120 ליטר.

בעד כל קוטי"ש במשך 4 חרשי  
החורף 25.3 אג'

ועד לתשלום מכסימלי חרשי של 55.14 ל"י

במקרה של דוד בנפח של 120  
ליטר ;

התשלום ההודשי המכסימלי הנ"ל

יוגדל או יוקטן (לפי המקרה) ב- 32.9 אג'

לכל ליטר של נפח הודוד מעל או  
מתחת ל-120 ליטר.

התעריף האמור חל במידה שיהיה  
אפשר להשיג מגבילי זמן בהתאם  
לקביעת החברה ורק במידה שהודוד  
תואם את התקן הרשמי למחממי  
מים חשמליים והוא משמש דירה  
אחת בלבד, ושעומסו אינו עולה  
על 12.5 ווט לכל ליטר של קיבולו  
המלא של הודוד. שלדוד יש תרמור-  
סטט תקין שכוון באופן קבוע למכ-  
סימום של 82 מעלות צלסיוס, וכש-  
חימום המים בחצרים נעשה רק ב-  
חשמל המסופק על ידי החברה. ל-  
מטרת תעריף זה "דוד" כולל גם  
כל מאגר מים המחובר דרך קבע או  
באופן ארעי לדוד החשמל.

פי חלה ובוד קזאן סעטה  
120 לטרא תזאד חנה  
הדפע שחריא בחד  
אקסי , המזכור אעלה  
או תנקס (חסשב  
החלה) ב-

329 אגורה

ען כל לטר מן סעה הקזאן  
יזיד או ינקס ען 120 לטרא  
לא תפיק התערפה המזכורה הא  
במדי תופר אמכאניה החסול עלי  
אדואת תחדיד הזמן ופقا לסא  
תקורה השרכה ואלא פי חלה קון  
הקזאן מלאמא ללמקיאס הרסמי  
לסנכנאט אלמא הקהרבאניה  
ויזמן חאה מסכן ואחד فقط,  
ואן תכון שחנה שפטה לא  
תזיד עלי 125 ואלא לכל לטר  
מן קאמל אסטיבאב הקזאן ,  
ואן יכון הקזאן מזודא  
בטרמוסאט מנתזמ תמ שביטה  
בשכל נאבט לחד אקסי מקדאר  
82 דרעה סלזיוס , ואן יכון  
תסנין אלמא פי האכואס  
ואלפניה קד תמ באלקהריא תתי  
תורדה השרכה فقط , למקטצי  
חנה התערפה «הקזאן» ישמל  
איضا כל מנגע מיהא מווסול  
בסורה נאבטה או בשכל מזקת  
באלקזאן הקהרבאני .

## 2 - תערפה ללמחלות התכאריה ואלמאחי

א- תערפה אגמאליה ללמחלות  
התכאריה ואלמאחי (ענדהא יכרי  
קיאס אלסטהלאק ללנארה  
ואלדואת מעא) .

ען 100 קילואט סאה

478 אגורה

אלולי

יזיד עלי 100 קילואט

סאה ולגאיה 1000

374 אגורה

קילואט סאה

יזיד עלי 1000 קילואט סאה

ולגאיה 2000 קילואט סאה 357 אגורה

## 2. תעריף למסחר ולבתי שעשועים

2.1 תעריף כולל למסחר ולבתי שעשועים (כשהשימוש

למאור ולמכשירים נמדד ביחד) :

בעד 100 קוט"ש הראשונים 47.8 אג'

מעל 100 קוט"ש ועד 1000 קוט"ש 37.4 אג'

מעל 1000 קוט"ש ועד 2000 קוט"ש 35.7 אג'



יזיד על 2000 קוט"ש  
 32.4 אג' מעל 2000 קוט"ש

2.2 במקרה של צרכנות גדולה של בית מסחר או בית  
 שעשועים כשניתן להפריד בין מחקני המאור  
 לבין מחקני המכשירים שלו ומחקנים אלה נבדקו  
 ע"י החברה ואושרו על ידיה באופן שצריכת  
 המאור והמכשירים ניתנת למדידה נפרדת יהיה  
 החיוב כדלקמן:

2.2.1 למאור  
 100 קוט"ש הראשונים  
 47.8 אג' בעד

יזיד על 1000 קוט"ש ועד 1000 קוט"ש  
 37.4 אג' מעל

יזיד על 1000 קוט"ש  
 35.7 אג' מעל

2.2.2 למכשירים  
 1000 קוט"ש הראשונים  
 32.4 אג' בעד

יזיד על 3000 קוט"ש ועד 3000 קוט"ש  
 31.1 אג' מעל

יזיד על 3000 קוט"ש  
 30.0 אג' מעל

3 תעריף תעשייתי

(כשהשימוש למאור ולכוח נמדד ביחד):  
 100 קוט"ש הראשונים  
 41.6 אג' בעד

יזיד על 500 קוט"ש ועד 500 קוט"ש  
 28.5 אג' מעל

יזיד על 1000 קוט"ש ועד 1000 קוט"ש  
 24.4 אג' מעל

יזיד על 2000 קוט"ש ועד 2000 קוט"ש  
 23.1 אג' מעל

	يزيد على ٢٠٠٠ كيلواط	
	ساعة ولغاية ١٠.٠٠٠	
٢٢٣٢	كيلواط ساعة	أغورة
	يزيد على ١٠.٠٠٠ كيلواط	
	ولغاية ٢٠.٠٠٠	
٢٢٣٠	كيلواط ساعة	أغورة
	يزيد على ٢٠.٠٠٠	
٢١٤٤	كيلواط ساعة	أغورة

٤ - معسكرات الجيش  
 عن كل كيلواط ساعة ٣٢٣٣ أغورة

٥ - ائارة الشوارع  
 عن كل كيلواط ساعة ٢٨٣٣ أغورة

٦ - تعرفرة لضخ المياه  
 تعرفرة عامة - عن كل كيلواط ساعة ٢٤٦٦ أغورة

٧ - غرف السلالم وغرف الخدمات بموجب عداد انفرادي  
 عن كل كيلواط ساعة ٤٢٣٢ أغورة

في حالة كون غرف السلالم  
 موصولة بعداد منزلي ، تضاف  
 غرفة واحدة الى عدد غرف المنزل  
 لمقتضى اجراء حساب الدفعة الثابتة .

٨ - توريد لاجهزة مساعدة لتزان المياه الساخنة  
 لتندفئة المركزية

(ليس لاغراض تسخين المياه بالكهرباء)  
 عن كل كيلواط ساعة ٢٩٣٤ أغورة

٩ - تعرفرة اجمالية للانارة والقوة العامة

تطبق على جميع انواع الاستهلاك في الاحواش  
 والافنية التي يتصرف بها نفس المستهلك مقاسا  
 بالنسبة لمدة او لمدد كل منها ١٢ شهرا  
 متصلة ، ولا تطبق هذه التعرفة على مدة اقصر  
 من ١٢ شهرا متصلة بالرغم مما ذكر اعلاه  
 يجوز للمستهلك ان يحصل على توريد انفرادي  
 لتندفئة الاحواش او الافنية او لتسخين المياه في  
 ساعات محدودة . وللمستهلك الحق في ان  
 يختار التعرفة التالية بدلا من كل تعرفرة اخرى  
 تضمنتها قائمة التعرفرات هذه :

مع 2000 كوت"ش وعد 10.000 كوت"ش 22.3 اغ

مع 10.000 كوت"ش وعد 20.000 كوت"ش 22.0 اغ

مع 20.000 كوت"ش 21.4 اغ

4. محנות صبايم

بعد كل كوت"ش 32.3 اغ

5. ماور رحوبت

بعد كل كوت"ش 28.3 اغ

6. تعريفة لشايمت ميم

تعريفة كللي - لكوت"ش 24.6 اغ

7. حردي مبرنوت حردي وشروتيم بمونة نپرد -

عبور كل كوت"ش 42.2 اغ

بمقره شحر المدرנות مهور ل-  
 مونة شل ديرة، يوسف حدر احد ل-  
 مسفر حردي الديرة، لصورر حيشوب  
 התשלום הקבוע.

8. اسپקה لمتكني عور لردو ميم الميم

شل הסקה מרכוזית

(لا למטרות חימום מים בחשמל)

بعد كل كوت"ش 29.4 اغ

9. تعريفة مولل لماور وحق-כלلي

حل על כל סוגי הצריכה, כאשר האספקה לכל  
 סוגי הצריכה בחצרים המחוקים עלייד אותו  
 צרכן נמדדת ביחוד, לתקופה או לתקופות של 12  
 חודשים רצופים כל אחת, והתעריף לא יינתן  
 לתקופה קצרה מ-12 חודשים רצופים. למרות  
 האמור לעיל יהא הצרכן רשאי לקבל אספקה  
 נפרדת לחימום בחצרים ו/או לחימום מים בשעות  
 מוגבלות. הביריה בידי הצרכן לבחור בתעריף  
 כדלקמן במקום כל תעריף אחר בשימת תעריפים

11:

9.1 תשלום חודשי בעד ביקוש מכסימלי

בעד 50 קוט"ש ראשונים של ביקוש  
מכסימלי או חלק מהם בכל חודש 491.63 ל"י

בעד כל קוט"ש של ביקוש מכסימלי  
או חלק ממנו, מעל 50 קוט"ש ועד  
150 קוט"ש באותו חודש 9.83 ל"י

בעד כל קוט"ש של ביקוש מכסימלי  
או חלק ממנו מעל ל-150 קוט"ש  
באותו חודש 9.09 ל"י

התשלום בעד ביקוש מכסימלי ישר-  
לם לגבי כל חודש תוך תקופת החו-  
לת התעריף האמור, בין אם הצרכן  
צורך חשמל ובין אם אינו צורך  
חשמל באותו חודש.

9.2 תשלום בעד קילוואט - שעה

(נוסף לתשלום בעד ביקוש מכסימלי  
דלעיל)

בעד כל קוט"ש עד 10,000 קוט"ש  
בחודש 28.5 אג'

בעד כל קוט"ש מעל ל-10,000  
קוט"ש ועד 50,000 קוט"ש, באותו  
חודש 27.0 אג'

בעד כל קוט"ש מעל ל-50,000  
קוט"ש באותו חודש 26.5 אג'

10. תעריף לחימום דירות מגורים חיצוניים  
מסחריים ו/או לחימום מים בדירות  
מגורים חיצוניים מסחריים בשעות מוגבלות

כפי שתקבע החברה מוזמן לזמן, אולם לא פחות  
משמונה שעות במשך יממה. תעריף זה במקרה

9-1 דפעה شهرية عن طلب حد اقصى

عن 50 كيلواط ساعة  
الاولى من طلب حد  
اقصى او جزء منها ،  
شهريا 491.63 ل.ج

عن كيلواط ساعة مسن  
طلب حد اقصى او جزء  
منه ، يزيد على 50  
كيلواط ساعة ولغاية  
150 كيلواط ساعة  
في ذلك الشهر 9.83 ل.ج

عن كل كيلواط ساعة  
من طلب حد اقصى او  
جزء منه يزيد على 150 -  
كيلواط ساعة في ذلك  
الشهر 9.09 ل.ج

ان الدفعة عن طلب حد اقصى  
تدفع بصدد كل شهر خلال  
مدة تطبيق التعرفة المذكورة ،  
سواء اكان المستهلك قد  
استهلك كهرباء ام لم يستهلك  
كهرباء في ذلك الشهر .

9-2 دفة عن الكيلواط ساعة

(بالاضافة الى الدفعة عن  
طلب حد اقصى اعلاه)

عن كيلواط ساعة لغاية  
10,000 كيلواط  
ساعة شهريا 28.5 أغورة

عن كيلواط ساعة يزيد  
على 10,000 كيلواط  
ساعة ولغاية 50,000  
كيلواط ساعة في ذلك  
الشهر 27.0 أغورة

عن كيلواط ساعة يزيد  
على 50,000 كيلواط  
ساعة في ذلك الشهر 26.5 أغورة

10 - تعرفه لتدفئة منازل سكن وافنية تجارية و/او  
لتسخين مياه في منازل سكن وافنية تجارية في  
ساعات محدودة

حسبما تقررها الشركة بين حين واخر ، غير انه  
لا اقل من ثماني ساعات خلال 24 ساعة ، ولا

تطبق هذه التعرفة في حالة تسخين مياه الا في حالة كون شحنة ضغط القزان باكملة ١٠ كيلواط فاكثر .

فاذا كانت شحنة ضغط القزان او جهاز التسخين الاخر ١٢٥ كيلواط ساعة او اقل :

عن كل كيلواط ساعة لغاية ٤٠ كيلواط ساعة من شحنة ضغط القزان او جهاز التسخين الاخر ٢٥٣ر٢ أغورة

عن كل كيلواط ساعة يزيد على ٤٠ كيلواط ساعة لغاية ٨٠ كيلواط ساعة لكل كيلو كيلواط ساعة من شحنة ضغط القزان او جهاز التسخين الاخر في ذلك الشهر ٢٢٩ر٢ أغورة

عن كل كيلواط ساعة يزيد على الحصص المذكورة ٢١٥ر٢ أغورة

لا تطبق التعرفة المذكورة الا بمدى توفر امكانية الحصول على ادوات تحديد الزمن وفقا لما تقرره الشركة والا في حالة القيام بتسخين المياه في الاحواش والافنية او تدفئة الاحواش والافنية ذاتها بالكهرباء التي توردتها الشركة فقط ، وبصدد تدفئة الاحواش والافنية في حالة كون شحنة ضغط جهاز التدفئة لا يتجاوز ١٤٠ واطا لكل متر مربع من مساحة الارضية في النطاق المدفأ .

#### ١١- بدل ايجار عدادات

تضيف الشركة الى حساب استهلاك الكهرباء بدل ايجار عداد على النحو التالي :

عدادات ، ما عدا عدادات ثلاثية الفازة للقوة الصناعية وما عدا عداد واحد للانارة والادوات في كل مسكن .

عن كل عداد انفرادي الفازة لغاية ١٠ امبير، شهريا ١٦٠ر٢ أغورة

של חימום מים, חל במקרה שעומס כל הדרך הוא 10 קוט"ש ויותר.

אם עומס הדרך או מתקן החימום האחר הוא 125 קוט"ש או פחות ;

בעד כל קוט"ש עד ל-40 קוט"ש ב- חודש לכל קוט"ש של עומס הדרך או מתקן החימום האחר 25.3 אג'

בעד כל קוט"ש מעל ל-40 קוט"ש ועד ל-80 קוט"ש לכל קוט"ש של עומס הדרך או מתקן החימום האחר באותו חודש 22.9 אג'

בעד כל קוט"ש מעל למכסות האמורות 21.5 אג'

התעריף האמור חל במידה שיהיה אפשר להשיג מגבילי זמן בהתאם לקביעת החברה ורק במקרה שחימום המים בחצרים ו/או חימום החצרים עצמם, נעשה רק בחשמל המסופק על ידי החברה, ולגבי חימום חצרים, רק במקרה שעומס מתקן החימום אינו עולה על 140 ווט לכל מ"ר על שטח הרצפה בתחום המחומם.

#### II דמי שכירות מונים

החברה תוסיף לחשבון צריכת החשמל דמי שכירות מונה כדלקמן :

מונים, פרט למונים חלת-פניים לכוח תעשייתי ופרט למונה אחד למאור ולמכשירים בכל דירה.

לכל מונה חד פוי עד 10 אמפר, תשלום חודשי 16.0 אג'

אגורה	55.0	לכל מונה חד-פזי מעל 10 אמפר ועד 20 אמפר, תשלום חודשי
אגורה	82.0	לכל מונה חד פזי מעל ל-20 אמפר ועד 50 אמפר, תשלום חודשי
אגורה	55.0	לכל מונה תלת-פזי עד 3x5 אמפר, תשלום חודשי
אגורה	69.0	לכל מונה תלת פזי מעל ל-3x5 אמפר ועד 3x15 אמפר, תשלום חודשי
אגורה	82.0	לכל מונה תלת פזי מעל ל-3x15 אמפר ועד 3x50 אמפר, תשלום חודשי

אגורה	33.0	מתנים תלת פזיים לכח העשייתי לכל מונה תלת פזי עד 3x50 אמפר, תשלום חודשי
אגורה	76.0	לכל מונה תלת פזי מעל 3x50 אמפר ועד 3x100 אמפר, תשלום חודשי

הזיב שירות לשאר סוגי מונים וציוד אחר, תקבע החברה בכל מקרה.

12 - תנאים כלליים

12.1 תשלום בעד מקדם הספק נמוך

מקדם הספק	0.85—1.00	חיוב נוסף
מקדם הספק	0.70—0.85	ללא חיוב נוסף
מקדם הספק	0.01	0.7% מהמחיר בעד כל 0.01 ממקדם ההספק החסר להשלמה ל-0.85

12-1 דפעה ען מעמל הפאקה המנפצה

מעמל הפאקה	0.85 - 1.00	הזמ אפאפי
מעמל הפאקה	0.70 - 0.85	בדונ הזמ אפאפי
מעמל הפאקה	0.01	0.7% מן הפימה ען כל 0.01 מן מעמל הפאקה הנאפס לאתמא 0.85

0.70 - 0.70 - 0.70  
1.0% מהמחיר בעל כל 0.01  
ממקדם ההספק החסר להשלמה  
0.85-ל

0.60 - 0.60 - 0.60  
1.5% מהמחיר בעד כל 0.01  
ממקדם ההספק החסר להשלמה  
0.85-ל

## 12-2. חיוב מינימלי

12.2 חיוב מינימלי  
כל התעריפים - פרט לתעריפים המכילים תשלום  
קבוע לפי מספר חדרים ותעריפים לחימום חצרים  
ביתיים, מסחריים או בתי שעשועים מותנים בתש-  
לום חודשי מינימלי בעד מספר קוט"ש השווה  
לעומס המחובר לכל מונה בנפרד מוכפל ב-25  
שעות, או בתשלום חודשי של 2.85 ל"י בנוסף  
לחיוב עבור מונים ו/או ציוד מדידה אחר, בהתאם  
לבחירת החברה.

## 12-3. תעריף למכשירי רדיו וטלביזיה

12.3 תעריף למכשירי רדיו וטלביזיה  
צריכת חשמל של מכשירי רדיו וטלביזיה החוייב  
לפי תעריף המאור.

## 12-4. תעריף למתקני שאיבה

12.4 תעריף למתקני שאיבה  
כל מתקן שאיבה לחוד יחוייב בתעריף המתאים  
לפי פסקה 6 לעיל.

## 13. שונות

13.1 חיוב שירות לשאר סוגי המונים וציוד אחר  
יקבע על-ידי החברה בכל מקרה.

13.2 ניתנת אספקה לצרכן לפני ה-15 לחודש קלנדר  
או הופסקה אחר ה-15 לחודש האמור - יחשבו  
החיובים המפורטים לעיל בעד חודש שלם.

13.3 ניתנה אספקה אחרי ה-15 לחודש קלנדר או  
הופסקה לפני ה-15 בחודש האמור - אין מחש-  
בים את החיובים המפורטים לעיל בעד אותו  
חודש.

## תוספת שנייה

1. במקום התעריפים הקיימים בתעריף לחימום מים בדי-רות מגורים בשעות מוגבלות (סעיף 14) ברשימת התעריפים בתוספת הראשונה יבוא:

1.4 תעריף לחימום מים בכירות מגורים בשעות מוגבלות

כפי שתקבענה על ידי החברה מזמן לזמן, אולם לא פחות מ-8 שעות במשך יממה חל לתקופה או לתקופות של 12 חודשים רצופים כל אחת והתעריף לא יינתן לתקופה קצרה מ-12 חודשים רצופים. האספקה נמדדת על ידי מונה נפרד, שעות הצריכה מוגבלות על-ידי שעות מיוחדות אוטומטי או מכשיר אחר.

הברירה בידי הצרכן לבחור בתעריף כדלקמן:

במשך 8 חודשי הקיץ

במקרה של דוד בנפח של 120 ליטר -

בעד כל קוט"ש עד 139 קוט"ש  
בחודש 25.3 אג'

בעד כל קוט"ש מעל 139 קוט"ש

בחודש 15.0 אג'

המספר הג'ל של 139 קוט"ש יוגדל או יקטן ב-8 קוט"ש בחודש (לפי המקרה) לכל 10 ליטר של נפח הדוד מעל או מתחת ל-120 ליטר.

במשך 4 חודשי החורף

במקרה של דוד בנפח של 120 ליטר -

בעד כל קוט"ש עד 218 קוט"ש  
בחודש 25.3 אג'

בעד כל קוט"ש מעל 218 קוט"ש

בחודש 15.0 אג'

## הדיל השני

1 - תסטידל התערפת התאלה לתסחין המיה במזל מסנן המזן במעות מוגדדו הוורדו במדו (מאדו 4 - 1) מן הדיל הולו במא ילי:

1.4 תערפו לתסחין המיה במזל מסנן המזן במעות מוגדדו

חסמא תקררו השרכו בין חמ וآخر, גר انه לא אול מן 8 סמעות חללל 24 סמעה, ותطبق על מדו או מדד כל מנהא 12 שמהא מתסלה, ולא תתطبق הדו התערפו על מדו אקרס מן 12 שמהא מתסלה, ימס התוריד בווסטה העדד על אנפרד וסמעות האסתהלכ המוגדדו בווסטה סמעה מושרו אוטומאטיקה או אדאו מללמה אחר, ימון למסטהלק החק במ אנ ימחר התערפו התאלה:

חללל 8 אשهر הסוף

מ חללו וגוד קזאן סעטה  
120 לתרו -

ען כל קילוואט סמעה  
לגאיה 129 קילוואט

סמעה שמהא 25.3 אגורה

ען כל קילוואט סמעה  
יזיד על 129 קילוואט

סמעה שמהא 15.0 אגורה

יזאד הדו הרמ אי - 129 קילוואט סמעה - או ינקס ב- 8 קילוואט סמעה שמהא (חסב החללו) ען כל 10 לתרו מן סעה קזאן יזיד או תנקס ען 120 לתרו.

חללל 4 אשهر השטו

מ חללו וגוד קזאן סעטה  
120 לתרו:

ען כל קילוואט סמעה  
לגאיה 218 קילוואט

סמעה שמהא 25.3 אגורה

ען כל קילוואט סמעה  
יזיד על 218 קילוואט

סמעה שמהא 15.0 אגורה

يزاد هذا الرقم اي - ٢١٨ كيلواط ساعة - او  
 ينقص بـ ١٣ كيلواط ساعة شهريا (حسب  
 الحالة) عن كل ١٠ ثرات من سعة القزان  
 تزيد او تنقص عن ١٢٠ لترا .

لا تطبيق التعرفة المذكورة الا بعد توفر امكانيات  
 الحصول على ادوات تحديد الزمن وفقا لمسا  
 تقراره الشركة والا في حالة كون القزان ملائما  
 للمقياس الرسمي لمسخنات المياه الكهربائية  
 ويؤمن حاجة مسكن واحد فقط ، وان تكون  
 شحنة ضغطه لا تزيد على ١٢.٥ واطا لكل لتر  
 من كامل استيعاب القزان وان يكون القزان  
 مزودا بترموسنات منتظما تم ضبطه بشكل  
 ثابت لحد اقصى مقداره ٨٢ درجة سلسيوز  
 وان يكون تسخين المياه في الاحواش والافنية قد  
 تم بالكهرباء التي توردها الشركة فقط .  
 لقتضى هذه التعرفة «القزان» يشمل ايضا كل  
 مجمع مياه موصول بصورة ثابتة او بشكل  
 مؤقت بالقزان الكهربائي .

٢ - في التعرفات لبدال ايجار عدادات (المادة ١١)  
 في قائمة التعرفات في الذيل الاول تطبيق التغييرات  
 الآتية :

#### ١١- بدل ايجار عدادات

تضيف الشركة الى حساب استهلاك الكهرباء  
 بدل ايجار عداد على النحو التالي :

عدادات ، ما عدا عداد للانارة والادوات .  
 في كل مسكن يقاس به الاستهلاك الذي تطبيق  
 عليه التعرفة الواردة في المادة ١-١ من قائمة  
 التعرفات التي في الذيل الاول :

عن كل عداد انفرادي

الغازة لفاية ١٠

امبير شهريا ١٩٠ ل ٠.١٠

عن كل عداد انفرادي

الغازة يزيد على ١٠

امبير شهريا ٢٥٠ ل ٠.١٠

عن كل عداد ثلاثي الغازة

لفاية ١٠ × ٣ امبير

شهريا ٤٨٠ ل ٠.١٠

المسפר הנ"ל של 218 קוט"ש יוגדל או יוקטן ב-  
 13 קוט"ש בחודש (לפי המקרה) לכל 10 ליטר של  
 נפח הדוד מעל או מתחת ל-120 ליטר.

התעריף האמור חל רק במידה שיהיה אפשר לה-  
 שיג מגבילי זמן בהתאם לקביעת החברה ורק  
 במידה שהדוד תואם את החקן הרשמי למחממי  
 מים חשמליים והוא משמש דירה אחת בלבד.  
 ושעומסו אינו עולה על 12.5 ווט לכל ליטר של  
 קיבולו המלא של הדוד. שלדוד יש תרמוסטט  
 תקין שכוון באופן קבוע למכסימום של 82 מעלות  
 צלסיוס, וכשהימום המים בחצרים נעשה רק בחש-  
 מל המסופק על ידי החברה. למטרת תעריף זה  
 "דוד" כולל גם כל מאגר מים המחובר דרך קבע  
 או באופן ארעי לדוד החשמל.

2. בתעריפים לדמי שכירות מונים (סעיף 11) ברשימת  
 התעריפים בתוספת הראשונה יחולו השינויים הבאים :

#### 11. דמי שכירות מונים

החברה תוסיף להשכון צריכת החשמל דמי שכי-  
 רות מונה כדלקמן :

מונים , פרט למונה אחד למאור ולמכשירים בכל  
 דירה שלגבי האסקפה הגמרדת בו חל התעריף  
 בסעיף 1.1 ברשימת התעריפים בתוספת הראשונה :

לכל מונה חד פוי עד 10 אמפר,  
 תשלום חודשי 1.90 ל"י

לכל מונה חד פוי מעל 10 אמפר,  
 תשלום חודשי 2.50 ל"י

לכל מונה תלת פוי עד 10 × 3 אמפר  
 תשלום חודשי 4.80 ל"י



ען קל עגאד תלאתי הגאזה  
 יזיד על  $10 \times 3$  אמיר  
 ולגאית  $20 \times 3$  אמיר  
 30 רה 10 ל

ען קל עגאד תלאתי הגאזה  
 יזיד על  $20 \times 3$  אמיר  
 700 ר 10 ל

ען העגאד הזי יקאס בה  
 האסתהלאק והזי תטבק  
 עליה אהדי התערפת  
 הווארדע פי המואד 2-1  
 3 - 1 , 4 - 1  
 ו 10 מן קאטת התערפת  
 התז פי הזייל האול  
 26 ר 10 ל

3 - פי מכל התערפת החאלית , תערפת האלזאם ללחד  
 האדני (המאדע 2 - 12) מן קאטת התערפת הווארדע פי  
 הזייל האול יחל :

קאפת התערפת משרוطة בדעפת שחריית יחד אדני  
 ען עגד מן הקילוואט סאעת יוואזי שחנת  
 הצפזפת המחולת בכל עגאד על אנפראד מצרובא בה  
 20 סאעת , או בדעפת שחריית מקדארחה קאלאטי ,  
 פזלא ען הזאם מקאבל העגאדאד או אי אדאע  
 קיאס אכרי חסב אחתיר השכרת :

באלנסבת לתערפת התז  
 במוגב המאדע 3 - 1 ,  
 4 - 1 , ו 10 מן  
 קאטת התערפת הווארדע  
 פי הזייל האול  
 280 ר 10 ל

באלנסבת לתערפת התז  
 במוגב המאדע 1 - 1  
 מן קאטת התערפת  
 הווארדע פי הזייל האול  
 פי המאסאן התז תחתוי  
 על גרפת ואחדת , דעפת  
 שחריית מקדארחה  
 00 ר 10 ל

באלנסבת לתערפת התז  
 במוגב המאדע 1 - 1  
 מן קאטת התערפת  
 הווארדע פי הזייל

לכל מונה תלת פזי מעל  $10 \times 3$   
 אמפר ועד  $20 \times 3$  אמפר,  
 תשלום חודשי 5.35 ל"י

לכל מונה תלת פזי מעל  $20 \times 3$   
 אמפר, תשלום חודשי 7.00 ל"י

על מונה שלגבי האספקה הנמדדת  
 בו חל אחד התעריפים לפי סעיפים  
 1.2, 1.3, 1.4, ו 10 ברשימת התע-  
 ריפים בתוספת הראשונה,  
 תשלום חודשי 0.26 ל"י

3. במקום התעריפים הקיימים בתעריף לחיוב מינימלי  
 (סעיף 12.2) ברשימת התעריפים בתוספת הראשונה יבוא :

כל התעריפים מותנים בתשלום חודשי מינימלי בעד מספר  
 קוט"ש השווה לעומס המחובר לכל מונה בנפרד מוכפל  
 ב-25 שעות, או בתשלום חודשי כאמור להלן, בנוסף לחיוב  
 עבור מונים ו/או ציוד מדידה אחר, בהתאם לבחירת  
 החברה :

לגבי תעריפים לפי הסעיפים 1.3, 1.4  
 ו 10 ברשימת התעריפים בתוספת הרא-  
 שונה, תשלום חודשי 2.85 ל"י

לגבי תעריף לפי סעיף 1.1 ברשימת  
 התעריפים בתוספת הראשונה, בדירות  
 של חדר אחד,  
 תשלום חודשי 5.00 ל"י

לגבי תעריפים לפי הסעיפים 1.1 ברשימת  
 התעריפים בתוספת הראשונה, בדירות

الاول ، في المساكن  
التي تحتوي على غرفتين  
دفعه شهرية مقدارها  
بالنسبة للتعرفات التي  
بموجب المواد الاخرى  
من قائمة التعرفات  
الواردة في الذيل الاول  
دفعه شهرية مقدارها  
١٠٠٠ ل. ١٠٠٠  
١٥٠٠ ل. ١٠٠٠

## جيش الدفاع الاسرائيلي

أمبر رقم ٥٨٤

امر بشأن التعرفة الجمركية (تعديل رقم ٥)

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد  
المنطقة ، اصدر الامر التالي :

### استبدال المادة ٣

١- في الامر بشأن التعرفة الجمركية (الضفة  
الغربية) (رقم ١٠٣) ، لسنة ٥٧٢٧ - ١٩٦٧ (١) في  
محل المادة ٣ يحل :

«فرض رسم جمركي

٢ - (أ) البضائع المجلوبة الى المنطقة من قبل اي  
شخص يفرض عليها ويستوفي عنها رسم جمركي .  
(ب) (١) يكون الرسم الجمركي بالمقدار الذي  
يفرض من قبل المسؤول بموجب النظام ،  
ويكون بمبلغ او بنسبة معينة او وفق  
حساب اخر من قيمة البضائع الكل حسبها  
يحدد ويجوز للمسؤول ان يعفى بضائع  
معينة او شخص معين من الرسوم  
الجمركية :

(٢) ان النظام الصادر بموجب الفقرة (١)  
يودع في مكاتب الجمارك الاقليمية  
ومراكز الجمارك في المنطقة ومكاتب

١- نشر في مجموعة المنشور والاوامر رقم ٦ ، صفحة ٢٣١  
عدل : في مجموعة المنشور والاوامر رقم ١٥ ، صفحة ٥٦٥ :  
في مجموعة المنشور والاوامر رقم ١٨ ، صفحة ٦٤٠ :  
في مجموعة المنشور والاوامر رقم ٢٠ ، صفحة ٧٠٤ :  
في مجموعة المنشور والاوامر رقم ٢٩ ، صفحة ١١٢٢ .

بنوت 2 حدדים او יותר.  
תשלום חודשי 10.00 ל"י

לגבי חעריפים לפי המעסיפים האחרים ב-  
רשימת התעריפים בתוספת הראשונה.  
תשלום חודשי 15.00 ל"י

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 584

צו בדבר תעריפי מכס (תיקון מס' 5)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצווה בזאת לאמור :

### החלפת טעיף 3

1. בצו בדבר תעריפי מכס (היהודה והשומרון) (מס' 103),  
תשכ"ז-1967, במקום טעיף 3 יבוא :

«הטלת מכס

3. (א) טובין שיובא לאזור על ידי כל אדם, יוטל עליהם  
יגבה מהם מכס.

(ב) (1) המכס יהיה בשיעור שיוטל על ידי הממונה  
בתחנות ויהיה בסכום מסויים או באחוז מסויים  
מערך הטובין או על פי חישוב אחר, הכל כפי  
שיקבע, אולם רשאי הממונה לפטור טובין מסויים  
מים או אדם מסויים ממכס :

(2) תקנות מכוח פסקה (1) יופקדו לעיון במשר-  
די המכס האזוריים, בתחנות המכס באזור, ב-

1. תורסם בקמצי"מ מס' 6, עמ' 231.  
תוקן בקמצי"מ מס' 15, עמ' 565 ;  
בקמצי"מ מס' 18, עמ' 640 ;  
בקמצי"מ מס' 20, עמ' 704 ;  
בקמצי"מ מס' 29, עמ' 1122.

البلديات والغرف التجارية وفي كل مكان  
آخر يعينه المسؤول .

(ج) البضائع المجلوبة الى المنطقة من اسرائيل  
تكون معفية من الرسوم الجمركية الا اذا توفرت فيها  
احد الشروط الاتية :

(١) اذا كانت البضائع مجلوبة الى  
اسرائيل بناء على شروط معينة ؛

(٢) اذا كانت البضائع معفاة - وفق  
شروط معينة - من دفع الرسوم الجمركية  
او من دفع الزامي اخر في اثناء جلبها او  
انتاجها او بيعها في اسرائيل ؛

(٣) اذا كانت البضائع منتجة في اسرائيل  
وملزمة بدفع المكوس فيما لو انتجت في  
المنطقة .

(د) بالرغم مما جاء في الفقرة (ج) تعفى من  
الرسم الجمركي :

(١) البضائع المذكورة في الفقرتين ١ و -  
٢ اذا توفرت فيها - في المنطقة - شروط  
الاستيراد او شروط الاعفاء ، طالما توفرت  
هذه الشروط ، عن شرائها او عن انتاجها؛  
(٢) البضائع المذكورة في الفقرة (٣) ، اذا  
دفع عنها في اسرائيل رسم عن شرائها او  
عن انتاجها .

#### بلده سريان

٢ - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من يوم التوقيع  
عليه .

#### الاسم

٣ - يطلق على هذا الامر اسم «امر بشأن التعرف  
الجمركية (تمديد رقم ٥) (الضفة الغربية) (رقم ٥٨٤)  
لسنة ٥٧٣٥ - ١٩٧٥» .

٢٤ اذار ٥٧٣٥ (٧ اذار ١٩٧٥)

اويه شاليف - تات الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

مשרדי העיריות, בלשכות המסחר ובכל מקום  
אחר שיקבע הממונה.

(ג) טובין שיוכרז לאזור מישדאל יהיו פטורים  
ממכס, זולת אם נתמלא בהם אחד מאלה:

(1) הטובין יוכרו לישראל בכפוף לתנאים  
מסויימים;

(2) הטובין פוטרו, בתנאים מסויימים, מתשלום  
מס, מכס או תשלום חובה אחר בעת יבואם ל-  
ישראל, בעת ייצורם בישראל או בעת מסירתם  
בישראל;

(3) הטובין יוצרו בישראל והיו חייבים בתש-  
לום בלו אילו יוצרו באזור.

(ד) על אף האמור בסעיף קטן (ג), יהיו פטורים  
ממכס -

(1) טובין כאמור בפסקאות (1) ו- (2), אם  
נתמלאו בהם באזור תנאי היבוא או תנאי הפטור,  
וכל עוד מתמלאים תנאים אלה;

(2) טובין כאמור בפסקה (3), אם שולם בישראל  
מס על רכישתם או ייצורם.

#### תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה ביום חתימתו.

#### חשם

3. צו זה ייקרא "צו בדבר העריפי מכס (חיקון מס' 5)  
(יהודה והשומרון) (מס' 584), תשל"ה-1975".

כ"ד באדר תשל"ה (7 במרץ 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אזור

יחידת השומרון

## ג'יש הדפאג האסראילי

אמר رقم ٥٨٥

אמר بشأن تعليمات الامن (تعديل رقم ١٠)

عملا بالصلاحيّة المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ،  
أمر بما يلي :

### استبدال المادة ٣

١ - تستبدل المادة ٣ من الامر بشأن تعليمات  
الامن (الضفة الغربية) (رقم ٣٧٨) ، لسنة ٥٧٢٠  
- ١١٩٧٠ (فيما يلي - الامر الاصلي) بما يلي :

### «تأليف المحاكم وتعيين القضاة»

٣ - (أ) تؤلف في المنطقة محاكم عسكرية ثلاثية  
كما ذكر في المادة ٤ ، ومحاكم عسكرية من قاض  
منفرد كما ذكر في المادة ٥٠ .

(ب) يعين قائد المنطقة قضاة من بين ضباط  
جيش الدفاع الاسرائيلي .

(ج) يعين قائد المنطقة بناء على توهية النائب  
العام العسكري الاول -

(١) قضاة حقوقيين من بين ضباط جيش  
الدفاع الاسرائيلي ممن ذوي الاعلية  
الحقوقية ومن هم برتبة سيرن او برتبة  
اعلى ؛

(٢) قاضيا حقوقيا برتبة سفان الوف او  
برتبة اعلى لتولي منصب رئيس المحكمة ؛

(٣) قضاة حقوقيين للعمل كرؤساء مناوبين  
للمحكمة يؤدون مهام رئيس المحكمة في  
حالة نغيبه او عدم تعيين رئيس للمحكمة  
كما ذكر في البند (٢) .

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 585

צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 10)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, הנני מצווה בזה לאמור:

### החלפת סעיף 3

1. בצו בדבר הוראות בטחון (יהודה והשומרון) (מס' 378),  
תש"ל-1970 (להלן - הצו העיקרי), במקום סעיף 3  
לצו העיקרי יבוא:

"כינון בתי משפט זמיניו שופטים

3. (א) יכוננו בתי משפט צבאיים באזור: בתי משפט  
צבאיים של שלושה כאמור בסעיף 4, ובתי משפט צבאיים  
של דן יחיד, כאמור בסעיף 50.

(ב) מפקד האזור ימנה קצינים בצה"ל לכהן כשופ-  
טים.

(ג) מפקד האזור, בהמלצת הפרקליט הצבאי הראשי  
ימנה-

(1) קצינים בצה"ל בעלי הכשרה משפטית ב-  
דרגת סרן או בדרגה גבוהה מזו, לכהן כשופטים  
משפטיים;

(2) שופט משפטי בדרגת סגן אלוף או בדרגת  
גבוהה מזו לכהן כנשיא בית המשפט;

(3) שופטים משפטיים לכהן כנשיאים תורנים  
של בית המשפט, אשר ימלאו את תפקידיו של  
נשיא בית המשפט בהעדרו או בשעה שלא  
החמנה נשיא בית משפט כאמור בססקה (2).

1 - נשפר في مجموعة المنشير والوامر رقم ٢١ ، صفحة ٧٣٣  
عدل : في مجموعة المنشير والوامر رقم ٢٥ ، صفحة ٩٥٨  
في مجموعة المنشير والوامر رقم ٢٧ ، صفحة ١٠٠٦  
: ١٠٠٧  
في مجموعة المنشير والوامر رقم ٢٨ ، صفحة ١٠٥٥  
في مجموعة المنشير والوامر رقم ٢٩ ، صفحة ١٠٩٣  
: ١١٢٥  
في مجموعة المنشير والوامر رقم ٣٣ ، صفحة ١٢٧٢  
: ١٣٢٨

1. פורסם בקמצי"מ מס' 21, עמ' 733.  
תיקון בקמצי"מ מס' 25, עמ' 958  
בקמצי"מ מס' 27, עמ' 1006, 1007  
בקמצי"מ מס' 28, עמ' 1055  
בקמצי"מ מס' 29, עמ' 1093, 1125  
בקמצי"מ מס' 33, עמ' 1272, 1328. יש להוסיף אינבר-  
רים של תיקון מס' 49.

#### החלפת סעיף 4

2. במקום סעיף 4 לצו העיקרי יבוא:

"בתי משפט צבאיים של שלושה

4. (א) בית משפט צבאי של שלושה יהיה מורכב משלושה שופטים ובהם שופט משפטי אחד לפחות; מותב בית המשפט יקבע על ידי נשיא בית המשפט.

(ב) נשיא בית המשפט ישמש אב בית הדין בכל מותב בו הוא יושב; אין הנשיא בין שופטי המותב - יקבע הוא שופט משפטי אחר לשמש אב בית הדין."

#### תיקון סעיף 5

3. בסעיף לצו העיקרי במקום "רשאי מבקר צבאי לקבוע" יבוא "רשאי נשיא בית המשפט לקבוע".

#### החלפת סעיף 6

4. במקום סעיף 6 לצו העיקרי יבוא:

#### "תחילת הדין"

6. המקום הזמן אשר בו יתחיל בית המשפט הצבאי לדרן במשפט פלוגי יקבע על ידי נשיא בית המשפט."

#### תיקון סעיף 7

5. בסעיף 7 לצו העיקרי, בסעיף קטן (ב), במקום "בית משפט צבאי מוסמך לשפוט לפי תחיקת הבטחון את מי שעשה", יבוא "בית משפט צבאי מוסמך לדרן כאמור בסעיף קטן (א) גם את מי שעשה".

#### תיקון סעיף 11

6. סעיף 11 לצו העיקרי יסומן (א) ואחריו יבוא:

"(ב) ציווה בית משפט צבאי על קיום הדין בבלתיים סגורות, רשאי הוא להרשות לאדם, או לסוג בני אדם, להיות נוכחים בשעת הדין, כולו או מקצתו.

(ג) לא יפרסם אדם ולא יגלה לאחר דבר על דיון שהתנהל בבית משפט צבאי בבלתיים סגורות אלא ברשות בית המשפט.

(ד) לא יצלם אדם באולם בית משפט צבאי ולא יפרסם תצלום כזה אלא ברשות בית המשפט."

#### استبدال المادة 4

2 - تستبدل المادة 4 من الامر الاصلي بما يلي :

#### "محاكم عسكرية ثلاثية"

4 - (أ) تؤلف المحكمة العسكرية الثلاثية من ثلاثة اعضاء يكون احدهم على الاقل قاضيا حقوقيا ويقوم رئيس المحكمة بتشكيل هيئة المحكمة .

(ب) يتولى رئيس المحكمة رئاسة كل هيئة يشترك فيها ، واذا لم يشترك فيها فيقوم بتعيين احد القضاة الحقوقيين ليتولى رئاستها .

#### تعديل المادة 5

3 - في المادة 5 من الامر الاصلي ، تستبدل عبارة «يجوز للقائد العسكري ان يعين» بعبارة «يجوز لرئيس المحكمة ان يعين» .

#### استبدال المادة 6

4 - تستبدل المادة 6 من الامر الاصلي بما يلي :

#### "بدء المرافعة"

6 - يقوم رئيس المحكمة بتعيين المكان والزمان الذين تبدأ فيهما المحكمة العسكرية النظر في قضية ما .

#### تعديل المادة 7

5 - في المادة 7 من الامر الاصلي ، في الفقرة (ب) ، تستبدل عبارة «تختص المحكمة العسكرية بمحاكمة الشخص الذي ارتكب حسب تشريع الامن» بالعبارة التالية : «تختص المحكمة العسكرية بمحاكمة كل من ارتكب ايضا كما ذكر في الفقرة (أ)» .

#### تعديل المادة 11

6 - المادة 11 من الامر الاصلي ترقم (أ) وبعدها يحل :

(ب) اذا امرت المحكمة باجراء المحاكمة بصورة سرية جاز لها ان تسمح لشخص او لفئة من الاشخاص بالحضور في اثناء المحاكمة كلها او في جزء منها .

(ج) لا يجوز لاحد ان ينشر او يبوح لغيره بأي شيء مما دار في المحاكمة التي تجريها المحكمة العسكرية بصورة سرية الا باذن من المحكمة .

(د) لا يجوز لاحد التقاط الصور في قاعة المحكمة العسكرية او نشرها الا باذن من المحكمة .

## תיקון סעיף 15

7. בסעיף 15 לצו העיקרי:

- (1) בסעיף קטן (א) במקום "נשיא בית המשפט ינהל, יבוא" "אב בית הדין ינהל";
- (2) בסעיף קטן (ג) במקום "נשיא בית המשפט יחתום", יבוא "אב בית הדין יחתום".

## החלפת סעיף 20

8. במקום סעיף 20 לצו העיקרי יבוא:

### "החלטות יתקבלו ברוב דעות

20. החלטות בית משפט צבאי לרבות הכרעת הדין נגזר הדין, יתקבלו ברוב דעות; לא היה רוב דעות לגבי סוג העונש או מידתו, רואים שופט שהציע את סוג העונש או את מידת העונש החמורים ביותר, כאילו הצטרף לדעתו של שופט שהציע את ההצעה הקרובה ביותר להצעתו. לענין סעיף זה יקבע אב בית הדין מהו עונש חמור יותר."

## תיקון סעיף 21

9. בסעיף 21 לצו העיקרי במקום סעיף קטן (א) יבוא:

"(א) לפני שיובא נאשם בפני בית משפט צבאי ירשמו מהות האישום ופרטיו בכתב אישום שיוגש על ידי חובע צבאי לבית המשפט; כפתח כתב האישום יציין החובע הצבאי אם כתב האישום מוגש לבית משפט צבאי של שלושה או לבית משפט צבאי של דן יחיד. עותק כוזב האישום יימסר לנאשם לפני משפטו."

## החלפת סעיף 27

10. במקום סעיף 27 לצו העיקרי יבוא:

### "דין מי שצפוי לעונש מוות

27. הואשם אדם בעבירה שהוא צפוי עליה לעונש מוות ובית המשפט רשאי על פי סעיף 47 (א) (6) להטיל עונש זה, אין נזהגים כאמור בסעיפים קטנים (ג), (ד), (ה) (ו) של סעיף 21, אלא רואים אותו כאילו כבר באשמה."

## החלפת סעיף 41

11. במקום סעיף 41 לצו העיקרי יבוא:

## תעديل المادة ١٥

٧ - في المادة ١٥ من الامر الاصلي :

- (١) في الفقرة (أ) ، تستبدل عبارة «يدير رئيس المحكمة» بعبارة «يدير رئيس هيئة المحكمة» ؛
- (٢) في الفقرة (ج) تستبدل عبارة «يوقع رئيس المحكمة» بعبارة «يوقع رئيس هيئة المحكمة» .

## استبدال المادة ٢٠

٨ - تستبدل المادة ٢٠ من الامر الاصلي بما يلي :

### «اتخاذ القرارات بأكثرية الآراء»

٢٠ - تتخذ قرارات المحكمة العسكرية ، بنفسا فيها قرار الفصل وقرار العقوبة ، بأكثرية الآراء ، واذ لم تحصل اكثرية بصدد نوع العقوبة او مقدارها فيعتبر القاضي الذي اقترح اشد نوع من انواع العقوبات او اشد مقدار للعقوبة منضما الى رأي القاضي الذي اقترح اقرب اقتراح الى اقتراحه . ولاغراض هذه المادة يقرر رئيس هيئة المحكمة ما هي العقوبة الاشد .»

## تعدیل المادة ٢١

٩ - في المادة ٢١ من الامر الاصلي ، تستبدل الفقرة (أ) بما يلي :

«(أ) قبل احضار التهم امام المحكمة العسكرية تدون ماهية التهمة وتفاصيلها في لائحة الاتهام ويقدمها المدعي العسكري الى المحكمة ويذكر المدعي العسكري في مستهلها ما اذا كانت اللائحة تقدم الى محكمة عسكرية ثلاثية او الى محكمة عسكرية من قاض منفرد . وتسلم للتهم نسخة من لائحة الاتهام قبل محاكته .»

## استبدال المادة ٢٧

١٠ - تستبدل المادة ٢٧ من الامر الاصلي بما يلي :

### «التهم بجرم عقوبته الاعدام»

٢٧ - اذا اتهم شخص بجرم عقوبته الاعدام وكانت المحكمة مخولة بفرضها بموجب المادة ٤٧ (أ) (٦) فلا يتبع معه ما ذكر في الفقرات (ج) ، (د) ، (هـ) و - (و) من المادة ٢١ بل يعتبر كانه انكسر التهمة .»

## استبدال المادة ٤١

١١ - تستبدل المادة ٤١ من الامر الاصلي بما يلي :

41. (א) לא יהיה חוקף לחיוב בדין וגזר דין של בית משפט צבאי, אלא במידה שיאושרו בידי מפקד האזור.

(ב) נגזר על נידון עונש מאסר, יצווה אב בית הדין להחזיקו במשמורת עד אישור גזר הדין ואותה תקופה שהיה במשמורת חושב — אם יאושר גזר הדין — כחלק מתקופת המאסר שנגזרה.

(ג) נידון שנגזר עליו עונש מאסר וביום שנגזר עליו העונש כאמור או לפניו כבר ריצה את מלוא העונש, הרי על אף האמור בסעיף קטן (ב), ישוחרר מיד, אלא אם היה עצור אותה שעה בשל עבירה אחרת.

#### תיקון סעיף 42

12. בסעיף 42 לצו העיקרי במקום פסקה (4) יבוא:

"(4) לבטל, על פי המלצת הפרקליט הצבאי הראשי, את הדין ולצוות על שפיטה חדשה בפני אותו בית משפט או בפני כל בית משפט צבאי אחר."

#### תיקון סעיף 50

13. בסעיף 50 לצו העיקרי:

(1) במקום סעיף קטן (א) יבוא:  
"א) בית משפט צבאי של דן יחיד יהיה מורכב משופט משפטי אשר ייקבע על-ידי נשיא בית המשפט מבין השופטים המשפטיים (בית משפט זה ייקרא להלן — "דן יחיד")";

(2) בסעיף קטן (ג) בפסקה (5) במקום תת פסקה (ג) יבוא:

"ג) לבטל, על פי המלצת הפרקליט הצבאי הראשי, את הדין ולצוות על שפיטה חדשה בפני אותו בית משפט או בפני כל בית משפט צבאי אחר."

(3) בסעיף קטן (1), במקום "רשאי מפקד צבאי", יבוא "רשאי נשיא בית המשפט".

#### "X" חסוך האדאנה וقرار العقوبة للتصديق

41 - (א) لا يكون أي مفعول للأدانة ولقرار العقوبة الصادرين عن المحكمة العسكرية إلا بعد تصديقهما من قبل قائد المنطقة .

(ب) إذا فرضت على المحكوم عليه عقوبة الحبس فيأمر رئيس هيئة المحكمة بوضعه تحت الحفظ إلى أن يصدق قرار العقوبة وتعتبر مدة وضعه تحت الحفظ - إلى تصديق قرار العقوبة - جزء من مدة الحبس المحكوم بها عليه .

(ج) إذا فرضت على المحكوم عليه عقوبة الحبس وكان بتاريخ فرضها عليه كما ذكر أو قبل ذلك قد أدى العقوبة بكاملها فيفرج عنه بالرغم مما ورد في الفقرة (ب) إلا إذا كان موقوفاً آنذاك بسبب جرم آخر .

#### تعديل المادة 42

12 - في المادة 42 من الأمر الأصلي يستبدل البند (4) بما يلي :

"(4) أن تلغى المحاكمة ، بناء على توصية النائب العام العسكري الأول وبؤمر بإجراء محاكمة جديدة أمام نفس المحكمة أو أمام أية محكمة عسكرية أخرى ."

#### تعديل المادة 50

13 - في المادة 50 من الأمر الأصلي :

(1) تستبدل الفقرة (أ) بما يلي :  
"أ) محكمة عسكرية من قاض منفرد تشكل من قاض حقوقي يعينه رئيس المحكمة من بين القضاة الحقوقيين (ويطلق على هذه المحكمة فيما يلي - "القاضي المنفرد") ."

(2) في البند 5 من الفقرة (ج) ، يستبدل البند الفرعي (ج) بما يلي :

"(ج) أن تلغى المحاكمة ، بناء على توصية النائب العام العسكري الأول وبؤمر بإجراء محاكمة جديدة أمام نفس المحكمة أو أمام أية محكمة عسكرية أخرى ."

(3) في الفقرة (و) ، تستبدل عبارة "فيجوز لقائد عسكري" بعبارة "فيجوز لرئيس المحكمة".

## הוראות מעבר

14. (א) שופטים ושופטים משפטיים שנחמנו על פי הוראות הצו העיקרי כפי ניסוחו ערב תחילתו של צו זה, רואים אותם כאילו התמנו על פי הוראות הצו העיקרי לאחר תחילתו של צו זה.

(ב) מותב בית משפט צבאי של שלושה ובית משפט צבאי של דן יחיד שנקבעו על פי הוראות הצו העיקרי כפי ניסוחו ערב תחילתו של צו זה, רואים אותם כאילו נקבעו על פי הוראות הצו העיקרי לאחר תחילתו של צו זה.

## תחילת תוקף

15. תחילתו של צו זה ביום כ' בניסן תשל"ה (1 באפריל 1975).

## ה ש ם

16. צו זה ייקרא "צו בדבר הוראות בטחון (תיקון מס' 10) (יהודה והשומרון) (מס' 585). תשל"ה—1975".

כ"ט באדר תשל"ה (12 במרץ 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אוויר

יהודה והשומרון

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 586

## צו בדבר תשלום מסים (הוראות שעה)

בתוקף סמכותי כמפקד האוויר, ובהיותי סבור כי הדבר דרוש לצורך קיום הממשל התקין, הנני מצווה בזה לאמור:

## ה ג ד ר ו ת

1. בצו זה—

"מסים" — לרבות מסים, היטלים, אגרות ותשלומי חובה מכל סוג שהוא שיש לשלמם על פי כל דין ותחיקת

## احكام انتقالية

١٤ - (١) يعتبر القضاة والقضاة المحققون الذين عينوا بمقتضى احكام الامر الاصلي حسب نصه عشية بدء سريان هذا الامر كأنهم عينوا بمقتضى احكام الامر الاصلي بعد بدء سريان هذا الامر .

(ب) ان المحكمة العسكرية الثلاثية والمحكمة العسكرية المؤلفة من قاض منفرد ، المعينتين بمقتضى احكام الامر الاصلي حسب نصه عشية بدء سريان هذا الامر . تعتبران كأنهما قد شكلتا بمقتضى احكام الامر الاصلي بعد بدء سريان هذا الامر .

## بدء سريان

١٥ - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من ٢٠ نيسان ٥٧٣٥ (١ نيسان ١٩٧٥) .

## الاسم

١٦ - يطلق على هذا الامر اسم «أمر بشأن تعليمات الامن (تعديل رقم ١٠) (الضفة الغربية) (رقم ٥٨٥)، لسنة ٥٧٣٥ - ١٩٧٥» .

٢٩ اذار ٥٧٣٥ (١٢ اذار ١٩٧٥)

اربه شاليف - تات الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

## جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٥٨٦

## أمر بشأن دفع الضرائب (تعليمات مؤقتة)

استنادا للصلاحيات المخولة لي بصفتي قائد المنطقة ، وبما اني اعتقد بان الامر لازم لاجل الحكم المنتظم ، أمر بما يلي :

## تعريف

١ - في هذا الامر -

«ضرائب» - بما فيها الضرائب ، الفوائد والرسوم ومدفوعات الزامية من اي نوع كان التي يجب



דעפּה במוּגב אי קאנון או תּשריח אמן לקאנד  
המּנטקע או לּסלּטע מן סלּטאנע או לּאי סלּטע תּעמל  
במוּגב קאנון או תּשריח אמן ;

«המועד המּחדד» - הו 24 חּשּׁפּאן 5735 (9 תּשרינ  
תּאני 1974).

### קיגּיע אגרא חּסאב דּפּח הצראיב

2 - בּלרעם מּא גא בּאני קאנון או תּשריח אמן , אן  
הצראיב המּחדדע פּי קאנון או תּשריח אמן בּלדינסאר  
והּתּי תּדפּח בּלליראט האַראייליע לּגאיע יום 19 נייסאן  
5735 (31 אדאר 1975) , תּחּסב בּמוּגב סעסר  
הדינאר בּלליראט האַראייליע עשּׂיע המּועד המּחדד .

### בּדע סריאן

3 - יבּדא סריאן הּזא האַמר אבּטארא מן 25 חּשּׁפּאן  
5735 (10 תּשרינ תּאני 1974) .

### האסימ

4 - יפּלוק על הּזא האַמר ואַמר בּשאן דּפּח הצראיב  
(תּעלּימאט מוּקּטע) (הּצפּע הגריבּיע) (רעם 586) , לּסנע  
5735 - 1975 .

28 אדאר 5735 (11 אדאר 1975)

אריה סאליפּ - טאט הּוּפּ

קאנד מּנטקע הּצפּע הגריבּיע

## גייש הדפּאע האַראיילי

אמר רעם 587

אמר בּשאן מּחאקּמע המּגרימין האַחאדאט

(תּעדיל רעם 5)

אסטאנאדא אלּי הּסלּחּיע המּחולע לּי בּספּטי קאנד  
המּנטקע , אַמר בּמא יבּלי :

### אזפּאע האַדע IV

1 - פּי האַמר בּשאן מּחאקּמע המּגרימין האַחאדאט (הּצפּע  
הגריבּיע) (רעם 132) , לּסנע 5727 - 1967 (1) אבּעד  
האַדע V יחל :

1 - נּשּׂר פּי מּגּוּעע הּנּאשּׂיר האַוואַר רעם 7 , ספּע 283 ,  
עדל : פּי מּגּוּעע הּנּאשּׂיר האַוואַר רעם 12 , ספּע 481 ;  
פּי מּגּוּעע הּנּאשּׂיר האַוואַר רעם 18 , ספּע 636 ;  
פּי מּגּוּעע הּנּאשּׂיר האַוואַר רעם 22 , ספּע 780 ;  
פּי מּגּוּעע הּנּאשּׂיר האַוואַר רעם 27 , ספּע 999 .

בּחחון לּמפּקד האַזוּר או לּרשּׂוּת מרשּׂוּתיו או לּכל רשּׂוּת  
הפּועלע על פּי דין ותּחיקת בּחחון ;

«המועד הקובע» - כ"ד בּחחון תּשל"ה (9 בנובמבר 1974).

### אופן חישוב תּשלום המסיס

2. על אף האַמור בּכל דין ותּחיקת בּחחון, מסיס הנקובים  
בדין או בּתּחיקת בּחחון בּדינריס, אשר ישּׂלמו בּלירוּת  
ישּׂראליות עד ליום י"ט בניסן תּשל"ה (31 במרץ 1975),  
יחושבו בהתאם לשערו של הדינר בּלירוּת ישּׂראליות ערב  
המועד הקובע.

### תּחילת תּוקף

3. תּחילתו של צו זה ביום כ"ה בּחחון תּשל"ה (10  
בנובמבר 1974).

### ה ש ם

4. צו זה ייקרא "צו דבּר תּשלום מסיס (הוראע שעה)  
(יהודה והשומרון) (מס' 586), תּשל"ה - 1975".

כ"ח באדר תּשל"ה (11 במרץ 1975).

אריה שלום, תּתאָלוף

מפּקד אַזוּר

יהודה והשומרון

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 587

צו דבּר שיפוט עבּריינים צעירים

(תּיקון מס' 5)

בּתּוקף סמכותי כּמפּקד האַזוּר, הנני מצוּה בּזה לאַמור :

### הוספּת סעיף 7 א

1. בצו דבּר שיפוט עבּריינים צעירים (יהודה והשומרון)  
(מס' 132) תּשכ"ז - 1967, לאַחר סעיף 7 יבּוא :

1. פּורסם בּקמצי"מ מס' 7, עמ' 283,  
תּוקן בּקמצי"מ מס' 12, עמ' 481 ;  
בּקמצי"מ מס' 18, עמ' 636 ;  
בּקמצי"מ מס' 22, עמ' 780 ;  
בּקמצי"מ מס' 27, עמ' 999 .

”שחרור קטין תוך התחייבות להמנע מעבירה

דא. (א) נעצר קטין כחשוד בביצוע עבירה על תחיקת בטחון ותובע צבאי אישר כי יש ראיות לכאורה לביצוע העבירה, רשאי מפקד צבאי להורות כי לא יועמד לדין בבית משפט צבאי בגין העבירה שהוא חשוד בביצועה ואשר תפורט על ידי המפקד הצבאי בהוראות, בתנאי שתינתן על ידי אביו, אמו או אפוטרופוסו התחייבות כספית (להלן — ערובה) בסכום שלא יעלה על אלפיים לירות, על מנת להבטיח כי הקטין לא יעבור עבירה שקבע המפקד הצבאי במשך תקופה שלא תעלה על שנה (להלן — תקופת הערובה).

(ב) הודשע קטין שניתנה לגביו ערובה, כאמור בסעיף קטן (א), במשך תקופת הערובה, בעבירה שנקבעה על ידי המפקד הצבאי, רשאי בית משפט צבאי לבקשת תובע צבאי להורות בצו על מימוש הערובה ודין הצו כדין פסק דין המטיל עונש קנס על גותן הערובה.

(ג) לענין סעיף זה ”קטין” — אדם שמלאו לו שתיים-עשרה שנה אך לא מלאו לו שמונה-עשרה שנה.

(ד) האמור בסעיף זה בא להוסיף על האמור בכל תחיקת בטחון ולא לגרוע הימנה.”

תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה ביום חתימתו.

ה ש ם

3. צו זה ייקרא ”צו בדבר שיפוט עבריינים צעירים (תיקון מס' 5) (יהודה והשומרון) (צו מס' 587), תשל”ה—1975”.

כ”ח בניסן תשל”ה (9 באפריל 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אוויר  
יהודה והשומרון

”الأفراج عن قاصر بتعهد بعدم القيام بأية مخالفة

17 - (א) اعتقل قاصر بتهمة ارتكاب مخالفة على تشريعات الامن والمدعي العسكري اكد بان هناك حسب الظاهر بينات لارتكاب المخالفة ، يحق للقائد العسكري ان يأمر بان لا يحاكم امام محكمة عسكرية على هذه التهمة بشرط ان يقدم والده او والذته او القيم عليه تعهدا ماليا (فيما يلي - الضمان) بمبلغ لا يتجاوز الالفين ليرة اسرائيلية بغية تأمين عدم ارتكاب القاصر المخالفة التي حددها القائد العسكري خلال مدة لا تتجاوز سنة واحدة (فيما يلي - مدة الضمان) .

(ب) ادين قاصر وقدم من اجله ضمان كما جاء في الفقرة (أ) بتهمة حددها القائد العسكري خلال فترة الضمان يحق للمحكمة العسكرية بناء على طلب المدعي العسكري ان تصدر امرا بتنفيذ الكفالة ويكون حكم الامر كحكم قرار الحكم الذي يفرض عقوبة الغرامة المالية على مقدم الضمان .

(ج) لغرض هذه المادة ”القاصر” هو الشخص الذي بلغ الثانية عشر عاما ولكنه لم يتجاوز الثامنة عشر عاما .

(د) ان ما ذكر في هذه المادة جاء ليضيف على ما ذكر في كل تشريع أمن ولا لينقص منه .

بدء سريان

٢ - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من يوم التوقيع عليه .

الاسم

٣ - يطلق على هذا الامر اسم دأمر بشأن محاكمة المجرمين الاحداث (تعديل رقم ٥) (الضفة الغربية) (أمر رقم ٥٨٧) ، لسنة ٥٧٣٥ - ١٩٧٥ .

٢٨ نيسان ٥٧٣٥ (٩ نيسان ١٩٧٥)

أريه شاليف - تات الؤف

قائد منطقة الضفة الغربية

# גיש הדפא האסראئילי

אמר رقم ٥٨٨

## أمر بشأن المرعى (غور الاردن) (تعديل)

استنادا للصلاحيات المخولة لي ، بصفتي قائد المنطقة وبما اني اعتقد بان الامر لازم لامن المنطقة ، أمر بما يلي :

### تعديل المادة ١

١ - في الامر بشأن المرعى (غور الاردن) (الضفة الغربية) (رقم ٥٤٤) ، لسنة ١٩٧٤-١٩٧٤ (فيما يلي - الامر الاصلي) ، في المادة ١ -

(١) في محل تعريف «الخارطة» يحل :  
«الخارطة» - خارطة بمقياس ١:١٠٠٠٠٠ التي تحمّل اسم : «خارطة مرعى (غور الاردن) (تعديل)» ، والموقعة من قبلي والمرفقة بهذا الامر والتي تكون جزءاً لا يتجزء منه ؛

(٢) في تعريف «المساحة» يضاف الى آخر التعريف «وتشمل مساحات المرعى» ؛

(٣) بعد تعريف «المساحة» يأتي :  
«مساحات المرعى» - المساحات المحددة بخط اسود على الخارطة والمعلية بخطوط مائلة سوداء وبأحرف أ ، ب ، ج ، د ، هـ ، و ، ز ؛

(٤) في تعريف «الاقضية» بعد الكلمتين «وقضاء نابلس» وقبل الكلمتين «وقضاء رام الله» يأتي :  
«وقضاء بيت لحم»

### استبدال المادة ٣

٢ - في محل المادة ٣ من الامر الاصلي يأتي :

### «صلاحية اصدار التراخيص»

٣ - ان القائد العسكري لوقضاء غور الاردن مفوض بالسماح لادخال الحيوانات - بموجب أمر او ترخيص خطي - الى مساحات المرعى - كلها او قسم منها وكذلك رعيها او تواجدها بمساحات المرعى كلها او قسم منها ، بالشروط وبالمواعيد التي تقرر بموجب أمر او بالتراخيص المذكور .

### بدء سريان

٣ - يبدأ سريان هذا الامر في يوم ٤ ايار ٥٧٣٥ (١٥ نيسان ١٩٧٥) .

١ - تنشر في مجموعة المنشور والاورامر رقم ٣٣ ، صفحة ١٣٢٥ .

# צבא הגנה לישראל

צו מס' 588

## צו בדבר מרעה (בקעת הירדן) (תיקון)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ובהיותי סבור כי הדבר דרוש לבטחון האזור, הגני מצווה בזה לאמור:

### תיקון סעיף 1

1. בצו בדבר מרעה (בקעת הירדן) (יהודה והשומרון) (מס' 544), תשל"ד-1974 (להלן - הצו העיקרי).  
בסעיף 1 -

(1) במקום הגדרת "המפה" יבוא:

"המפה" - מפה בקנה מידה 1:100,000 הגושאת את השם: "מפת מרעה (בקעת הירדן) (תיקון)", (קו), "החתומה על ידי המצורפת לצו זה ומהווה חלק בלתי נפרד ממנו";

(2) בהגדרת "השטח" בסופה יוסף "לרבות שטחי המרעה";

(3) אחרי הגדרת "השטח" יבוא:

"שטחי המרעה" - השטחים המתוחמים בקו שחור במפת המסומנים בקווים אלכסוניים שחורים ובאותיות א, ב, ג, ד, ה, ו, ז";

(4) בהגדרת הנפות" אחרי "נפת שכם" ו"לפני "נפת רמאללה" יבוא: "נפת בית לחם".

### החלפת סעיף 3

2. במקום סעיף 3 לצו העיקרי יבוא:

### "סמכות למתן היתרים

3. המפקד הצבאי של נפת הירדן מוסמך לתתיר בצו או בהיתר בכתב הכנסתם של בעלי חיים לשטחי המרעה. כולם או מקצתם, וכן רעייתם או המצאותם בשטחי המרעה, כולם או מקצתם. בתנאים או במועדים שיקבעו בצו או בהיתר כאמור.

### תחילת תוקף

3. תחילתו של צו זה ביום ד' באייר תשל"ה (15 באפריל 1975).

1. מורסם בקמצ"מ מס' 33, עמ' 1325.

## ה ש ם

4. צו זה ייקרא "צו בדבר מרעה (בקעת הירדן) (תיקון) (יהודה והשומרון) (מס' 588), תשל"ה—1975".

ל' בניסן תשל"ה (11 באפריל 1975)

א ר י ה ש ל ו , ת ת א ל ו ף  
מ פ ק ד א ו ר  
י ה ו ד ה ו ה ש ו מ ר ו ן

## צ ב א ה ג נ ה ל י ש ר א ל

צו מס' 589

## צו בדבר קביעת זמן

בתוקף סמכותי כמפקד האזור והואיל והגני סבור כי הדבר דרוש לשם קיום הממשל התקין, הגני מצווה בזה לאמור:

## ק ב י ע י ת ז מ ן

1. למרות האמור בכל דין או תחיקת בטחון, בתקופה שבין אור ליום ט' באייר תשל"ה (19 באפריל 1975) בשעה 24.00 לבין אור ליום כ"ד באלול תשל"ה (30 באוגוסט 1975) בשעה 24.00 יוקדם השעון באזור לצרכי כל דין, תחיקת בטחון וצרכים כלליים באופן שיקדים את הזמן שלפי שעון גרינז'י בשלוש שעות, היינו: יוקדם בשעה אחת.

## ת ח י ל ת ת ו ק ף

2. תחילתו של צו זה ביום חתימתו.

## ה ש ם

3. צו זה ייקרא "צו בדבר קביעת זמן (יהודה והשומרון) (מס' 589), תשל"ה — 1975".

ו' באייר תשל"ה (17 באפריל 1975)

א ר י ה ש ל ו , ת ת א ל ו ף  
מ פ ק ד א ו ר  
י ה ו ד ה ו ה ש ו מ ר ו ן

## ה ש ם

4 - י פ ל ק ע ל י ה ז א ה א מ ר א ס מ «א מ ר» ב ש א ן מ ר ע י  
(גור הארדן) (תעדיל) (הצפה הגרבית) (רמ 088),  
לסנה 0735 - 1975.

30 ניסאן 0735 (11 ניסאן 1975)

א ר י ה ש א ל י פ - ת א ת ה ו פ  
ק א נ ד מ נ ט ק ה א צ פ ה ה ג ר ב י ת

## ג י ש ה ד פ א ע ה א ס ר א י ל י

א מ ר ר ק מ 089

## א מ ר ב ש א ן ה ת ו ק י ת

ע מ ל א ב א ל ו ח י ה מ ח ו ל ת ל י ב ש פ ת י ק א נ ד ה מ נ ט ק ה  
ו ח י ת א נ י א ע ת ק ד ב צ ר ו ר ת ה א מ ר ל א ק ר א ר ה ח ק מ ה מ נ ט ק מ ,  
א מ ר ב מ א י ל י :

## ה ת ו ק י ת

1 - ע ל י ה ר ג מ מ מ א ו ר ד פ י א י ק א נ ו ן א ו ת ש ר י ע א מ נ ,  
ת ק ד מ ה ש א ע ת פ י ה מ נ ט ק ה ל א ג ר א צ א י ק א נ ו ן א ו ת ש ר י ע  
א מ נ ו ל ל מ ח ת צ ר י א ת . ה ע א מ ת ב ש א ע ת א ו ח ד ת ב ח י ת ת ס ב י  
ת ו ק י ת ג ר י נ ת ש ב ל א ת ש א ע א ת , ו ד ל כ פ י ה פ ת ס ר ת  
ה מ ת ד ת מ ה ש א ע ת 24.00 מ ן י ו מ 9 א י א ר 0735  
(19 ניסאן 1975) ל פ א י ת ה ש א ע ת 24.00 מ ן י ו מ  
24 א י ל ו ל 0735 (30 א ב 1975) .

## ב ל ד ש ר י א נ

2 - י ס ר י ה ז א ה א מ ר א ע ת ב א ר א מ ן ת א ר י ח ה ת ו ק י ע  
ע ל י ה .

## ה ש ם

3 - י פ ל ק ע ל י ה ז א ה א מ ר א ס מ «א מ ר» ב ש א ן ה ת ו ק י ת  
(הצפה הגרבית) (רמ 089), לסנה 0735-1975.

6 א י א ר 0735 (17 ניסאן 1975)

א ר י ה ש א ל י פ - ת א ת ה ו פ  
ק א נ ד מ נ ט ק ה א צ פ ה ה ג ר ב י ת

## צו בדבר שטחים סגורים (904 צפון א)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור, ובהתאם לסעיף 90 לצו בדבר הוראות בטחון (יהודה והשומרון) (מס' 378), תשל"ל (1970) (להלן - הצו בדבר הוראות בטחון) ויתר סמכויותי לפי כל דין ותחיקת בטחון, הנני מצווה בזה לאמור:

## הגדרות

1. כצו זה -

"המפה" - מפה בקנה מידה 1:50,000 החתומה על ידי והמצורפת לצו זה ומהווה חלק בלתי נפרד ממנו.

## סגירת שטח

2. הנני נוקריו בזה כי השטח המסומן 904 צפון א אשר גבולותיו מותווים בקו שחור במפה (להלן - השטח), הוא שטח סגור לצרכי הצו בדבר הוראות בטחון.

## אישור כניסה ויציאה

3. (א) אדם הנכנס לתוך השטח או יוצא מתוכו כל עוד עומד צו זה בחוקפו מבלי שתהיה בידו תעודת היתר בכתב שהוצאה על ידו או מטעמי לגבי אותו שטח, ייאשם בעבירה על הצו בדבר הוראות בטחון.

(ב) איסור זה אינו חל על חייל או שוטר הבאים לשטח לצורכי מילוי תפקיד.

## סמכות למתן היתרים

4. הסמכות להעניק היתרי כניסה ויציאה לשטח תהיה בידי מפקד צבאי נפת שכם, או מי שהוסמך לכך על ידו.

## פרסום

5. (א) צו זה והמפה יופקדו בידי ראש לשכת מפקד האזור.

1. פורסם בקמ"מ מס' 21, עמ' 733.

## גייש الدفاع الاسرائيلي

אמר رقم ٥٩٠

## אמר بشأن مناطق مغلقة (٩٠٤ شمالاً أ)

عملاً بالصلاحيات المخولة لي بصفتي قائد المنطقة وبمقتضى المادة ٩٠ من الأمر بشأن تعليمات الأمن (الضفة الغربية) (رقم ٣٧٨)، لسنة ١٩٧٠-٥٧٣٠ (١) (فيما يلي - الأمر بشأن تعليمات الأمن)، وبإقسي صلاحياتي حسب كل قانون أو تشريع أمن، أمر بما يلي:

## تعريف

١ - في هذا الأمر -

"الخارطة" - خارطة بمقياس 1:٥٠,٠٠٠ الموقعة من قبلي والمرققة بهذا الأمر والتي تكون جزءاً لا يتجزأ منه.

## اغلاق منطقة

٢ - أعلن بهذا أن المنطقة المؤشرة برقم ٩٠٤ شمالاً أ والتي حدودها معلمة بخط اسود على الخارطة (فيما يلي - الخارطة) هي منطقة مغلقة لتقتضيات الأمر بشأن تعليمات الأمن.

## تصريح دخول وخروج

٣ - (أ) إذا دخل شخص إلى المنطقة أو خرج منها أثناء سريان هذا الأمر بدون تصريح خطي صادر عني أو من قبلي بخصوص هذه المنطقة، يتهم بارتكاب مخالفة بموجب الأمر بشأن تعليمات الأمن.

ب - لا ينطبق هذا الحظر على الجنسدي أو الشرطي الذي يدخل المنطقة للقيام بأداء واجبه.

## صلاحيات اعطاء تصاريح

٤ - ان صلاحية منح تصاريح الدخول والخروج للمنطقة تكون بيد القائد العسكري لقضاء نابلس أو كل من فوض من قبله.

## نشر

٥ - (أ) يودع هذا الأمر والخارطة لدى مدير مكتب قائد المنطقة.

١ - نشر في مجموعة المنشور والاوامر رقم ٢١، صفحة ٧٣٣.

(ב) נסח מוקדמת מן האמור והאחרת תודע כי  
מכתב האמור המוסרי לקצא נאבלס ופי מראכז  
الشطرة في القضاء وتكون معروضة لاطلاع كل من  
يهمه الامر .

(ג) اشعار شفهي بشأن اغلاق المنطقة يبلغ  
لرؤساء المجالس المحلية والمخاتير في قضاء نابلس .

(ד) رؤساء المجالس المحلية والمخاتير ملزمون  
بتبليغ فحوى الاشعار بشأن اغلاق المنطقة ، لسكان  
المكان الذي يعملون فيه .

بدء سريان

٦ - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من يوم التوقيع  
عليه .

الاسم

٧ - يطلق على هذا الامر اسم دأمر بشأن مناطق  
مغلقة (٩٠٤ شمالا أ) (الضفة الغربية) (رقم ٥٩٠) ،  
لسنة ٥٧٣٥ - ١٩٧٥ .

٢٦ ايار ٥٧٣٥ (٧ ايار ١٩٧٥) .

أويه شاليف - تات الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

## جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٥٩١

أمر بشأن قانون المورود (تعديل رقم ٦)

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد  
المنطقة ، أمر بما يلي :

١ - في الامر بشأن وسائل النقل (الضفة الغربية)  
(رقم ٣٩٩) ، لسنة ٥٧٣٠ - ١٩٧٠ (١١) في المادة ١٧٣ -

١ - نشر في مجموعة المنشير والاوامر رقم ٢٤ ، صفحة ٨٤٥ .  
عدل : في مجموعة المنشير والاوامر رقم ٢٥ ، صفحة ٩٤٧ .  
في مجموعة المنشير والاوامر رقم ٢٨ ، صفحة ١٠٤٥ .  
١٠٦٠ :  
في مجموعة المنشير والاوامر رقم ٢٩ ، صفحة ١١٠٠ :  
في مجموعة المنشير والاوامر رقم ٣٢ ، صفحة ١٢٤٣ .

(ب) העתקים בדוקים של הצו והמפה יופקדו במשרדי  
מפקד צבאי נפת שכם, ובתחנות המשטרה בנפת, ויהיו  
פתוחים שם לעיונו של כל מעוניין.

(ג) הודעה בעל פה בדבר סגירת השטח תימסר לראי  
שי הרשויות המקומיות ולמוכתרים בנפת שכם.

(ד) ראשי הרשויות המקומיות והמוכתרים חייבים  
להביא את תוכן ההודעה בדבר סגירת השטח לידיעת תושבי  
המקום שבו הם מכהנים.

תחילת תוקף

6. תחילתו של צו זה ביום חתימתו.

ה ש ם

7. צו זה ייקרא "צו בדבר שטחים סגורים (904 צפון א)  
(יהודה והשומרון) (מס' 590), תשל"ה - 1975".

כ"ו באייר תשל"ה (7 במאי 1975).

אריה שלר, תת-אלוף

מפקד אוור

יהודה והשומרון

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 591

צו בדבר תעבורה (תיקון מס' 6)

בתוקף סמכותי כמפקד האוור, הנני מצווה בזה לאמור :

1. בצו בדבר תעבורה (יהודה והשומרון) (מס' 399),  
תשל"ה - 1970, בסעיף 173 -

1. פורסם בקמצ"מ מס' 24, עמ' 845.  
תוקן בקמצ"מ מס' 25, עמ' 947 ;  
בקמצ"מ מס' 28, עמ' 1045, 1060 ;  
בקמצ"מ מס' 29, עמ' 1100 ;  
בקמצ"מ מס' 32, עמ' 1243.

(1) في الفقرة (أ) بدلا من «لفترة سنة واحدة»  
يحل «لفترة سنتين»؛

(2) في الفقرة (ب) بدلا من «لفترة اقل من  
سنة» يحل «لقسم من الفترة المذكورة في الفقرة  
(أ)».

#### بدء سريان

2 - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من تاريخ التوقيع  
عليه .

#### الاسم

3 - يطلق على هذا الامر اسم «امر بشأن قانون  
المرور (تعديل رقم ٦) (الضفة الغربية) (رقم ٥٩٦) ،  
لسنة ٥٧٣٥ - ١٩٧٥» .

٢٣ ايار ٥٧٣٥ (٤ ايار ١٩٧٥)

اربه شاليف - تات الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

## جيش الدفاع الاسرائيلي

أمر رقم ٥٩٢

أمر بشأن قانون المرفعات (تعديل رقم ٢)

استنادا الى الصلاحية المخولة لي بصفتي قائد  
المنطقة ، اصدر الامر التالي :

#### تعديل المادة ١٥

١ - في الامر بشأن قانون المرفعات (الضفة الغربية)  
(رقم ٢٧٥) ، لسنة ٥٧٢٨-١٩٦٨<sup>(١)</sup> ، في المادة ١٥ أ ،  
بدلا من الفقرة (٣) يحل :

«(٣) ملح البارود الاسود ، نترات البوتاس ،  
نترات النترات ، وصيديوم نترات» .

١ - نشر في مجموعة المنشور والامور رقم ١٤ ، صفحة ٥٥٥  
عدل : في مجموعة المنشور والامور رقم ١٧ ، صفحة ٦١٤ .

(1) בסעיף משנה (א) במקום «לחקופה של  
שנה» יבוא «לתקופה של שנתיים» ;

(2) בסעיף משנה (ב) במקום «לחקופה של  
פחות משנה» יבוא «לחלק מהתקופה האמורה  
בסעיף משנה (א)» .

#### תחילת תוקף

2. תחילתו של צו זה ביום התימתו.

#### ה ש ם

3. צו זה ייקרא «צו בדבר תעבורה (תיקון מס' 6) (יהודה  
והשומרון) (מס' 591) , תשל"ה - 1975» .

כ"ג באייר תשל"ה (4 במאי 1975)

אריה שלו , תת-אלוף

מפקד אוור

יהודה והשומרון

## צבא הגנה לישראל

צו מס' 592

צו בדבר חוק חמרי נפץ (תיקון מס' 2)

בתוקף סמכותי כמפקד האזור , הנני מצווה בזה לאמור :

#### תיקון סעיף 5 א'

1. בצו בדבר חוק חומרי נפץ (יהודה והשומרון) (מס'  
275) , תשכ"ח-1968(1) , בסעיף 5 א במקום סעיף משנה  
(3) יבוא :

«(3) אבק שריפה שחור , ניטרט האשלגן , ניטרט  
הנטרן וסודיום ניטרט» .

1. שורסם בקמצ"מ מס' 14 , עמ' 555 .  
תוקן בקמצ"מ מס' 17 , עמ' 614 .

ריש

2 - يبدأ سريان هذا الامر اعتبارا من 15 سيفا  
05735 (25 ايار 1975)

الاسم

3 - يطلق على هذا الامر اسم «امر بشأن قانون  
المفرقات (تعديل رقم 2) (الضفة الغربية) (رقم  
0592) لسنة 05735 - 1975»

15 سيفان 05735 (25 ايار 1975)

اربه شاليف - تات الوف

قائد منطقة الضفة الغربية

2. תחילתו של צו זה ביום ט"ו בסיון תשל"ה (25 במאי  
1975).

חשם

3. צו זה ייקרא "צו בדבר חוק חומרי נפץ (תיקון מס'  
2) (יהודה והשומרון) (מס' 592), תשל"ה-1975".

ט"ו בסיון תשל"ה (25 במאי 1975)

אריה שלו, תת-אלוף

מפקד אוזר

יהודה והשומרון



1485	צו בדבר חשמל (מתקן חשמל ועבודות חשמל) (צו מס' 601)	1485	אמר بشأن الاقضية (أمر رقم ٦٠١)	1485	485
1486	צו בדבר רשיונות למוניות (צו מס' 603)	1486	אמר بشأن الكهرياء (منشأة كهربائية واشغال كهربائية) (أمر رقم ٦٠٢)	1486	1486
1494	צו בדבר חוק חכנון ערים, כפרים ובנינים (תיקון מס' 2) (צו מס' 604)	1494	אמר بشأن قانون تنظيم المدن والقرى والابنية (تعديل رقم ٢) (أمر رقم ٦٠٤)	1494	1494
1495	צו בדבר רישום עסקות במקרקעין מסוימים (תיקון) (צו מס' 605)	1495	אמר بشأن تسجيل معاملات بأراضي معينة (تعديل) (أمر رقم ٦٠٥)	1495	1495
1497	צו בדבר קביעת המטבע הישראלי כחילך חוקי (תיקון מס' 6) (צו מס' 606)	1497	אמר بشأن تقرير العملة الاسرائيلية عملة متداولة قانونا (تعديل رقم ٦) (أمر رقم ٦٠٦)	1497	1497
1498	צו בדבר חוק הגולת כפרים מס' 5 לשנת 1954 (תיקון מס' 3) (צו מס' 607)	1498	אמר بشأن قانون ادارة القرى رقم ٥ لسنة ١٩٥٤ (تعديل رقم ٣) (أمر رقم ٦٠٧)	1498	1498
1499	צו בדבר חוק העיריות מס' 29 לשנת 1955 (תיקון מס' 8) (צו מס' 608)	1499	אמר بشأن قانون البلديات رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٥ (تعديل رقم ٨) (أمر رقم ٦٠٨)	1499	1499
1501	צו בדבר תיקון חוק רשיונות המלאכה (תיקון מס' 3) (צו מס' 609)	1501	אמר بشأن تعديل قانون رخص المهن (تعديل رقم ٣) (أمر رقم ٦٠٩)	1501	1501
1501	צו בדבר המטבע הישראלי כחילך חוקי (הוראות נוספות מס' 2) (תיקון) (צו מס' 610)	1501	אמר بشأن العملة الاسرائيلية عملة متداولة قانونا (تعليمات اضافية رقم ٢) (تعديل) (أمر رقم ٦١٠)	1501	1501
1502	צו בדבר מינויים והעסקת עובדים במנגנון הממשלתי (תיקון מס' 6) (צו מס' 611)	1502	אמר بشأن تعيين واستخدام موظفين في الجهاز الحكومي (تعديل رقم ٦) (أمر رقم ٦١١)	1502	1502
1504	צו בדבר תשלום מיסים (הוראות שעה) (צו מס' 612)	1504	אמר بشأن دفع الضرائب (تعليمات مؤقتة) (أمر رقم ٦١٢)	1504	1504
1505	צו בדבר חוק התעבורה (תיקון מס' 15) (צו מס' 613)	1505	אמר بشأن قانون النقل على الطرق (تعديل رقم ١٥) (أمر رقم ٦١٣)	1505	1505
1506	צו בדבר קיום בחירות למועצות כפריות (צו מס' 614)	1506	אמר بشأن اجراء الانتخابات للمجالس القروية (أمر رقم ٦١٤)	1506	1506
1508	צו בדבר שטחים סגורים — היתר יציאה כללי (מס' 5) (תיקון מס' 4)	1508	אמר بشأن المساحات المغلقة — تصريح عام بالخروج (رقم ٥) (تعديل رقم ٤)	1508	1508
1509	צו בדבר הוראות בחנון — צו בדבר הגבלות תנועה (ביטול)	1509	אמר بشأن تعليمات الامن — أمر بشأن تقييد التنقل (الغاء)	1509	1509
1510	צו בדבר שטחים סגורים — היתר כניסה כללי (מס' 5) (תיקון)	1510	אמר بشأن المساحات المغلقة — تصريح عام بالدخول (رقم ٥) (تعديل)	1510	1510
1511	תקנות בדבר רישום עסקות במקרקעין מסוימים	1511	אמר بشأن تسجيل صفقات بعقارات معينة — ادارة وتسجيل	1511	1511
1518	צו	1518	— أمر	1518	1518

## תיקון טעות

בקובץ מנשרים. צווים ומינויים מס' 35, בצו מס' 585 עמ' 1457  
בסעיף 3, במקום "בסעיף לצו העיקרי" צ"ל "בסעיף 5 לצו העיקרי".